

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

OBSAH	STRANA
1	Definície, výklad a priorita Zmluvných dokumentov.....2
2	Vyhlásenia Strán.....6
3	Predmet plnenia.....6
4	Zmeny Predmetu plnenia.....7
5	Čas plnenia.....8
6	Miesto plnenia.....9
7	Zmluvná cena.....9
8	Platobné podmienky.....10
9	Bankové záruky.....11
10	Dane a poplatky.....12
11	Označenie, balenie, expedícia a preprava.....12
12	Subdodávatelia.....13
13	Zabezpečenie kvality.....13
14	Stavba, Stavenisko a Pracovisko.....14
15	Uvádzanie do prevádzky.....15
16	Prevzatie Čiastkových plnení a Predmetu plnenia.....16
17	Prechod vlastníckeho práva a iných podobných práv a prechod nebezpečenstva škody.....17
18	Zodpovednosť za Vady.....17
19	Prerušenie realizácie Predmetu plnenia.....20
20	Vyššia moc.....20
21	Odstúpenie od Zmluvy.....20
22	Zmluvné pokuty.....22
23	Náhrada škody.....22
24	Vylúčenie zodpovednosti.....23
25	Uplatňovanie, vzdávanie sa a uznávanie nárokov.....23
26	Rozhodné právo a riešenie sporov.....24
27	Poistenie.....25
28	Rôzne.....25

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

29	Oznámenia.....	26
30	Dôvernosť informácií.....	27
31	Záverečné ustanovenia.....	27

1 DEFINÍCIE, VÝKLAD A PRIORITA ZMLUVNÝCH DOKUMENTOV

1.1 Definície. Pojmy uvedené v Zmluve s veľkým začiatočným písmenom majú nasledovný význam, ak Zmluva výslovne neuvádza inak:
Aplikovateľný predpis znamená akákoľvek súčasná alebo budúca požiadavka, pokyn, nariadenie, povolenie, rozhodnutie, opatrenie, súhlas, oprávnenie, smernica, pravidlo, vyhláška, zákon alebo iný predpis vydaný Kompetentným orgánom, ktorý (i) sa priamo alebo nepriamo

vzťahuje na Predmet plnenia, (ii) je alebo sa stane právne záväzným, a/alebo by mal byť dodržiavaný príslušnou Stranou, ak by konala s náležitou starostlivosťou, s prihliadnutím na rozsah povinností príslušnej Strany pri plnení Predmetu plnenia.

Čiastková platba znamená časť Zmluvnej ceny vzťahujúca sa na splnenie Čiastkového plnenia, prípadne na splnenie inej podmienky uvedenej v Základných ustanoveniach.

Čiastkové plnenie znamená samostatné vymedzenie časti Predmetu plnenia jej predmetom a časťou Zmluvnej ceny.

Čiastkový protokol znamená certifikát, potvrdenie, protokol alebo iný dokument, ktorý potvrdzuje, že MPI prevzala Čiastkové plnenie.

Denník znamená stavebný a/alebo montážny denník o prácach Dodávateľa na Stavbe podľa Zmluvy.

Dodacia podmienka znamená dodacia doložka (podmienka) INCOTERMS® 2010 alebo iná obdobná doložka (podmienka) dohodnutá v Zmluve.

Dodatok má význam uvedený v bode 31.4.

Dodávateľ znamená osoba takto označená v Základných ustanoveniach (ako aj jeho oprávnení právni nástupcovia), ktorá v Zmluve vystupuje v pozícii poskytovateľa Predmetu plnenia, t.j. ako predávajúci, zhotoviteľ alebo v inej obdobnej pozícii, podľa toho, ako je to uvedené v Základných ustanoveniach.

Ak je Dodávateľom spoločný podnik, konzorcium, združenie alebo iná skupina osôb bez vlastnej právnej subjektivity, platí, že:

(a) osoby združené v takejto skupine sú spoločne a nerozdielne zaviazané voči MPI na splnenie každej povinnosti podľa Zmluvy; a
(b) za všetky tieto osoby bude voči MPI konať iba 1 (jedna) z nich, ktorá je za zástupcu/lídra označená v Základných ustanoveniach, inak 1 (jedna) z nich, ktorú spoločne oznámia MPI bezodkladne po uzavretí Zmluvy. Ak tak neurobia, MPI je oprávnená konať s ktorýmkoľvek členom spoločného podniku, konzorcia, združenia alebo inej skupiny osôb bez vlastnej právnej subjektivity, a to až do okamihu doručenia spoločného oznámenia týchto osôb MPI, v ktorom určia ich zástupcu/lídra

Dokumentácia znamená základný dizajn, detailný dizajn, iné dizajny, prehlásenia o zhode, dizajny, výkresy, náčrty, technická špecifikácia, technické správy, sprievodno-technická dokumentácia, certifikáty, manuály, vrátane manuálov pre Montáž, Uvádzanie do prevádzky, prevádzku, opravu, úpravu, demontáž alebo údržbu a, bezpečnostné predpisy, skúšobné protokoly alebo akákoľvek technická a iná podobná dokumentácia, ktorú MPI môže od Dodávateľa primerane požadovať v súvislosti s Tovarom a Službami.

DPH znamená daň z pridanej hodnoty a/alebo akákoľvek podobná daň, ktorá ju nahrádza alebo ktorá sa namiesto nej vyberá. Pre vylúčenie pochybností, za DPH sa nepovažujú iné dane, ktorým dodanie Predmetu plnenia alebo jeho časti podlieha, najmä daň z predaja.

FAC (Certifikát o Konečnom prevzatí) znamená certifikát, potvrdenie, protokol alebo iný dokument vystavený a podpísaný MPI, ktorý potvrdzuje, že došlo ku Konečnému prevzatí. Platné od 1. Novembra 2014

3/41 Harmonogram má význam uvedený v bode 5.2.

Hlavný kontrakt znamená zmluva uzavretá medzi MPI a Zákazníkom/Majiteľom pre dodávku Zariadenia/Projektu alebo jeho časti.

Informácie o podmienkach znamená všetky technické, ekonomické, právne a iné podklady, informácie a skutočnosti potrebné pre riadne a včasné splnenie Predmetu plnenia, najmä tie, ktoré sa priamo alebo nepriamo týkajú Predmetu plnenia a vyplývajú z:

- Projektu;
- Hlavného kontraktu;
- Účelu zmluvy;
- Miesta plnenia a Miesta určenia;
- Času plnenia, vrátane obdobia roka, v ktorom má byť Predmet plnenia vykonávaný;
- podmienok na Stavbe, vrátane (i) geologických, prírodných, environmentálnych, poveternostných, sociálnych, zdravotných a politických podmienok, (ii) možností nákupu materiálu a surovín, (iii) prístupových ciest na Stavbu, (iv) možností prepravy a dopravy, (v) vzdialenosti Stavby od obývaných miest, (vi) dostupnosti a ceny energií, (vii) dostupnosti dopravných prostriedkov, (viii) dostupnosti a skutočných cien miestneho personálu, bez ohľadu na oficiálne sadzby, (ix) tovární, elektrární a iných priemyselných stavieb v blízkosti Stavby; a
- Aplikovateľných predpisov.

Inštrukcia znamená pokyn, inštrukcia, usmernenie alebo nariadenie ohľadom Predmetu plnenia (najmä ohľadom jeho zmeny, rozšírenia alebo zúženia, spôsobu a času jeho plnenia, atď.), bez ohľadu na formu a označenie, od (i) MPI adresované Dodávateľovi, alebo (ii) Zákazníka/Majiteľa adresované Dodávateľovi, ktoré MPI Dodávateľovi potvrdí ako svoje vlastné.

Kompetentný orgán znamená vláda, štátna, miestna, národná, medzinárodná alebo nadnárodná inštitúcia, organizácia, združenie, úrad, inšpektorát, súd, ministerstvo alebo iný verejný alebo samosprávny orgán s právomocou na území, kde (i) je Stavba umiestnená, (ii) sa Predmet plnenia plní, má plniť alebo má byť použitý a/alebo (iii) majú Strany registrové sídlo, skutočný výkon podnikania a/alebo iným spôsobom pôsobia.

Konečné prevzatie znamená také prevzatie Predmetu plnenia zo strany MPI, ktoré nasleduje po konečnom prevzatí Zariadenia zo strany Zákazníka/Majiteľa v zmysle Hlavného kontraktu.

Majiteľ znamená osoba, ak taká je, takto označená v Základných ustanoveniach (ako aj jeho právni nástupcovia), ktorá uzavrela Hlavný kontrakt so MPI alebo zmluvu so Zákazníkom na dodávku Projektu alebo jeho časti.

Miesto plnenia znamená (i) miesto dodania Tvaru, ak Predmetom plnenia alebo jeho časti je Tovar, (ii) miesto predloženia Dokumentácie, ak Predmetom plnenia alebo jeho časti je Dokumentácia a (iii) miesto poskytnutia Služby, ak Predmetom plnenia je Služba.

Miesto určenia znamená miesto, kam je Predmet plnenia určený, ako je bližšie určené v Zmluve.

Montáž znamená mechanická a elektrotechnická montáž Tvaru.

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

Nárok zákazníka znamená akýkoľvek nárok Zákazníka a/alebo Majiteľa voči MPI v súvislosti s Predmetom plnenia, (napr. reklamácia Vady, reklamácia omeškania, uplatnenie zmluvnej pokuty, uplatnenie nároku na náhradu škody, atď.).

Nové informácie o podmienkach znamená Informácie o podmienkach, ktoré nespĺňajú kritériá Známých informácií o podmienkach.

Opcia znamená záväzok Dodávateľa dodať pre MPI a na jej požiadanie tovar, dokumentáciu a/alebo služby v rozsahu a za podmienok dohodnutých v Základných ustanoveniach.

PAC (Certifikát o Predbežnom prevzatí) znamená certifikát, potvrdenie, protokol alebo iný dokument vystavený a podpísaný MPI, ktorý potvrdzuje, že došlo k Predbežnému prevzatí.

Personál znamená s výnimkou Poverenej osoby (i) všetci pracovníci, zamestnanci a iné osoby akokoľvek pôsobiace na Stavbe z vôle Dodávateľa v súvislosti s plnením Predmetu plnenia a (ii) všetci Subdodávateľa a ich pracovníci, zamestnanci a iné osoby akokoľvek pôsobiace na Stavbe z vôle Subdodávateľa v súvislosti s Predmetom plnenia.

Plán kontrol a inšpekcií znamená plán zabezpečenia kvality Predmetu plnenia, ktorý obsahuje najmä (i) kroky na kontrolu zabezpečenia kvality Predmetu plnenia a certifikácie Dodávateľa a/alebo Subdodávateľa a ich Personálu a (ii) plán kontrolných skúšok, kontrol a/alebo inšpekcií počas realizácie Predmetu plnenia na Stavbe a/alebo u Dodávateľa a/alebo Subdodávateľa.

Ponuka znamená ponuka Dodávateľa na poskytnutie Predmetu plnenia adresovaná MPI pred uzavretím Zmluvy, v znení prípadných zmien.

Poverená osoba znamená dozorujúci pracovník Dodávateľa na Stavbe, ktorý je v plnom rozsahu oprávnený konať v jeho mene.

Pracovisko znamená priestor na Stavbe, ktorý je počas realizácie Projektu určený na (i) vykonávanie iných než stavebných prác na Projekte a (ii) na uskladňovanie iných než stavebných a dopravných zariadení alebo stavebného materiálu/zásob potrebných na realizáciu Projektu.

Právna vada znamená akékoľvek právo tretej osoby zaťažujúce akokoľvek časť Predmetu plnenia, ibaže MPI s týmto právom písomne výslovne súhlasila. Ak právo tretej osoby, ktorým je Predmet plnenia zaťažený, vyplýva z práv podľa bodu 28.1.1, Predmet plnenia má Právne vady, ak toto právo požíva právnu ochranu podľa právneho poriadku (i) štátu, na ktorého území má sídlo alebo miesto podnikania, prípadne bydlisko Dodávateľ, Zákazník, Majiteľ a/alebo MPI alebo (ii) štátu, kam sa má Predmet plnenia ďalej predať/poskytnúť alebo kde sa má používať alebo kde má Miesto určenia.

Preberacie skúšky znamená skúšky Projektu, ktorých účelom je preukázať (i) splnenie garantovaných parametrov Projektu prostredníctvom garančných meraní a (ii) spoľahlivosť, funkčnosť, prevádzkyschopnosť a bezpečnosť Projektu z hľadiska jeho komerčného využitia a prevádzkovania prostredníctvom skúšok nepretržitej prevádzky Projektu a skúšobnej prevádzky.

Predbežné prevzatie znamená také prevzatie Predmetu plnenia zo strany MPI, ktoré nasleduje po prevzatí Zariadenia zo strany Zákazníka/Majiteľa v zmysle Hlavného kontraktu do riadneho užívania a komerčnej prevádzky. Bez ohľadu na predchádzajúcu vetu, Predbežné prevzatie nikdy nenastane skôr, ako po úspešnom vykonaní Preberacích skúšok.

Predmet plnenia znamená Tovar, Dokumentácia a Služby, prípadne ich kombinácia tvoriaca jeden celok (dielo), najmä ak sú Základné ustanovenia označené ako Zmluva o dielo, ktoré má Dodávateľ dodať, predložiť a poskytnúť vzhľadom na Projekt podľa Zmluvy a/alebo podľa toho, čo možno zo Zmluvy primerane odvodiť a zahŕňa všetko potrebné pre splnenie Účelu zmluvy (vrátane práv podľa bodu 28.1.1), s výnimkou toho, čo je výslovne uvedené v článku „Povinnosti MPI“ Základných ustanovení. Predmet plnenia zahŕňa aj dodávku špeciálnych nástrojov potrebných pre riadne užívanie a prevádzku a/alebo pravidelnú údržbu Predmetu plnenia.

Príloha znamená dokument takto označený v Základných ustanoveniach bez ohľadu na (i) jeho formu, či už písomnú alebo elektronickú, a (ii) to, či bol k Základným ustanoveniam fyzicky priložený.

Projekt znamená Zariadenie, elektrárňu, tepláreň alebo iný objekt, ktorý má byť vybudovaný, obnovený, opravený, rekonštruovaný, upravený alebo rozšírený na Stavbe, alebo v rámci ktorého sa má inak vykonať alebo použiť Predmet plnenia, ako je bližšie označený v Základných ustanoveniach.

MPI znamená spoločnosť MAN POWER INDUSTRY, s.r.o., so sídlom Pri Podlužianke 3, 934 01 Levice, IČO: 52 291 120 (ako aj jej právni nástupcovia), ktorá v Zmluve vystupuje v pozícii odberateľa Predmetu plnenia, t.j. ako kupujúci, objednávateľ alebo v inej obdobnej pozícii podľa toho, ako je to uvedené v Základných ustanoveniach.

Situačná správa má význam uvedený v bode 5.3.

Služby znamená všetky povinnosti Dodávateľa podľa Zmluvy majúce charakter činností alebo prác. Za Službu sa považuje najmä povinnosť Dodávateľa (i) vykonať práce a činnosti súvisiace s dodaním Tovar a Dokumentácie, najmä činnosti a práce uvedené v článku 11, (ii) vykonať Montáž a/alebo Uvádžanie do prevádzky, ak je takáto povinnosť uvedená v Základných ustanoveniach a/alebo ŠP, (iii) poskytovať MPI Supervíziu, ak je takáto povinnosť uvedená v Základných ustanoveniach, (iv) poskytovať MPI inú technickú pomoc, podporu, asistenciu, dohľad, kontrolu a inú službu, ak ju MPI môže od Dodávateľa primerane požadovať.

Správa o postupe má význam uvedený v bode 5.3.

Stavba znamená geografické a/alebo iné vymedzenie Projektu, ako je uvedené v Základných ustanoveniach.

Stavenisko znamená priestor, ktorý je počas realizácie Projektu určený na (i) vykonávanie stavebných prác na Projekte, (ii) uskladňovanie stavebných, dopravných a iných zariadení alebo stavebného materiálu/zásob potrebných na realizáciu Projektu a (iii) umiestnenie Zariadenia staveniska. Stavenisko zahŕňa stavebný pozemok, prípadne v určenom rozsahu aj iné pozemky alebo ich časti.

Strany znamená MPI a Dodávateľ.

Subdodávateľ znamená ktorákoľvek osoba (ako aj jej právni nástupcovia), s ktorou má Dodávateľ záujem uzatvoriť a/alebo uzatvorí zmluvu o dodávke, vykonaní a/alebo zhotovení niektorej časti Predmetu plnenia, ako aj subdodávateľa tejto osoby.

Supervízia znamená odborný dozor, dohľad a/alebo technická asistenciu nad riadnou a včasnou činnosťou na Stavbe, najmä nad správnosťou Montáže a Uvádžania do prevádzky, a zahŕňa aj oživenie príslušného softwaru/softwarev potrebného na prevádzku Projektu a preukázateľné zaškolenie pracovníkov MPI alebo Zákazníka/Majiteľa na jeho/ich používanie.

Súčinnosť má význam uvedený v bode 3.5.

ŠP znamená špeciálne obchodné podmienky, ak existujú, a ktoré upravujú, pozmeňujú a/alebo dopĺňujú VP.

Tovar znamená akákoľvek huteľná vec, ktorú má Dodávateľ dodať MPI podľa Zmluvy, vrátane všetkých komponentov, súčiastok, surovín a iných huteľných vecí, z ktorých sa takáto huteľná vec má vytvoriť, a ich príslušenstva. Po zabudovaní Tovar do Projektu sa za Tovar bude považovať príslušná časť Projektu, a to aj v prípade, ak po takomto zabudovaní Tovar stratí charakter samostatnej veci v právnom zmysle slova.

Termín plnenia znamená určenie času v Základných ustanoveniach, v ktorom je Dodávateľ povinný splniť Čiastkové plnenia, iné časti Predmetu plnenia, prípadne Predmet plnenia ako celok, a to najmä prostredníctvom (i) presného dátumu, (ii) lehoty počítanej od určitého dátumu alebo inej skutočnosti alebo (iii) časového úseku, v ktorom má Dodávateľ splniť Čiastkové plnenie, inú časť Predmetu plnenia, prípadne Predmet plnenia ako celok.

Tretie krajiny znamená krajiny mimo Európskej únie.

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

Uvádzanie do prevádzky znamená fáza Projektu obsahujúca súhrn všetkých prác, skúšok a meraní vykonávaných v období od ukončenia mechanickej a elektrotechnickej montáže Projektu až po úspešné vykonanie Preberacích skúšok a zahŕňa aj oživenie príslušného softwaru/software potrebného na prevádzku Projektu a preukázateľné zaškolenie pracovníkov MPI alebo Zákazníka/Majiteľa na jeho/ich používanie.

Účel zmluvy znamená základnú podstatu Zmluvy a dôvod a cieľ sledovaný MPI pri uzatváraní Zmluvy, ako je bližšie označený v Základných ustanoveniach.

Vada znamená akákoľvek odchýlka skutočne dodaného Predmetu plnenia alebo jeho časti od Predmetu plnenia alebo jeho časti predpokladaného Zmluvou. Za Vadu sa považuje najmä (i) nedostatok Predmetu plnenia spočívajúci v inom množstve, akosti (kvalite) alebo vyhotovení a/alebo iných vlastnostiach, než ktoré uvádza Zmluva a/alebo v takom balení alebo vybavení na prepravu, ktorý je v rozpore so spôsobom uvedeným v Zmluve, (ii) dodanie iného Predmetu plnenia, ako uvádza Zmluva a/alebo (iii) Právna vada.

VP znamená tieto Všeobecné obchodné podmienky pre subdodávky MPI a.s.

Vyššia moc znamená výnimočná udalosť a/alebo okolnosť,

(a) ktorá nastala po uzatvorení Zmluvy nezávisle od vôle a/alebo kontroly Strany;

(b) ktorá bráni tejto Strane v plnení povinnosti podľa Zmluvy;

(c) o ktorej nemožno rozumne predpokladať, že táto Strana takúto udalosť/okolnosť pri vynaložení náležitej starostlivosti mohla (i) v čase uzatvorenia Zmluvy predvídať, a/alebo (ii) následky takejto udalosti/okolnosti zmierniť, odvrátiť a/alebo prekonať; a

(d) ktorá nie je pričítateľná druhej Strane, Zákazníkovi a/alebo Majiteľovi.

Za Vyššiu moc sa považujú najmä nasledovné udalosti/okolnosti za predpokladu, že sú splnené vyššie uvedené kritériá:

(a) vojna, vojnový stav, invázia nepriateľských vojsk, mobilizácia, teroristický útok;

(b) občianska vojna, povstanie, rebélie, občianske nepokoje, generálny štrajk; a/alebo

(c) živelné pohromy alebo prírodné katastrofy, napr. zemetrasenie, hurikán, tajfún, sopečná aktivita, povodeň, kalamita.

Za Vyššiu moc sa nikdy nepovažuje zhoršenie hospodárskej situácie Strany, ibaže toto zhoršenie je priamym, hlavným a bezprostredným dôsledkom udalosti alebo okolnosti spĺňajúcej kritéria definície Vyššej moci. Za Vyššiu moc na strane Dodávateľa sa okrem predchádzajúceho odseku nikdy nepovažuje (i) nedostatok pracovných síl, materiálu, zásob, energií, výrobných/prepravných kapacít/prostriedkov, a/alebo surovín, prestoje, havárie dopravných prostriedkov, priemyselné havárie alebo nehody Dodávateľa a/alebo Subdodávateľa, ibaže táto situácia je priamym, hlavným a bezprostredným dôsledkom udalosti alebo okolnosti spĺňajúcej kritéria definície Vyššej moci, a ani (ii) to, keď by Dodávateľ mohol čo i len čiastočne splniť svoj záväzok prostredníctvom Subdodávateľa, vrátane najatia ďalšieho Subdodávateľa na časť Predmetu plnenia, na plnenie ktorej si už Subdodávateľ najal, bez ohľadu na dodatočné náklady s tým spojené.

Zariadenie znamená zariadenie dodávané, zhotovované, montované, rekonštruované, opravované, upravované atď. MPI (napr. kotol), ktoré predstavuje celý Projekt alebo jeho časť tak, ako je bližšie označené v Základných ustanoveniach.

Zariadenie staveniska znamená stavebné objekty a zariadenia, ktoré počas realizácie Projektu dočasne slúžia prevádzkovým, výrobným, skladovacím a sociálnym účelom.

Zádržné na DPH má význam uvedený v bode 8.12.

Zádržné na Záručnú dobu má význam uvedený v bode 8.11.

Zákazník znamená osoba takto označená v Základných ustanoveniach (ako aj jej právni nástupcovia), ktorá uzavrela Hlavný kontrakt so MPI.

Základné ustanovenia znamená dokument označený ako „Kúpna zmluva“, „Zmluva o dielo“ alebo ako iná „Zmluva“ alebo „Dohoda“, ktorý najmä (i) stanovuje Účel zmluvy, (ii) bližšie špecifikuje rozsah Predmetu plnenia, konkrétne Termíny plnenia, povinnosti MPI, Zmluvnú cenu a a Čiastkové platby, a Prílohy, (iii) odkazuje na tieto VP ako jej súčasť a (iv) je podpísaný Stranami.

Zálohová platba znamená, ak bola dohodnutá v Základných ustanoveniach, platba MPI Dodávateľovi označená ako „Zálohová platba“ v Základných ustanoveniach a splatná po splnení podmienok uvedených v Základných ustanoveniach.

Záručná doba má význam uvedený v bode 18.3.

Záruka má význam uvedený v bode 18.3.

Zmluva znamená zmluvný vzťah medzi MPI a Dodávateľom, ktorého obsah tvoria Zmluvné dokumenty a prípadne iné skutočnosti, ktoré sa stanú súčasťou Zmluvy po jej uzavretí.

Zmluvná cena má význam uvedený v bode 7.1.

Zmluvné dokumenty znamená nasledovné dokumenty, ktoré spolu vymedzujú obsah právneho vzťahu medzi Stranami v súvislosti s Predmetom plnenia: (i) Základné ustanovenia, (ii) ŠP, (iii) VP a (iv) Prílohy. Pre vylúčenie pochybností, Ponuka tvorí súčasť Zmluvy, iba ak je súčasťou Zmluvy ako Príloha.

Známe informácie o podmienkach znamená Informácie o podmienkach, (i) s ktorými sa Dodávateľ pred uzavretím Zmluvy oboznámil alebo oboznámiť mohol, ak by konal s náležitou starostlivosťou, či už z podnetu MPI, Zákazníka, Majiteľa, akejkolvek tretej osoby alebo z vlastnej iniciatívy, a/alebo (ii) ktoré v čase uzavretia Zmluvy predvídali alebo predvídať mohli, ak by konal s náležitou starostlivosťou. Výklad. Pri výklade Zmluvy, ak Zmluva výslovne neuvádza inak, alebo ak z kontextu Zmluvy jednoznačne nevyplýva niečo iné, platia nasledovné ustanovenia:

1.2

1.2.1

Vzťah k rozhodnému právu, Aplikovateľným predpisom a iným právnym pravidlám.

(a) Ak určitú situáciu nemožno vyriešiť podľa konkrétneho ustanovenia Zmluvy, použije sa ustanovenie Zmluvy, ktoré upravuje situáciu najviac podobnú z pohľadu jej obsahu a účelu.

(b) Ak určitú situáciu nemožno vyriešiť podľa bodu 1.2.1 písm. (a), použijú sa obchodné zvyklosti zaužívané v medzinárodnej stavebnej praxi v oblasti energetiky, inak vo všeobecnej medzinárodnej stavebnej praxi.

(c) Ak určitú situáciu nemožno vyriešiť podľa bodu 1.2.1 písm. (a) a bodu 1.2.1 písm. (b), použijú sa obchodné zvyklosti zaužívané vo všeobecnej medzinárodnej praxi.

(d) Ustanovenia Zmluvy sa budú vždy vykladať v čo najširšom možnom rozsahu tak, ako to neodporuje ustanoveniam rozhodného práva, od ktorých sa Strany nemôžu dohodou odchýliť.

(e) Ustanovenia rozhodného práva, Aplikovateľných predpisov a iných právnych pravidiel sa nemôžu použiť na obchádzanie a/alebo vylúčenie ustanovení Zmluvy.

1.2.2

Vzájomná súvislosť ustanovení Zmluvy.

(a) Výklad každého ustanovenia Zmluvy musí byť rozumný a primeraný a následky vyplývajúce z výkladu Zmluvy musia zodpovedať tomu, čo obe Strany mohli rozumne predvídať, ak by konal s náležitou starostlivosťou.

(b) Každé ustanovenie Zmluvy sa bude vykladať v dobrej viere a v súlade s poctivým obchodným stykom tak, aby bol zachovaný zmysel a účel príslušného ustanovenia.

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

(c) Odkazy na články a body v Základných ustanoveniach sú odkazmi na články a body Základných ustanovení. Odkazy na články a body v ŠP sú odkazmi na články a body ŠP. Odkazy vo VP na články a body sú odkazmi na články a body VP. Ak sa články a body vnútorne členia na ďalšie body, písmená a odseky (napr. bod 2.1 na body 2.1.1 až 2.1.5), odkaz na článok alebo bod znamená tiež odkaz na všetky ďalšie body, písmená a odseky, na ktoré sa vnútorne člení.

(d) Nadpisy a obsahy sú vložené výlučne pre orientáciu a nemajú žiaden vplyv na výklad Zmluvy.

(e) Pri výklade Zmluvy sa vždy prihliadne aj na Hlavný kontrakt tak, aby bol zachovaný Účel zmluvy, ak to pre Dodávateľa nie je celkom zrejme nespravodlivé.

1.2.3 Prax medzi Stranami.

(a) Na zavedenú prax medzi Stranami, či už pred alebo po uzavretí Zmluvy, sa prihliadne iba v rozsahu, v akom neodporuje textu Zmluvy.

(b) Vyhlásenia Strán po uzavretí Zmluvy sa budú vykladať s ohľadom na okolnosti, za ktorých boli urobené.

(c) Spornému vyhláseniu Strany po uzavretí Zmluvy nemožno priznať následok, ktorý by si vyhlásením neželal dosiahnuť primerane obozretný podnikateľ (i) nachádzajúci sa v podobnej situácii ako Strana robíaca vyhlásenie a (ii) konajúci v dobrej viere.

1.2.4 Výkon práv a plnenie povinností.

(a) Ak zo Zmluvy nevyplýva inak, nikto nemôže ťažiť z porušenia svojej povinnosti.

(b) Pojmy „**právo**“ a „**nárok**“ sú vzájomne zameniteľné. Právo jednej Strany sa zároveň vykladá ako tomu zodpovedajúca povinnosť druhej Strany.

(c) Pojmy „**povinnosť**“ a „**záväzok**“ sú vzájomne zameniteľné. Povinnosť jednej Strany sa zároveň vykladá ako tomu zodpovedajúce právo druhej Strany.

(d) Ohľadom slovného spojenia „**uplatnenie nároku**“ platí, že:

(i) Za riadne uplatnenie nároku sa považuje okamih doručenia takéhoto nároku Strany druhej Strane, ak bolo urobené v súlade so Zmluvou. Na iné, ako riadne uplatnenie nároku, sa neprihliada. Ustanovenia Zmluvy upravujúce následky nedostatkov uplatnenia nároku ostávajú nedotknuté;

(ii) Ak premlčacia doba podľa rozhodného práva začína plynúť skôr, ako bol riadne uplatnený nárok doručovaný druhej Strane, od okamihu riadneho uplatnenia nároku začína plynúť doba na predloženie uplatneného nároku na príslušný súd (premlčacia doba),

(iii) Ak rozhodné právo dohodu podľa bodu 1.2.4 písm. (d) bod (ii) neumožňuje a premlčacia doba podľa rozhodného práva začína plynúť od skoršej udalosti (napr. vznik škody), pre tieto účely bude platiť, že v deň riadneho uplatnenia nároku nastala udalosť, s ktorou rozhodné právo spája začatie plynutia premlčacej doby; a

(iv) Ak (a) rozhodné právo neumožňuje dohodu podľa bodu 1.2.4 písm. (d) bod (ii) a bodu 1.2.4 písm. (d) bod (iii), a (b) premlčacia doba podľa rozhodného práva začína plynúť skôr, ako bol riadne uplatnený nárok doručovaný druhej Strane, predpokladá sa, že námietka premlčania v súdnom alebo rozhodcovskom konaní vznesená povinnou Stranou v rozhodnej dobe je v rozpore s dobrými mravmi, poctivým obchodným stykom a/alebo princípom dobrej viery, ak Strana vznášajúca takúto námietku v takomto konaní nepreukáže opak. Za rozhodnú dobu podľa predchádzajúcej vety sa považuje doba, ktorá zodpovedá dĺžke premlčacej doby podľa rozhodného práva, počítaná od riadneho uplatnenia nároku.

(e) Slovné spojenie „**podľa vlastného uváženia**“ osoby znamená, že takáto osoba je oprávnená urobiť alebo neurobiť úkon, na ktorý sa takéto spojenie odvoláva, ktorý považuje táto osoba za vhodný a bez toho, aby bola povinná odôvodniť svoje rozhodnutie alebo uviesť akékoľvek dôvody či pohnutky pre takéto rozhodnutie.

(f) Slovné spojenie „**náležitá starostlivosť**“ osoby znamená prezieravé konanie zodpovedajúce najvyšším štandardom profesionality a odrádzajúce dlhodobé a bohaté skúsenosti danej osoby v oblasti svojej špecializácie. Pre vylúčenie pochybností, osoba nikdy nekoná s náležitou starostlivosťou, ak poruší akúkoľvek povinnosť podľa Zmluvy.

(g) Slovné spojenie „**podstatné porušenie**“ znamená také porušenie, pri ktorom porušujúca Strana v čase uzavretia Zmluvy vedela alebo mohla odôvodnene predpokladať, ak by konala s náležitou starostlivosťou, že s prihliadnutím na Účel zmluvy a okolnosti uzavretia Zmluvy druhá Strana nebude mať záujem na plnení povinností porušujúcej Strany v prípade takého porušenia. Pri pochybnostiach sa predpokladá, že porušenie nie je podstatné.

(h) Pojmy „**splniť**“, „**vykonať**“, „**realizovať**“, „**dodať**“, „**odovzdať**“, „**predložiť**“ a „**poskytovať**“ sú vzájomne zameniteľné, v závislosti od povahy povinnosti a vyžadujú riadne a včasné splnenie tejto povinnosti, nielen jej plnenie. Ak Zmluva vyžaduje, aby Strana splnila svoju povinnosť riadne, znamená to aj včas a naopak. Za včasné splnenie povinnosti sa považuje splnenie povinnosti v lehote výslovne uvedenej v Zmluve. Ak Zmluva takúto lehotu výslovne neuvádza, povinná Strana je povinná svoju povinnosť splniť v primeranej lehote od udalosti rozhodujúcej pre začiatok plynutia lehoty, s prihliadnutím na okolnosti prípadu a charakter povinnosti. Ak Zmluva uvádza 2 (dve) alebo viac udalostí rozhodujúcich pre začatie plynutia lehoty, platí, že lehota začína plynúť od udalosti, ktorá nastane skôr, ak je to v prospech osoby, v prospech ktorej svedčí príslušné ustanovenie. Ustanovenie predchádzajúcej vety platí rovnako aj v iných situáciách, pri ktorých jedna udalosť nastáva skôr ako druhá.

(i) Pojmy „**deň**“, „**týždeň**“, „**mesiac**“ alebo „**rok**“, majú význam podľa Gregoriánskeho kalendára a „deň“ znamená 1 (jeden) kalendárny deň, „týždeň“ znamená 1 (jeden) kalendárny týždeň, „mesiac“ znamená 1 (jeden) kalendárny mesiac a „rok“ znamená 1 (jeden) kalendárny rok. Lehota určená podľa hodín začína plynúť okamžite. Ak takýto okamih nemožno určiť, platí, že lehota 24 hodín a kratšia znamená lehotu 1 (jeden) deň, pričom primerane sa postupuje aj v prípade dlhších lehôt určených podľa hodín. Lehota určená podľa dní sa začína dňom, ktorý nasleduje po udalosti, ktorá je rozhodujúca pre jej začiatok. Koniec lehoty určenej podľa týždňov, mesiacov a rokov pripadá na deň, ktorý sa pomenovaním alebo číslom zhoduje s dňom, na ktorý pripadá udalosť, ktorá je rozhodujúca pre jej začiatok. Ak takýto deň v mesiaci neexistuje, prípadne koniec lehoty na posledný deň príslušného kalendárneho mesiaca.

(j) Ohľadom slovného spojenia „**nárok na náhradu nákladov**“ platí, že:

(i) Ak je nárok na náhradu nákladov podľa rozhodného práva súčasťou nároku na náhradu škody, v prípadoch, v ktorých je Strana oprávnená na náhradu nákladov, platí, že (i) nárok Strany na náhradu škody bude zodpovedať iba nároku Strany na náhradu nákladov v rozsahu Zmluvy a vo zvyšnej časti nároku na náhradu škody (napr. ušlý zisk) bude nárok Strany na náhradu škody vylúčený, (ii) pre účely bodu 23.1 sa nárok Strany na náhradu nákladov bude považovať za iný peňažný nárok Strany podľa Zmluvy a (iii) nárok na náhradu nákladov v prípade Dodávateľa nikdy nemôže presiahnuť celkovú Zmluvnú cenu, ibaže je splnená príslušná výnimka podľa bodu 23.2.

(ii) Ak má Dodávateľ nárok na náhradu nákladov, za takéto náklady sa budú považovať výlučne náklady v súvislosti so skutočnosťou zakladajúcou takýto nárok, ktoré (i) Dodávateľ primerane a účelne vynaložil, a ktorých vynaloženie preukáže príslušnými písomnými dokladmi, a (ii) nebudú zahrňovať žiadny zisk (ani ušlý) Dodávateľa.

(iii) Ak má MPI nárok na náhradu nákladov, za takéto náklady sa budú považovať náklady, ktoré MPI primerane a účelne vynaložila v súvislosti so skutočnosťou zakladajúcou takýto nárok, a ktorých vynaloženie preukáže príslušnými písomnými dokumentmi.

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

- (k) Pojem „**škoda**“ znamená suma zodpovedajúca strate, ktorú utrpela druhá Strana v dôsledku porušenia právnej povinnosti porušujúcou Stranou, a ktorú porušujúca Strana v čase uzatvorenia Zmluvy pre prípad porušenia svojej právnej povinnosti predvídala alebo mohla predvídať, ak by konala s náležitou starostlivosťou. Bez obmedzenia predchádzajúcej vety platí, že za škodu sa považujú najmä (i) náklady poškodenej Strany účelne vynaložené na zabezpečenie stavu, ktorý by nastal, ak by porušujúca Strana neporušila svoju právnu povinnosť, (ii) zisk, ktorý poškodená Strana nezískala v dôsledku porušenia právnej povinnosti porušujúcou Stranou (ušlý zisk), (iii) dodatočné náklady, ktoré poškodená Strana primerane a účelne vynaložila v dôsledku porušenia právnej povinnosti porušujúcou Stranou pri zabráňovaní vzniku ďalšej škody alebo pri zmierňovaní následkov škody, (iv) náklady spojené s vymáhaním nárokov podľa Zmluvy, či už pred príslušným súdom alebo nie, a (v) stratu poškodenej Strany vzniknutú v súvislosti s uplatňovaním nárokov tretími osobami (vrátane Zákazníka, Majiteľa a/alebo Subdodávateľa) v dôsledku porušenia povinnosti porušujúcou Stranou. Bez ohľadu na vymedzenie škody podľa predchádzajúcich odsekov, (i) poškodená Strana nemusí vyčísliť škodu s matematickou presnosťou, (ii) náhrada škody nemôže dostať poškodenú Stranu do lepšieho postavenia, než by mala v prípade, ak by porušujúca Strana neporušila svoju právnu povinnosť a (iii) náhrada škody nemá plniť represívnu funkciu.
- (l) Pojem „**ujma**“ znamená škoda a nemateriálna ujma vzniknutá poškodenej Strane vyjadriteľná v peniazoch, najmä ujma v dôsledku poškodenia dobrého mena Strany.
- (m) Ak Strana nebude mať voči druhej Strane „**žiadny nárok**“, znamená to, že nebude mať žiadny nárok či už podľa Zmluvy, rozhodného práva, Aplikovateľného predpisu a/alebo iného právneho pravidla.
- (n) Pojmy „**zahrňuje**“, „**vrátane**“ a/alebo „**najmä**“ sú vzájomne zameniteľné a budú sa vykladať tak, akoby po nich nasledovali slová „bez obmedzenia“ a/alebo „okrem iného“.
- (o) Pojem „**pisomný**“ alebo „**pisomne**“ sa rozumie dokument (i) písaný rukou alebo strojom, tlačený alebo inak existujúci vo forme trvalého záznamu, (ii) podpísaný konajúcou osobou a (iii) umožňujúci zachytenie jeho obsahu a určenie konajúcej osoby. Ak Zmluva výslovne neuvádza inak, za písomný dokument sa nebude považovať dokument v elektronickej forme.
- 1.2.5 Technické pojmy.
- (a) Technické pojmy nedefinované v Zmluve sa budú vykladať tak, ako je to obvyklé v medzinárodnej praxi s ohľadom na projekty porovnateľné s a/alebo podobné Projektu.
- 1.2.6 (b) Ak Zmluva neuvádza inak, všetky hmotnosti, množstvá a miery uvedené v Zmluve sú vyjadrené v metrickom systéme.
- Ostatné výkladové pravidlá.
- (a) Pojmy a slovné spojenia uvedené v bodoch 1.1, 1.2.1 a 1.2.4 sa budú vykladať rovnako aj v príslušných gramatických tvaroch, ako aj v prípade, keď sa konkrétne ustanovenie Zmluvy od doslovného znenia pojmu/slovného spojenia odchyľuje spôsobom nevyvolávajúcim pochybnosti pri dobromyselnom výklade.
- (b) Pojmy v jednotnom čísle zahŕňajú aj tvary v množnom čísle a naopak a pojmy v mužskom rode zahŕňajú aj ženský rod a naopak.
- (c) Akýkoľvek odkaz na akúkoľvek zmluvu alebo iný dokument bude vykladaný ako odkaz na takú zmluvu alebo iný dokument v znení neskorších zmien a doplnkov, vrátane inovácie takejto zmluvy alebo iného dokumentu.
- (d) Akýkoľvek odkaz na akékoľvek rozhodnutie, povolenie, súhlas alebo iný úkon orgánu verejnej moci bude vykladaný ako odkaz na také rozhodnutie, povolenie, súhlas alebo iný úkon, ktorý je právoplatný.
- 1.3 Priorita Zmluvných dokumentov.
- 1.3.1 Ak Základné ustanovenia alebo ŠP výslovne neuvádzajú inak, v prípade rozporu medzi jednotlivými Zmluvnými dokumentmi, bude platiť nasledovné poradie určujúce ich právnu silu:
- (a) Základné ustanovenia;
- (b) ŠP;
- (c) VP; a
- (d) Prílohy, a to podľa ich číslovania uvedeného v Základných ustanoveniach a/alebo ŠP.
- 1.3.2 V prípade rozporu medzi jednotlivými ustanoveniami VP majú nasledovné ustanovenia VP najvyššiu právnu silu: body 3.1 až 3.3, 4.6, 5.5, 7.1, 21.11, články 23 a 24 a bod 31.4. Vylúčiť/obmedziť aplikovateľnosť týchto ustanovení môže iba ustanovenie Základných ustanovení alebo ŠP, ktoré tak urobí výslovne vo forme odchylok (napr. „ustanovenie bodu 4.6 sa nepoužije“, „ustanovenie bodu 4.6 sa nepoužije v rozsahu“, ustanovenie bodu 4.6 sa nahrádza nasledovne:“, atď.).
- 1.3.3 V prípade rozporu medzi údajom uvedeným číslom a slovom v rámci toho istého Zmluvného dokumentu platí údaj uvedený slovom.
- 1.3.4 V prípade rozporu medzi grafickým a textovým údajom v rámci toho istého Zmluvného dokumentu platí údaj textový.
- 1.3.5 Ak sa rozpor nepodarí odstrániť ani pomocou pravidiel podľa bodov 1.3.1 až 1.3.4, MPI určí, ktoré zo vzájomne si odporujúcich ustanovení má prednosť. Ak takéto určenie bude objektívne predstavovať Novú informáciu o podmienkach s podstatným vplyvom na obsah práv a povinností podľa Zmluvy, Strany budú postupovať podľa bodu 4.7. V ostatných prípadoch platí, že takéto určenie nezakladá Dodávateľovi voči MPI žiadny nárok a nezbavuje Dodávateľa záväzku splniť svoje povinnosti riadne a včas. Za rozpor podľa tohto bodu 1.3 sa považuje iba rozpor výslovný, v dôsledku ktorého nemožno na jedno z ustanovení Zmluvného dokumentu alebo jeho časť prihliadnuť.
- 2 VYHLÁSENIA STRÁN**
- 2.1 Vyhlásenia Dodávateľa. Dodávateľ vyhlasuje, že
- 2.1.1 je riadne založenou a existujúcou spoločnosťou podľa právneho poriadku miesta jeho registrácie;
- 2.1.2 Zmluva voči nemu predstavuje platný, účinný, záväzný a vymáhateľný záväzok;
- 2.1.3 ako osoba konajúca s náležitou starostlivosťou disponuje potrebnými povoleniami, kapacitami, znalosťami a skúsenosťami, ktoré sú potrebné k riadnemu a včasnému plneniu všetkých jeho povinností podľa Zmluvy;
- 2.1.4 pred uzavretím Zmluvy sa s náležitou starostlivosťou podrobne oboznámil so všetkými Známymi informáciami o podmienkach, porozumel ich obsahu, komplexne ich posúdil a nemá k nim žiadne námietky, pripomienky alebo výhrady; a
- 2.1.5 pred uzavretím Zmluvy zvážil s náležitou starostlivosťou všetky technické, obchodné, právne a iné aspekty a riziká týkajúce sa jeho povinností a zodpovedností podľa Zmluvy.
- 2.2 Vyhlásenia MPI. MPI vyhlasuje, že
- 2.2.1 je riadne založenou a existujúcou spoločnosťou podľa právneho poriadku Slovenskej republiky; a
- 2.2.2 Zmluva voči nej predstavuje platný, účinný, záväzný a vymáhateľný záväzok.
- 2.3 Zodpovednosť za vyhlásenia. Každá Strana zodpovedá v plnom rozsahu za akúkoľvek ujmu na právach druhej Strany, ak sa ktorúkoľvek z vyhlásení zodpovednej Strany podľa bodov 2.1 a 2.2 ukáže čo i len čiastočne ako nesprávne, neúplné a/alebo nepravdivé. Nárok na náhradu ujmy podľa prvej vety tohto bodu nemožno obmedziť ani vylúčiť. Ostatné nároky podľa Zmluvy ostávajú nedotknuté. Ustanovenia tohto bodu sa vzťahujú aj na podobné vyhlásenia Strán po uzavretí Zmluvy.

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

3 PREDMET PLNENIA

- 3.1 Predmet plnenia. Dodávateľ sa zaväzuje dodať MPI Predmet plnenia v rozsahu, spôsobom a za podmienok uvedených v Zmluve. Predmet plnenia musí byť v súlade so Zmluvou, Hlavným kontraktom a Aplikovateľnými predpismi tak, ako je to potrebné pre dosiahnutie riadnej kompletnosti, prevádzkyschopnosti, funkčnosti, požadovaných parametrov a zaistenie plynulej, spoľahlivej a bezpečnej prevádzky Projektu, bez ohľadu na to, či je to kompletne špecifikované v Zmluve alebo nie.
- 3.2 Náležitá starostlivosť. Dodávateľ sa zaväzuje pri plnení akéhokoľvek svojho záväzku a výkone akéhokoľvek práva podľa Zmluvy konať s náležitou starostlivosťou. Skutočnosť, že Zmluva v niektorých ustanoveniach osobitne zdôrazňuje povinnosť Dodávateľa konať s náležitou starostlivosťou sa nebude vykladať tak, že v ostatných prípadoch takú povinnosť nemá.
- 3.3 Akosť (Kvalita) Predmetu plnenia. Predmet plnenia musí byť nový, prvotriednej kvality, zohľadňujúci najnovší stav jeho technického riešenia, bez Vád a v súlade so všetkými požiadavkami Zmluvy a Aplikovateľných predpisov, či už výslovnými alebo odvodenými. Ak sa Zmluva odvoláva alebo odkazuje na akýkoľvek iný dokument, štandard, normu atď., akéhokoľvek a všetky takéto dokumenty, štandardy, normy atď., budú pre Dodávateľa záväzné. Bez ohľadu na predchádzajúcu vetu, ak sa Zmluva odvoláva alebo odkazuje na obchodné podmienky Dodávateľa alebo iné obchodné podmienky ako VP alebo ŠP, na takéto odvolanie alebo odkaz sa neprihliada. Ak je Predmetom plnenia niekoľko rovnakých Tovarov, tieto musia byť plne zameniteľné.
- 3.4 Dokumentácia. Dodávateľ sa zaväzuje poskytnúť MPI všetku Dokumentáciu v počte, jazykoch, rozsahu, mieste a čase podľa Zmluvy. Ak nie je pre Dokumentáciu v Základných ustanoveniach, ŠP alebo Stranami inak dohodnutý
- (a) počet vyhotovení, Dodávateľ predloží MPI Dokumentáciu v dostatočnom počte pre dosiahnutie zamýšľaného Účelu zmluvy, min. však 2 vyhotovenia;
- (b) jazyk, Dodávateľ predloží MPI Dokumentáciu v slovenskom jazyku a jazyku, ktorý pre Projekt používa alebo požaduje Zákazník/Majiteľ,
- (c) formát, Dodávateľ predloží MPI Dokumentáciu v obvykle používanom formáte tak, aby bola Dokumentácia prehľadná, dobre čitateľná, editovateľná a vhodná pre úpravu, kopírovanie a skenovanie. Dodávateľ dodá Dokumentáciu aj v elektronickej forme vo formáte *.pdf na CD nosiči alebo inom obdobnom nosiči. Ak Zmluva výslovne neuvádza formu Dokumentácie, Dodávateľ predloží Dokumentáciu v písomnej aj elektronickej forme. Ak Zmluva neuvádza, že postačuje aj kópia Dokumentácie, Dodávateľ je povinný predložiť MPI originál. Ak má Dodávateľ dodať Tovar podľa európskej legislatívy o posudzovaní zhody, Dodávateľ je povinný predložiť MPI doklad "Vyhlásenie o zhode" a označiť Tovar znakom "CE" v súlade s európskou legislatívou o posudzovaní zhody. V ostatných prípadoch je Dodávateľ povinný predložiť MPI doklad o deklarovaní kvality a kompletnosti Tovarů a označiť Tovar znakom v zmysle Aplikovateľných predpisov štátu registrácie Dodávateľa.
- 3.5 Súčinnosť. Dodávateľ je povinný s náležitou starostlivosťou a vo svetle svojich vyhlásení podľa bodu 2.1 poskytnúť na požiadanie MPI riadne a včas akúkoľvek súčinnosť a podporu v súvislosti s riešením akýchkoľvek a všetkých Nárokov zákazníka, potrebnú na účelnú a účinnú ochranu práv MPI voči Zákazníkovi/Majiteľovi („Súčinnosť“). Povinnosť Súčinnosti zahŕňa najmä nasledovné povinnosti Dodávateľa voči MPI:
- 3.5.1 poskytovať riadne a včas všetky potrebné informácie, dokumenty, správy a vysvetlenia týkajúce sa Predmetu plnenia v súlade s požiadavkami MPI;
- 3.5.2 zúčastniť sa prostredníctvom svojich oprávnených a kvalifikovaných pracovníkov, prípadne oprávnených a kvalifikovaných pracovníkov Subdodávateľov, na stretnutiach a rokovaniach so MPI, Zákazníkom a/alebo Majiteľom;
- 3.5.3 podieľať sa na procese technického odborného posúdenia Nároku zákazníka a poskytnúť plnú súčinnosť technickým poradcom, znalcom a iným osobám zúčastneným na riešení Nároku zákazníka,
- 3.5.4 v prípade začatia alebo hrozby začatia akéhokoľvek súdneho sporu alebo rozhodcovského konania medzi MPI na jednej strane a Zákazníkom a/alebo Majiteľom na druhej strane, poskytnúť MPI plnú podporu, spoluprácu a pomoc v akejkoľvek fáze takého konania, vrátane (i) plnej podpory a pomoci pri navrhovaní, zadovážovaní, vykonávaní, vyhodnocovaní a interpretácii dôkazov a (ii) účasti na pojednávaníach prostredníctvom pracovníkov podľa bodu 3.5.2 ako svedok. Ustanovenia tohto bodu sa použijú aj po skončení Zmluvy. Povinnosť Dodávateľa poskytovať Súčinnosť nie je súčasťou Predmetu plnenia, avšak akákoľvek odplata za ňu, vrátane akýchkoľvek nákladov Dodávateľa, sa považuje za zohľadnenú v Zmluvnej cene.

4 ZMENY PREDMETU PLNENIA

- 4.1 Inštrukcie. Dodávateľ sa zaväzuje plniť Predmet plnenia v súlade s Inštrukciami. Akýkoľvek iný pokyn, inštrukcia, usmernenie alebo nariadenie, bez ohľadu na jeho formu, označenie alebo autora, nemá žiadny vplyv na práva a povinnosti Strán podľa Zmluvy.
- 4.2 Posúdenie Inštrukcií. Dodávateľ je povinný každú Inštrukciu bezodkladne posúdiť. Dodávateľ je povinný bez zbytočného odkladu, najneskôr však do 10 (desiatich) dní od obdržania Inštrukcie, upozorniť MPI na
- 4.2.1 možné Vady, ktoré môže vykonanie Inštrukcie spôsobiť a predložiť MPI písomnú správu vysvetľujúcu technické, ekonomické, právne a iné relevantné aspekty Inštrukcie vo vzťahu k možným Vadám;
- 4.2.2 možný vplyv Inštrukcie na plnenie záväzku Dodávateľa splniť Predmet plnenia včas, predložiť MPI písomnú správu vysvetľujúcu technické, ekonomické, právne a iné relevantné aspekty Inštrukcie vo vzťahu k Termínom plnenia a navrhnúť úpravu Termínov plnenia; a/alebo
- 4.2.3 možný vplyv Inštrukcie na Zmluvnú cenu (zníženie o ušetrené náklady a zisk alebo zvýšenie o dodatočné náklady, ktoré Inštrukcia môže vyvolať na strane Dodávateľa), predložiť MPI písomnú správu vysvetľujúcu technické, ekonomické, právne a iné relevantné aspekty Inštrukcie vo vzťahu k Zmluvnej cene a navrhnúť úpravu Zmluvnej ceny. Dodávateľ nie je povinný postupovať podľa druhej vety tohto bodu 4.2 (vrátane bodov 4.2.1 až 4.2.3) iba ak Inštrukcia objektívne nemôže spôsobiť Vady, resp. neovplyvňuje Termíny plnenia a/alebo Zmluvnú cenu.
- 4.3 Potvrdenie Inštrukcie.
- 4.3.1 Ak MPI písomne oznámi Dodávateľovi, že napriek upozorneniu a písomnej správe podľa bodu 4.2.1 trvá na Inštrukcii, Dodávateľ nebude zodpovedať za Vady, ktoré boli (i) priamo spôsobené takouto Inštrukciou a (ii) uvedené v upozornení a písomnej správe podľa bodu 4.2.1. Písomné oznámenie MPI podľa predchádzajúcej vety predstavuje potvrdenie Inštrukcie a súčasne sa stáva súčasťou obsahu Zmluvy. Ustanovenia bodu 4.3.2 ostávajú nedotknuté.
- 4.3.2 V prípadoch podľa bodov 4.2.2 a 4.2.3 MPI písomne oznámi Dodávateľovi, že s úpravou Termínov plnenia a/alebo Zmluvnej ceny súhlasí alebo uvedie svoje výhrady. Ak MPI s navrhnutou úpravou Termínov plnenia a/alebo Zmluvnej ceny
- (a) súhlasí, takýto súhlas, hoci aj písomný, nemá žiadny vplyv na práva a povinnosti Strán až do momentu, keď Strany dohodú o Inštrukcii a úprave Termínov plnenia a Zmluvnej ceny písomne potvrdia formou Dodatku. Uzatvorenie takéhoto Dodatku bude súčasne predstavovať potvrdenie Inštrukcie. Potvrdenie Inštrukcie zo strany MPI podľa predchádzajúcej vety nezabavuje Dodávateľa žiadnej zodpovednosti podľa Zmluvy;

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

(b) nesúhlasí, avšak na vykonaní Inštrukcie trvá, Dodávateľ predloží MPI v dobrej viere revidovaný návrh úpravy Termínov plnenia a/alebo Zmluvnej ceny s ohľadom na výhrady MPI. Ak MPI s revidovaným návrhom bude súhlasiť, Strany budú postupovať podľa bodu 4.3.2 písm. (a). Ak MPI s takýmto revidovaným návrhom nebude súhlasiť, avšak na vykonaní Inštrukcie naďalej zotrvá, takéto písomné oznámenie MPI sa bude považovať za potvrdenie Inštrukcie s tým, že obsah Zmluvy sa zmení v rozsahu Inštrukcie, pričom otázku vplyvu Inštrukcie na Termíny plnenia a Zmluvnú cenu si Strany vyhradí ako otvorenú;

(c) nesúhlasí a na vykonaní Inštrukcie ďalej netrvá, Dodávateľ bude pokračovať v plnení Predmetu plnenia bez zmien a nebude mať voči MPI žiadny nárok v súvislosti s Inštrukciou.

- 4.4 Výkon Inštrukcie. Dodávateľ vždy zodpovedá za riadne a včasné vykonanie Inštrukcie a ďalej platí, že:
- 4.4.1 Ak Dodávateľ nie je povinný postupovať podľa druhej vety bodu 4.2 (vrátane bodov 4.2.1 až 4.2.3), takáto Inštrukcia sa stáva bez ďalšieho súčasťou Zmluvy, bez potreby jej potvrdenia, a Dodávateľ ju začne vykonávať bezodkladne bez akéhokoľvek nároku voči MPI, pričom zodpovednosť za riadne a včasné splnenie svojich záväzkov podľa Zmluvy sa nemôže zbaviť s poukazom na takúto Inštrukciu.
- 4.4.2 Ak je Dodávateľ povinný postupovať podľa druhej vety bodu 4.2 (vrátane niektorého z bodov 4.2.1 až 4.2.3), avšak takúto povinnosť si nespĺní, platí, že v rozsahu nesplnenej povinnosti Dodávateľ nebude mať voči MPI žiadny nárok a nemôže sa zbaviť zodpovednosti za riadne a včasné splnenie svojich záväzkov podľa Zmluvy s poukazom na takúto Inštrukciu.
- 4.4.3 Ak je Dodávateľ povinný postupovať podľa bodu 4.2.1 (bez ohľadu na to, či je súčasne povinný postupovať aj podľa bodov 4.2.2 a/alebo 4.2.3), Dodávateľ začne vykonávať Inštrukciu bezodkladne po tom, ako dôjde k potvrdeniu Inštrukcie podľa bodu 4.3.1.
- 4.4.4 Ak je Dodávateľ povinný postupovať iba podľa bodov 4.2.2 a/alebo 4.2.3 (nie však podľa bodu 4.2.1), Dodávateľ začne vykonávať Inštrukciu bezodkladne aj vtedy, ak Inštrukcia bude obsahovať výslovnú žiadosť MPI, aby Dodávateľ vykonal Inštrukciu bezodkladne, bez ohľadu na jej vplyv na Termíny plnenia a/alebo Zmluvnú cenu. Povinnosť Dodávateľa postupovať podľa bodov 4.2.2 a 4.2.3 tým ostávajú nedotknuté. Ak je však Dodávateľ súčasne povinný postupovať aj podľa bodu 4.2.1, Dodávateľ nezačne vykonávať Inštrukciu skôr, než dôjde k potvrdeniu Inštrukcie podľa bodu 4.3.1.
- 4.5 Ukončenie výkonu Inštrukcie.
- 4.5.1 Ukončenie výkonu Inštrukcie podľa bodov 4.4.1 a 4.4.2 nie je potrebné formálne potvrdzovať, ak MPI neurčí inak.
- 4.5.2 Ak si Strany odsúhlasia úpravu Zmluvnej ceny a/alebo Termínov plnenia formou Dodatku ešte pred začatím výkonu Inštrukcie, ukončenie výkonu Inštrukcie Strany potvrdia podpisom protokolu, ktorý Dodávateľ predloží MPI bez zbytočného odkladu po ukončení výkonu Inštrukcie. Podpis takéhoto protokolu zo strany MPI je dokladom oprávňujúcim Dodávateľa vystaviť faktúru na úpravu Zmluvnej ceny, ak sa Strany v takomto Dodatku nedohodnú inak. Podpis takéhoto protokolu zo strany MPI nemá vplyv na žiadne iné práva a povinnosti Strán, ak Zmluva výslovne neuvádza inak, najmä nepredstavuje dôkaz, že Dodávateľ vykonal Inštrukciu riadne a včas, a to bez ohľadu na obsah takéhoto protokolu.
- 4.5.3 Ak si Strany otázku vplyvu Inštrukcie na Termíny plnenia a/alebo Zmluvnú cenu vyhradí ako otvorenú, platia nasledovné ustanovenia:
- (a) Ak výkon Inštrukcie bude trvať dlhšie ako 15 (pätnásť) dní, Dodávateľ je povinný oznamovať MPI priebežne vznikajúce náklady a navrhovať úpravu Termínov plnenia vždy do 5 (piatich) dní od uplynutia príslušnej 15-dňovej lehoty. Na takéto oznámenia sa primerane použijú ustanovenia bodov 4.2.2 a 4.2.3. Ak Dodávateľ nespĺní povinnosť podľa predchádzajúcej vety, nebude mať voči MPI žiadny nárok za 15-dňové obdobie výkonu Inštrukcie, za ktoré si takúto povinnosť nespĺnil.
- (b) Ak Dodávateľ bude mať za to, že Inštrukciu riadne vykonal, najneskôr však do 15 (pätnásť) dní odo dňa, keď sa stane zrejme, že Dodávateľ Inštrukciu vykonal, Dodávateľ (i) písomne oznámi túto skutočnosť MPI, (ii) predloží MPI doklady preukazujúce riadne vykonanie Inštrukcie a Dodávateľom podpísaný protokol, (iii) predloží MPI detailné vyúčtovanie svojich dodatočných nákladov, ktorých náhradu Dodávateľ žiada a návrh na úpravu Zmluvnej ceny a/alebo Termínov plnenia, vrátane porovnania s návrhmi podľa bodov 4.2 a 4.3 a (iv) požiada MPI o podpísanie takéhoto protokolu a písomné schválenie úpravy Zmluvnej ceny a/alebo Termínov plnenia.
- (c) MPI je povinná do 60 (šesťdesiatich) dní od splnenia povinností Dodávateľa podľa bodu 4.5.3 písm. (b) takýto protokol podpísať a doručiť Dodávateľovi alebo (ii) žiadosť Dodávateľa o podpis protokolu podľa bodu 4.5.3 písm. (b) odmietnuť s uvedením primeraných dôvodov. Za primeraný dôvod sa bude vždy považovať to, že Dodávateľ nevykonal Inštrukciu bez Vád, bez ohľadu na ich rozsah a charakter. Ak ide o Inštrukciu z podnetu Zákazníka a/alebo Majiteľa, lehota podľa prvej vety tohto písm. (c) začne plynúť dňom doručenia odpovede Zákazníka a/alebo Majiteľa MPI na žiadosť Dodávateľa podľa bodu 4.5.3 písm. (b). Pre vylúčenie pochybností, MPI nie je povinná reagovať na žiadosť Dodávateľa o schválenie úpravy Zmluvnej ceny a/alebo Termínov plnenia. (d) MPI je podľa vlastného uváženia oprávnená podpísať protokol podľa bodu 4.5.3 písm. (b) aj napriek akejkoľvek Vade a/alebo napriek nesúhlasu s navrhovanou úpravou Zmluvnej ceny a/alebo Termínov plnenia. Ak MPI podpíše takýto protokol napriek Vadám, Dodávateľ bude povinný Vady vykonanej Inštrukcie odstrániť do termínu dohodnutom alebo stanovenom MPI. Zoznam Vád, termíny ich odstránenia, ako aj spôsob ich odstránenia, bude uvedený v prílohe protokolu podľa bodu 4.5.3 písm. (b), potvrdenej oboma Stranami. Pre vylúčenie pochybností, podpis takéhoto protokolu sa nebude považovať za súhlas MPI s úpravou Zmluvnej ceny a/alebo Termínov plnenia.
- (e) Ak MPI nespĺní svoju povinnosť podľa bodu 4.5.3 písm. (c), protokol podľa bodu 4.5.3 písm. (b) sa bude považovať za podpísaný zo strany MPI v deň nasledujúci po lehote podľa bodu 4.5.3 písm. (c). Žiadne iné konanie/opomenutie MPI, Zákazníka a/alebo Majiteľa nebude mať účinky podľa predchádzajúcej vety. Ak Zmluva odkazuje na podpis protokolu podľa bodu 4.5.3 písm. (b), znamená to podpis takéhoto protokolu zo strany MPI, ako aj fikciu podpisu podľa tohto písm. (e).
- (f) Stranami podpísaný protokol podľa bodu 4.5.3 písm. (b) je dokladom preukazujúcim ukončenie výkonu Inštrukcie. Ak MPI popri podpise takéhoto protokolu súčasne písomne schváli návrh na úpravu Zmluvnej ceny a/alebo Termínov plnenia, Stranami podpísaný protokol je tiež dokladom oprávňujúcim Dodávateľa vystaviť faktúru na úpravu Zmluvnej ceny a/alebo postupovať podľa upravených Termínov plnenia. Ak MPI písomne neschváli úpravu Zmluvnej ceny a/alebo Termínov plnenia (bez ohľadu na prípadný podpis protokolu podľa bodu 4.5.3 písm. (b)), v neschválenom rozsahu platí, že obsah Zmluvy sa v časti Zmluvnej ceny a/alebo Termínov plnenia nezmenil a pre uplatnenie takýchto nárokov je Dodávateľ povinný postupovať podľa bodu 26.2. Podpis protokolu podľa bodu 4.5.3 písm. (b) zo strany MPI nemá vplyv na žiadne iné práva a povinnosti Strán, ak Zmluva výslovne neuvádza inak, najmä nepredstavuje dôkaz, že Dodávateľ vykonal Inštrukciu riadne a včas, a to bez ohľadu na obsah takéhoto protokolu.
- 4.6 Vylúčenie nárokov Dodávateľa z Inštrukcie. Bez ohľadu na akékoľvek iné ustanovenie článku 4, žiadna Inštrukcia nebude oprávňovať Dodávateľa uplatňovať si voči MPI žiadny nárok, ani zbaviť sa zodpovednosti za riadne a včasné splnenie svojich záväzkov podľa Zmluvy, ak bola Inštrukcia vyvolaná alebo spôsobená udalosťou, za ktorú zodpovedá Dodávateľ.
- 4.7 Zmeny z podnetu Dodávateľa. Ak sa Dodávateľ po uzavretí Zmluvy dozvie alebo sa dozvedieť mohol, ak by konal s náležitou starostlivosťou, o Nových informáciách o podmienkach, ktoré z pohľadu Dodávateľa alebo z pohľadu iného dodávateľa konajúceho s náležitou starostlivosťou majú alebo by mohli mať vplyv na riadne a včasné plnenie povinností Dodávateľa podľa Zmluvy, Dodávateľ bude povinný bez zbytočného odkladu, najneskôr však v lehote 10 (desiatich) dní odo dňa, kedy sa o Novej informácii o podmienkach dozvedel, alebo sa dozvedieť mohol, ak by konal s náležitou starostlivosťou, postupovať podľa bodu 4.2. Pre tieto účely platí, že Nová informácia o podmienkach sa považuje za Inštrukciu a platia body 4.2 až 4.6. Ak si Dodávateľ nespĺní povinnosť prvej vety tohto bodu, (i) Dodávateľ nebude mať voči MPI žiadny nárok, (ii) Dodávateľ sa nemôže zbaviť zodpovednosti za riadne a včasné splnenie svojich

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

záväzkov podľa Zmluvy s poukazom na takúto Novú informáciu o podmienkach a (iii) takáto Nová informácia o podmienkach sa bude považovať za Známú informáciu o podmienkach. 4.8 Nemožnosť zmeny Predmetu plnenia. Ak Zmluva výslovne neuvádza inak, Dodávateľ nie je oprávnený vykonať akékoľvek zmeny Predmetu plnenia bez predchádzajúceho písomného súhlasu MPI.

5 ČAS PLNENIA

- 5.1 Termíny plnenia. Dodávateľ sa zaväzuje plniť Predmet plnenia v súlade s Termínmi plnenia. Ak v Základných ustanoveniach alebo ŠP nie je dohodnutý Termín plnenia pre
- 5.1.1 Tovar, Dodávateľ dodá MPI Tovar v (i) lehote, ktorú MPI písomne oznámi Dodávateľovi po uzavretí Zmluvy alebo (ii) primeranej lehote po uzavretí Zmluvy, s prihliadnutím na Známe informácie o podmienkach tak, aby MPI mohla riadne a včas splniť svoje záväzky voči Zákazníkovi/Majiteľovi, ak MPI lehotu na dodanie Tvaru Dodávateľovi neoznámí. Ak bude mať Dodávateľ pochybnosti o primeranosti lehoty podľa bodu (ii), je povinný najneskôr do 30 (tridsiatich) dní od uzatvorenia Zmluvy požiadať MPI o určenie lehoty na dodanie Tvaru. Ak tak Dodávateľ neurobí, MPI je oprávnená určiť Termín plnenia pre dodanie Tvaru podľa vlastného uváženia a Dodávateľ sa nemôže zbaviť svojej zodpovednosti za riadne a včasné dodanie Tvaru.
- 5.1.2 Dokumentáciu, Dodávateľ predloží MPI Dokumentáciu v lehote, ktorú MPI písomne oznámi Dodávateľovi po uzavretí Zmluvy alebo, ak ide o
- (a) Dokumentáciu, ktorá je potrebná na prevzatie a na užívanie Tvaru (dodací list, osvedčenie o akosti a kompletnosti tovaru, doklad o pôvode tovaru, vyhlásenia o zhode), najneskôr tak, aby MPI mohla s Tvarom voľne nakladať alebo prevziať prepravovaný Tovar v čase jeho príchodu do Miesta určenia a dovezený Tovar bez zbytočného odkladu preclíť a/alebo zabezpečiť iné colné formality;
- (b) Dokumentáciu pre Montáž (najmä zoznam špeciálneho náradia, jednoznačný postup Montáže, vrátane zádržných bodov pri Supervízii), najneskôr do 30 (tridsiatich) dní po podpise Zmluvy; a
- (c) Dokumentáciu potrebnú na Uvádzanie do prevádzky a skúšobnú prevádzku vo vzťahu k Predmetu plnenia (najmä povolenia, protokoly, certifikáty, potvrdenia, prehlásenia a auditorské správy a ostatné dokumenty, ktoré sú nevyhnutné pre úradné schválenie a preukázanie súladu Predmetu plnenia s nariadeniami a normami platnými v krajine Stavby), najneskôr 30 (tridsať) dní pred začatím Uvádzania do prevádzky.
- 5.1.3 Službu, Dodávateľ poskytne MPI Službu v (i) čase, ktorú MPI písomne oznámi Dodávateľovi po uzavretí Zmluvy alebo (ii) primeranom čase po uzavretí Zmluvy, s prihliadnutím na Známe informácie o podmienkach a povahu Služby tak, aby MPI mohla riadne a včas splniť svoje záväzky voči Zákazníkovi/Majiteľovi, ak MPI čas na poskytnutie Služby Dodávateľovi neoznámí. Ak bude mať Dodávateľ pochybnosti o primeranosti času podľa bodu (ii), je povinný najneskôr do 30 (tridsiatich) dní od uzatvorenia Zmluvy požiadať MPI o určenie času poskytnutia Služby. Ak tak Dodávateľ neurobí, MPI je oprávnená určiť Termín plnenia pre poskytnutie Služby podľa vlastného uváženia a Dodávateľ sa nemôže zbaviť svojej zodpovednosti za riadne a včasné poskytnutie Služby.
- 5.2 Harmonogram. Ak detailný harmonogram plnenia Predmetu plnenia („**Harmonogram**“) netvorí súčasť Zmluvy, Dodávateľ najneskôr do 15 (pätnástich) dní od uzavretia Zmluvy predloží MPI na schválenie Harmonogram. Akékoľvek zmeny Harmonogramu schváleného MPI podliehajú písomnému schváleniu MPI. Ak v Základných ustanoveniach alebo ŠP nie je uvedené inak, Harmonogram musí obsahovať minimálne:
- 5.2.1 jednoznačný a čo najpodrobnejší zoznam jednotlivých Termínov plnenia, pričom jednotlivé Termíny plnenia budú ďalej detailne rozpísané tak, aby obsahovali detailný popis (i) projektových činností, (ii) rozsahu dodávok Tvaru, (iii) výrobných činností a Montáže, (iv) dodania Dokumentácie a (v) ostatných Služieb. Ku každej z týchto položiek musí byť priradené poradové číslo, názov činnosti, dátum zahájenia, dátum dokončenia, doba trvania v dňoch, percento nákladov z celkového Predmetu plnenia a rozsah potrebných ľudských zdrojov;
- 5.2.2 zvýraznené činnosti „na kritickej ceste“, t.j. kľúčové činnosti, najmä tie, ktorých nesplnenie alebo omeškanie s nimi by malo vplyv na iné činnosti a plnenie Predmetu plnenia a/alebo Projektu;
- 5.2.3 členenie najmä na nasledovné činnosti a údaje:
- (a) inžinierska/projektová činnosť, najmä inžiniering, projektová Dokumentácia, konštrukčné spracovanie, výrobná Dokumentácia, Dokumentácia kvality, Plán kontrol a inšpekcií, Dokumentácia pre Montáž, Dokumentácia pre Uvádzanie do prevádzky a Dokumentácia pre prevádzku a údržbu;
- (b) nákupná činnosť, najmä objednávanie a dodanie Tvaru, vrátane objednávanie a dodania surovín potrebných na jeho výrobu, ako aj objednávanie a poskytnutie Služieb;
- (c) výroba, najmä dovoz a príprava Tvaru, výroba vrátane kontrol, výzvy ku kontrolám, stavebné a tlakové skúšky, povrchová úprava, odovzdanie a prevzatie;
- (d) expedícia, najmä naloženie, expedícia a preprava Tvaru;
- (e) Montáž, najmä príprava Staveniska a zahájenie a ukončenie Montáže; a
- (f) Uvádzanie do prevádzky (vrátane skúšobnej prevádzky), Predbežné prevzatie, Záručná doba a Konečné prevzatie.
- 5.3 Správa o postupe. Dodávateľ sa zaväzuje predkladať MPI do 3. (tretieho) dňa každého mesiaca po uzavretí Zmluvy a do 3. (tretieho) dňa po tom, ako nastane zmena Termínu plnenia, písomnú správu o stave plnenia Predmetu plnenia v zmysle Harmonogramu schváleného MPI a vo forme požadovanej MPI („**Správa o postupe**“), ktorej súčasťou bude (i) textová časť vo formáte Microsoft Word, ktorej prílohou bude príslušná fotodokumentácia („**Situačná správa**“) a (ii) aktualizovaný Harmonogram vo formáte Microsoft Excel alebo Microsoft Project. Dodávateľ bude plne zodpovedný za všetky informácie uvedené v Správe o postupe alebo v súvislosti s ňou, najmä za ich aktuálnosť, úplnosť, presnosť a pravdivosť. Ak v Základných ustanoveniach alebo ŠP nie je uvedené inak:
- 5.3.1 Dodávateľ predloží MPI Správu o postupe aj v elektronickej forme, pričom body 3.4 a 5.2 sa použijú primerane;
- 5.3.2 Správa o postupe bude vypracovaná v členení podľa bodu 5.2.3, pričom vo vzťahu k nákupnej činnosti musí Správa o postupe prác obsahovať najmä aktualizovaný zoznam uzavretých a/alebo plánovaných zmlúv/objednávok, obsahujúci najmä predmet plnenia (popis dodávok/služieb), označenie Subdodávateľa a termín plánovaného/skutočného uzavretia príslušnej zmluvy/objednávky;
- 5.3.3 Situačná správa bude obsahovať najmä (i) pri každej činnosti všetky možné termínové, nákladové a kvalitatívne riziká, ktoré sú Dodávateľovi známe alebo by mu mali byť známe, ak by konal s náležitou starostlivosťou, (ii) doterajšie a/alebo hroziace dodatočné náklady Dodávateľa a omeškania s Termínmi plnenia, informácie o ich dôvodoch, ako aj o plánovaných a/alebo prijatých opatreniach na ich zabránenie a/alebo zmiernenie a (iii) plán prác minimálne na nasledujúci mesiac; a
- 5.3.4 aktualizovaný Harmonogram bude obsahovať najmä pri každej činnosti všetky údaje v zmysle bodu 5.2, stav splnenia v % (percentách), počet dní do skutočného ukončenia činnosti, dátum skutočného zahájenia činnosti a dátum skutočného ukončenia činnosti. Aktualizovaný Harmonogram musí byť bez akýchkoľvek pochybností porovnateľný s pôvodným Harmonogramom podľa bodu 5.2, ako aj s aktualizovanými Harmonogramami, ktoré Dodávateľ do daného momentu MPI predložil.
- 5.4 Akcelerácia prác.

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

- 5.4.1 V prípade omeškania alebo hrozby omeškania s Predmetom plnenia a/alebo Projektom je Dodávateľ povinný využiť všetky svoje schopnosti a možnosti a prijať všetky potrebné opatrenia na odstránenie alebo skrátenie takéhoto omeškania. Ak má Dodávateľ za to, že za takéto omeškanie zodpovedá MPI v zmysle bodu 5.5, je povinný bez zbytočného odkladu, najneskôr však v lehote 10 (desiatich) dní odo dňa, kedy sa o omeškaní alebo jeho hrozbe dozvedel, alebo sa dozvedieť mohol, ak by konal s náležitou starostlivosťou, postupovať podľa druhej vety bodu 4.2 (vrátane bodov 4.2.1 až 4.2.3). Ak si Dodávateľ nesplní povinnosť podľa predchádzajúcej vety, jeho povinnosť podľa prvej vety tohto bodu ostáva nedotknutá, avšak (i) nebude mať voči MPI žiadny nárok a (ii) nemôže sa zbaviť zodpovednosti za riadne a včasné splnenie svojich záväzkov podľa Zmluvy, a to ani ak by za takéto omeškanie inak zodpovedala MPI.
- 5.4.2 V prípade omeškania alebo hrozby omeškania s Predmetom plnenia a/alebo Projektom je MPI oprávnená nariadiť Dodávateľovi, aby bezodkladne podnikol také kroky, ktoré sú nevyhnutné na nápravu vzniknutého stavu. Dodávateľ je povinný postupovať podľa bodu 4.2.1 a ak má za to, že za omeškanie zodpovedá MPI podľa bodu 5.5, tak aj podľa bodov 4.2.2 a/alebo 4.2.3. Ak Dodávateľ nepostupuje v súlade s druhou vetou bodu 4.2 (vrátane bodov 4.2.1 až 4.2.3), nebude mať voči MPI žiadny nárok a nemôže sa zbaviť zodpovednosti za riadne a včasné splnenie svojich záväzkov podľa Zmluvy. Ak však Dodávateľ riadne a včas splní svoje povinnosti podľa druhej vety bodu 4.2 (vrátane bodov 4.2.1 až 4.2.3) a MPI na vykonaní krokov podľa prvej vety tohto bodu písomne trvá, takéto písomné oznámenie MPI sa bude považovať za potvrdenie nariadenia podľa prvej vety tohto bodu s tým, že obsah Zmluvy sa zmení v rozsahu tohto nariadenia, pričom otázkou jeho vplyvu na Termíny plnenia a Zmluvnú cenu si Strany vyhradzia ako otvorenú a budú postupovať podľa bodu 4.5.3. Inak budú Strany postupovať podľa bodov 4.3, 4.4, 4.5.1 a 4.5.2.
- 5.4.3 Ak Dodávateľ kroky podľa bodu 5.4.2 nezrealizuje riadne a včas, alebo ak sú podľa názoru MPI nedostatočné, MPI je podľa vlastného uváženia oprávnená (i) vykonať takéto kroky sama alebo prostredníctvom tretej osoby na náklady Dodávateľa a/alebo (ii) odmietnuť Predmet plnenia alebo jeho časť a v plnení pokračovať sama alebo prostredníctvom tretej osoby na náklady Dodávateľa. Uplatnenie práv podľa predchádzajúcej vety nevyklučuje iné práva MPI podľa Zmluvy. Zodpovednosť Dodávateľa za Vady je v takomto prípade vylúčená, iba ak (i) MPI alebo tretia osoba ňou poverená nevykoná zásah do Predmetu plnenia alebo jeho časti podľa tohto bodu s náležitou starostlivosťou a (ii) Dodávateľ na možnosť vzniku Vád v dôsledku takéhoto zásahu MPI písomne upozornil primerane podľa bodu 4.2.1. Vylúčenie zodpovednosti Dodávateľa podľa predchádzajúcej vety sa vzťahuje iba na ďalšie Vady priamo spôsobené zásahom podľa predchádzajúcej vety.
- 5.5 Súbeh omeškaní. Ak bude MPI v omeškaní s plnením ktorejkoľvek povinnosti podľa Zmluvy, Dodávateľ bude mať voči MPI nárok na primerané predĺženie Termínov plnenia, najviac však v rozsahu trvania omeškania MPI, a/alebo na náhradu nákladov, iba ak budú súčasne splnené všetky nasledovné podmienky a iba počas trvania súčasného splnenia všetkých nasledovných podmienok:
- 5.5.1 omeškanie MPI s plnením povinnosti podľa Zmluvy bude (i) výlučným dôvodom pre omeškanie Dodávateľa s plnením Predmetu plnenia a (ii) mať podstatný, preukázaný a bezprostredný vplyv na riadne a včasné plnenie Dodávateľa podľa Zmluvy; a
- 5.5.2 Dodávateľ (i) na takéto porušenie MPI písomne upozornil najneskôr v lehote 10 (desiatich) dní odo dňa, kedy sa o takomto omeškaní MPI dozvedel, alebo sa dozvedieť mohol, ak by konal s náležitou starostlivosťou a (ii) postupoval podľa bodov 4.2.2 a/alebo 4.2.3, 4.3.2 a 4.4, pričom pre tieto účely platí, že informácia o omeškaní MPI podľa bodu 5.5 sa považuje za Inštrukciu. Pre vylúčenie pochybností, ak nebudú splnené podmienky podľa bodov 5.5.1 a 5.5.2, (i) Dodávateľ nebude mať voči MPI žiadny nárok v prípade omeškania MPI s plnením ktorejkoľvek povinnosti podľa Zmluvy a (ii) zodpovednosť Dodávateľa za riadne a včasné splnenie Predmetu plnenia zostáva zachovaná, ibaže takúto zodpovednosť výslovne vylučuje iné ustanovenie Zmluvy.5.6 Predčasné plnenie. Ak Zmluva výslovne neuvádza inak, Dodávateľ nie je oprávnený Predmet plnenia plniť predčasne.

6 MIESTO PLNENIA

- 6.1 Tovar a Dokumentácia. Ak Základné ustanovenia alebo ŠP neuvádzajú inak, Miesto plnenia pre Tovar a Dokumentáciu je určené Dodacou podmienkou. Ak sa strany na Dodacej podmienke nedohodli, Miestom plnenia pre Tovar a Dokumentáciu je sídlo MPI.
- 6.2 Služby. Ak Základné ustanovenia alebo ŠP neuvádzajú inak, Miestom plnenia pre Služby je Stavba alebo sídlo MPI, ak o to MPI Dodávateľa požiada. Ak Základné ustanovenia neuvádzajú Stavbu, Miestom plnenia pre Služby je sídlo MPI.

7 ZMLUVNÁ CENA

- 7.1 Zmluvná cena. MPI sa zaväzuje zaplatiť Dodávateľovi za Predmet plnenia cenu uvedenú v Základných ustanoveniach („Zmluvná cena“) a za podmienok uvedených v Zmluve. Zmluvná cena zahŕňa všetky náklady Dodávateľa spojené s plnením jeho záväzkov podľa Zmluvy. Zmluvná cena je pevná, konečná a nepodlieha počas celej doby trvania Zmluvy žiadnym zmenám, ak Zmluva výslovne neuvádza inak. Členenie Zmluvnej ceny na Čiastkové platby je uvedené v Základných ustanoveniach. Ak časť Predmetu plnenia nie je v takomto členení výslovne uvedená, táto skutočnosť nezakladá Dodávateľovi voči MPI žiadny nárok a nemá vplyv na pevný a konečný charakter Zmluvnej ceny, ak Zmluva výslovne neuvádza inak. Pre vylúčenie pochybností, ak Zmluva odkazuje na akýkoľvek dokument, ktorý nie je súčasťou Zmluvy, napr. cenník Dodávateľa, na takýto odkaz sa neprihliadne.
- 7.2 Zmluvná cena určená jednotkovou cenou. Ak je Zmluvná cena alebo jej časť za Tovar určená v jednotkových cenách (za ks, kg, t, m a pod.), ustanovenia bodu 7.1 o pevnosti a konečnosti Zmluvnej ceny sa vzťahujú na jednotkové ceny a platia nasledovné ustanovenia:
- 7.2.1 Ak je množstvo Tvaru potrebného na riadne splnenie záväzkov Dodávateľa podľa Zmluvy uvedené v Zmluve iba približne, Dodávateľ je povinný dodať všetok Tovar, ktorý je potrebný pre riadne a včasné splnenie Predmetu plnenia a MPI je povinná zaplatiť Dodávateľovi Zmluvnú cenu alebo jej časť prípadajúcu na takýto Tovar za množstvo skutočne dodaného Tvaru. Ak však množstvo skutočne dodaného Tvaru presiahne množstvo Tvaru uvedené v Zmluve o 1% (jedno percento), MPI nebude povinná uhradiť Dodávateľovi Zmluvnú cenu v rozsahu presahujúcom 1% (jedno percento) množstva Tvaru uvedeného v Zmluve.
- 7.2.2 Ak množstvo Tvaru potrebného na riadne splnenie záväzkov Dodávateľa podľa Zmluvy nie je v Zmluve uvedené ani približne, Strany budú postupovať rovnako ako v bode 7.2.1 s tým, že za množstvo uvedené v Zmluve sa bude považovať množstvo, ktoré by určil iný dodávateľ konajúci s náležitou starostlivosťou v snahe (i) dosiahnuť náhradu nákladov a primeraný zisk a (ii) vyhnúť sa neprimeranému obohateniu na úkor MPI, v medzinárodnom obchodnom styku.
- 7.2.3 V prípadoch podľa bodov 7.2.1 a 7.2.2 ďalej platí, že:
- (a) Dodávateľ je povinný bez zbytočného odkladu po splnení povinnosti dodať Tovar predložiť MPI detailnú správu o skutočne dodanom množstve Tvaru, ktorá bude obsahovať aj porovnanie s množstvom Tvaru uvedenom v Zmluve. Takáto správa bude pre MPI záväzná, iba ak ju písomne schváli;
- (b) ak Dodávateľ podľa názoru MPI dodá väčšie množstvo Tvaru, než bolo potrebné na riadne splnenie jeho povinností podľa Zmluvy, MPI je oprávnená takýto prebytok odmietnuť bez toho, aby za to Dodávateľovi akokoľvek zodpovedala; a
- (c) ak Dodávateľ podľa názoru MPI dodá menšie množstvo Tvaru, než bolo potrebné na riadne splnenie jeho povinností podľa Zmluvy, avšak MPI takýto Tovar prevezme, (i) nebude sa to považovať za splnenie povinnosti Dodávateľa dodať Tovar, (ii) nebude to mať vplyv na ostatné práva MPI podľa Zmluvy a (iii) Dodávateľ bude povinný Tovar doplniť bez zbytočného odkladu.

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

- 7.3 Zníženie Zmluvnej ceny. Ak dôjde k zníženiu Zmluvnej ceny podľa Zmluvy, najmä podľa bodu 18.10, na takéto zníženie sa neprihliadne pre účely výpočtu zmluvných pokút a/alebo výšky bankových záruk Dodávateľa, ak sa Strany písomne nedohodnú inak. Pri dohodnutom znížení Zmluvnej ceny podľa Zmluvy po vzniku daňovej povinnosti k DPH v súlade s príslušným Aplikovateľným predpisom Dodávateľ vždy vyhotoví doklad o oprave základu dane v súlade s príslušným Aplikovateľným predpisom, ktorý bude obsahovať číslo pôvodnej faktúry na ktorú sa dohodnuté zníženie Zmluvnej ceny vzťahuje a údaje ktoré sa menia.
- 7.4 DPH. Ak v Základných ustanoveniach nie je výslovne uvedené inak, Zmluvná cena je určená ako suma bez DPH.
- 8 PLATOBNÉ PODMIENKY**
- 8.1 Vznik nároku na platbu a faktúra. Bez toho, aby boli dotknuté iné ustanovenia Zmluvy upravujúce podmienky vzniku nároku Strany na akúkoľvek platbu podľa Zmluvy, takáto Strana je oprávnená žiadať od druhej Strany akúkoľvek platbu podľa Zmluvy až po splnení podmienok na vznik nároku na takúto platbu a následne vystaveného riadneho daňového dokladu (faktúry).
- 8.2 Náležitosti faktúr.
- 8.2.1 Dodávateľ v plnom rozsahu zodpovedá MPI za súlad svojich faktúr s Aplikovateľnými predpismi. Dodávateľ sa tejto zodpovednosti nemôže zbaviť. Dodávateľ je povinný nahradiť MPI akúkoľvek ujmu vzniknutú v dôsledku nesprávne vystavenej faktúry spolu s úrokmi vo výške 0,03 % (nula celá tri stotiny percenta) z ujmy spôsobenej MPI za každý deň od zaplatenia faktúry Dodávateľovi až do nahradenia ujmy MPI. Ostatné nároky MPI podľa Zmluvy ostávajú nedotknuté.
- 8.2.2 Faktúry Dodávateľa musia vždy obsahovať minimálne nasledovné náležitosti:
- (a) meno a adresu sídla, miesta podnikania, prípadne prevádzkarne Dodávateľa a jeho identifikačné číslo, identifikačné číslo pre daň z príjmov a DPH, pod ktorým bol Predmet plnenia dodaný;
 - (b) meno a adresu sídla, prípadne prevádzkarne MPI a jej identifikačné číslo, identifikačné číslo pre daň z príjmov a DPH, pod ktorým bol Predmet plnenia objednaný;
 - (c) bankové spojenie v štruktúre IBAN, BIC (SWIFT);
 - (d) poradové číslo faktúry;
 - (e) číslo Zmluvy;
 - (f) predmet fakturácie;
 - (g) dátum, kedy bol predmet fakturácie dodaný alebo poskytnutým, lebo dátum, kedy bola platba za predmet fakturácie prijatá pred dodaním alebo poskytnutím, ak tento dátum možno určiť a ak sa odlišuje od dátumu vyhotovenia faktúry;
 - (h) fakturovaná suma s rozdelením na základ DPH a jednotkovú cenu bez DPH, zľavy a rabatu, ak nie sú obsiahnuté v jednotkovej cene;
 - (i) sadzba DPH alebo údaj o oslobodení od DPH;
 - (j) výška DPH celkom, ak sa má platiť;
 - (k) slovnú informáciu „prenesenie daňovej povinnosti“, ak osobou povinnou platiť daň je MPI ako príjemca plnenia;
 - (l) dátum vyhotovenia faktúry;
 - (m) podpis vystavujúcej osoby a odtlačok pečiatky Dodávateľa.
- 8.2.3 Ak ide o faktúru k Zálohovej platbe, takáto faktúra musí okrem náležitostí podľa bodu 8.2.2 obsahovať označenie „Zálohová faktúra“.
- 8.2.4 Ak ide o faktúru za Čiastkovú platbu, takáto faktúra musí okrem náležitostí podľa bodu 8.2.2 obsahovať nasledovné náležitosti:
- (a) množstvo a druh dodaného Predmetu plnenia;
 - (b) dátum, kedy bol Predmet plnenia dodaný, alebo dátum, kedy bola Čiastková platba prijatá pred dodaním Predmetu plnenia, ak tento dátum možno určiť a ak sa odlišuje od dátumu vyhotovenia faktúry;
 - (c) označenie Čiastkového plnenia, resp. inej skutočnosti, s ktorou Zmluva spája vznik nároku Dodávateľa na zaplatenie Čiastkovej platby.
- 8.2.5 Prílohou každej faktúry Dodávateľa musí byť doklad o vzniku nároku na takúto platbu podľa Zmluvy, najmä oboma Stranami podpísaný Čiastkový protokol, resp. doklad o splnení inej skutočnosti, s ktorou Zmluva spája vznik nároku Dodávateľa na zaplatenie Čiastkového plnenia, podpísaný oboma Stranami. Ak Dodávateľ fakturuje Predmet plnenia, ktorý podlieha DPH, prílohou takejto faktúry bude aj aktuálny doklad o registrácii pre DPH a vyhlásenie Dodávateľa, že (i) je oprávnený uviesť DPH na predmetnej faktúre, resp. je oprávnený fakturovať Predmet plnenia oslobodený od DPH, resp. je oprávnený fakturovať Predmet plnenia v režime prenesenia daňovej povinnosti a (ii) bude zodpovedať MPI za akúkoľvek ujmu, ak takéto vyhlásenie nie je, čo i len čiastočne, pravdivé, úplné a správne, a to bez ohľadu na zavinenie Dodávateľa a prípadné nesplnenie povinnosti MPI predchádzať škodám. Ostatné nároky MPI podľa Zmluvy ostávajú nedotknuté.
- 8.3 Odpočet Zálohových platieb a Zádržného na Záručnú dobu. Dodávateľ je povinný odpočítat' z každej faktúry za Čiastkovú platbu (i) sumu zodpovedajúcu pomeru Zálohových platieb k celkovej Zmluvnej cene, bez ohľadu na to, či ich MPI uhradila, a (ii) sumu zodpovedajúcu percentuálnemu vyjadreniu pomeru Zádržného na Záručnú dobu a celkovej Zmluvnej ceny.
- 8.4 Lehota na predloženie faktúry. Dodávateľ predloží príslušnú faktúru MPI najneskôr do 15 (pätnástich) dní po tom, ako mu vznikne nárok na platbu, ktorá je predmetom faktúry.
- 8.5 Adresy na doručenie faktúr. Ak Základné ustanovenia alebo ŠP výslovne neuvádzajú inak, MPI bude doručovať faktúry na adresu registrového sídla Dodávateľa a Dodávateľ bude doručovať faktúry na nasledovnú adresu:
MAN POWER INDUSTRY s.r.o.
Pri Podlužianke č.3, 934 01, Levice, SR
- 8.6 Splatnosť faktúr. Splatnosť faktúr je 60 (šesťdesiat) dní odo dňa ich doručenia adresátovi. Doba splatnosti akejkoľvek faktúry začína plynúť až dorúčením oprávnenej a formálne i obsahovo správnej a úplnej faktúry.
- 8.7 Vrátene faktúry. Strana je oprávnená vrátiť faktúru bez jej úhrady a vyznačiť na nej dôvod vrátenia, ak faktúra bola vystavená v rozpore so Zmluvou. V prípade faktúry vystavenej v rozpore so Zmluvou ju musí vystavujúca Strana opraviť, resp. zrušiť a vystaviť novú. Splatnosť novej faktúry sa bude riadiť bodom 8.6. Ak Strana oprávnene vráti faktúru podľa tohto bodu, nedostane sa do omeškania s fakturovanou platbou. Pre vylúčenie pochybností, ak Strana faktúru vystavenú v rozpore so Zmluvou nevráti v lehote podľa prvej vety tohto bodu, nebude to mať za následok uznanie oprávnenosti faktúry.
- 8.8 Deň a poradie úhrady. Za deň úhrady finančného záväzku sa považuje deň odpísania príslušnej sumy z bankového účtu príslušnej Strany. Pri plnení peňažného záväzku sa započíta najprv platenie istiny a potom príslušenstva, ak sa Strany nedohodnú inak.
- 8.9 Úrok z omeškania.
- 8.9.1 Ak sa MPI dostane do omeškania s platením svojich finančných záväzkov podľa Zmluvy, Dodávateľ je oprávnený požadovať zaplatenie úroku z omeškania vo výške 0,02 % (nula celá dve stotiny percenta) z nezaplatennej čiastky za každý začatý deň omeškania. Celková výška vyfakturovaných úrokov z omeškania podľa Zmluvy nesmie presiahnuť 15% (pätnásť percent) Zmluvnej ceny.

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

- 8.9.2 Ak Základné ustanovenia/ŠP výslovne neuvádzajú inak, ustanovenia bodu 8.9.1 sa budú vzťahovať aj na omeškanie Dodávateľa s plnením akéhokoľvek finančného záväzku voči MPI podľa Zmluvy.
- 8.10 Započítanie a iné formy uspokojovania finančných nárokov. MPI je podľa vlastného uváženia oprávnená uspokojiť akúkoľvek svoju peňažnú pohľadávku voči Dodávateľovi podľa Zmluvy započítaním, zadržaním primeranej peňažnej sumy splatnej pre Dodávateľa popri Zádržnom na Záručnú dobu a Zádržnom na DPH, uplatnením si práva na plnenie z bankovej záruky, akreditívu alebo zmenky alebo inej formy zabezpečenia a/alebo platobného prostriedku, a to aj v prípade, ak je pohľadávka MPI sporná. Prípady neoprávnený výkon práva podľa predchádzajúcej vety nezakladá Dodávateľovi žiadne nároky a nezbujuje ho povinnosti riadne a včas splniť svoje povinnosti podľa Zmluvy. Dodávateľ nie je oprávnený započítať žiadnu svoju pohľadávku voči MPI proti pohľadávkam MPI voči Dodávateľovi, ani ju uspokojiť akoukoľvek inou formou zabezpečenia, ak Základné ustanovenia/ŠP výslovne neuvádzajú inak.
- 8.11 Zádržné na Záručnú dobu. MPI je oprávnená zadržať si 10% (desať percent) z celkovej Zmluvnej ceny („**Zádržné na Záručnú dobu**“) na zabezpečenie riadneho a včasného plnenia povinností Dodávateľa podľa Zmluvy. MPI je povinná vrátiť Dodávateľovi Zádržné na Záručnú dobu do 60 (šesťdesiatich) dní od obdržania oprávnenej písomnej požiadavky Dodávateľa. Dodávateľovi vzniká nárok žiadať vrátenie Zádržného na Záručnú dobu v deň nasledujúci po dni podpísania FAC a odstránenia Vád uvedených v prílohe FAC v zmysle bodu 16.3.3. Ak Základné ustanovenia a/alebo ŠP ukladajú Dodávateľovi predložiť bankovú záruku podľa bodu 9.4, Dodávateľovi vzniká nárok žiadať vrátenie Zádržného na Záručnú dobu v deň nasledujúci po dni (i) podpísania FAC a odstránenia Vád uvedených v prílohe FAC v zmysle bodu 16.3.3 alebo (ii) vystavenia a podpísania PAC, odstránenia Vád uvedených v PAC v zmysle bodu 16.2.4 a obdržania bankovej záruky podľa bodu 9.4 zo strany MPI, podľa toho, ktorý z dní uvedených pod (i) a (ii) predchádzajúcej vety nastane skôr. Pre vylúčenie pochybností, zadržanie Zádržného na Záručnú dobu zo strany MPI v zmysle príslušnej faktúry za Čiastkovú platbu predstavuje úhradu vo výške Zádržného na Záručnú dobu na celú Čiastkovú platbu k momentu splatnosti príslušnej faktúry a následné zadržanie Zádržného na Záručnú dobu. Ostatné nároky MPI podľa Zmluvy ostávajú nedotknuté.
- 8.12 Zádržné na DPH. Ak sa Dodávateľ dostane kedykoľvek počas trvania tejto Zmluvy na zoznam osôb, u ktorých nastali dôvody na zrušenie registrácie pre DPH podľa § 81 ods. 4 písm. b) druhého bodu zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty, v znení neskorších predpisov, zverejnený Finančným riaditeľstvom SR na portáli Finančnej správy SR, zaväzuje sa o tejto skutočnosti bezodkladne písomne informovať MPI. Bez ohľadu na to, odkiaľ sa o tom MPI dozvie, odo dňa zápisu Dodávateľa do zoznamu podľa prvej vety tohto bodu je MPI oprávnená zadržiavať z faktúr vystavovaných Dodávateľom sumy zodpovedajúce výške fakturovanej DPH („**Zádržné na DPH**“), a to bez ohľadu na právny titul celkovej fakturovanej čiastky. MPI je povinná uvoľniť Dodávateľovi Zádržné na DPH, avšak znížené o sumy, ktoré si voči MPI uplatnil príslušný správca dane z titulu zákonného ručenia MPI podľa § 69b zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty, v znení neskorších predpisov, iba ak Dodávateľ bude vymazaný zo zoznamu podľa prvej vety tohto bodu a predloží MPI potvrdenie od príslušného správcu dane o neexistencii nedoplatkov Dodávateľa na DPH, nie staršie ako 5 (päť) dní. Ak MPI odstúpi od Zmluvy podľa bodu 21.1 písm. (f), je oprávnená zadržiavať Zádržné na DPH až do momentu, kedy Dodávateľ splnení podmienky pre jeho uvoľnenie podľa tohto bodu. Pre vylúčenie pochybností, zadržanie Zádržného na DPH zo strany MPI predstavuje úhradu vo výške Zádržného na DPH na platbu MPI Dodávateľovi k momentu splatnosti príslušnej faktúry a následné zadržanie Zádržného na DPH. Ostatné nároky MPI podľa Zmluvy ostávajú nedotknuté. Ustanovenia tohto bodu sa primerane použijú aj v iných obdobných prípadoch, keď podľa iného Aplikovateľného predpisu bude MPI zodpovedať a/alebo ručiť za záväzky Dodávateľa voči Kompetentným orgánom a/alebo tretím osobám.
- ### 9 BANKOVÉ ZÁRUKY
- 9.1 Bankové záruky. Ak vzor príslušnej bankovej záruky netvorí súčasť Zmluvy ako Príloha, akákoľvek banková záruka, ktorú sa Dodávateľ podľa Zmluvy zaviazal predložiť, musí okrem iného:
(a) byť (i) nezáväzná od Zmluvy, (ii) neodvolateľná, (iii) splatná na prvú žiadosť MPI, v ktorej uvedie, že Dodávateľ si nesplnil svoju povinnosť podľa Zmluvy, bez potreby akejkoľvek bližšej špecifikácie takéhoto porušenia a predkladania akéhokoľvek iného dokumentu okrem žiadosti MPI, (iv) splatná bez akýchkoľvek námietok a (v) vystavená renomovanou bankou vopred písomne schválenou MPI;
(b) znieť na rovnakú menu ako Zmluvná cena; a
(c) podliehať Jednotným pravidlám pre záruky vyplatiteľné na požiadanie, publikácia Medzinárodnej obchodnej komory číslo 758.
(d) riadiť sa slovenským právom a podliehať jurisdikcii slovenských súdov.
- 9.2 Banková záruka k Zálohovej platbe. Podmienkou pre uskutočnenie akejkoľvek Zálohovej platby zo strany MPI je, aby Dodávateľ obstaral a predložil MPI bankovú záruku minimálne vo výške požadovanej Zálohovej platby. Banková záruka podľa tohto bodu bude slúžiť na zabezpečenie riadneho a včasného plnenia povinností Dodávateľa v zmysle Zmluvy. Vystavenie takejto bankovej záruky a jej doručenie MPI zabezpečí Dodávateľ do 20 (dvadsiatich) dní od uzavretia Zmluvy, najneskôr však spolu s prvou faktúrou za Čiastkovú platbu. Ak Základné ustanovenia a/alebo ŠP neuvádzajú predpokladaný deň vzniku nároku Dodávateľa na poslednú Čiastkovú platbu, resp. ho neuvádzajú ako presný dátum, Dodávateľ bezodkladne po uzavretí Zmluvy požiada MPI o určenie predpokladaného dňa vzniku nároku Dodávateľa na poslednú Čiastkovú platbu. Pre vylúčenie pochybností, takéto určenie MPI nezakladá pre MPI žiadny záväzok a nebude mať žiadny význam pre výklad Zmluvy.
- 9.3 Banková záruka pre realizačnú fázu Predmetu plnenia. Dodávateľ je povinný zaobstarat' a predložiť MPI bankovú záruku pre realizačnú fázu Predmetu plnenia vo výške percentuálneho podielu zo Zmluvnej ceny uvedeného v Základných ustanoveniach alebo ŠP. Ak takáto výška nie je v Základných ustanoveniach a/alebo ŠP uvedená, výška takejto bankovej záruky bude najmenej 10% (desať percent) Zmluvnej ceny. Banková záruka podľa tohto bodu bude slúžiť na zabezpečenie riadneho a včasného plnenia povinností Dodávateľa v zmysle Zmluvy. Vystavenie takejto bankovej záruky a jej doručenie MPI zabezpečí Dodávateľ do 20 (dvadsiatich) dní od uzavretia Zmluvy, najneskôr však spolu s prvou faktúrou za Čiastkovú platbu, ak v Základných ustanoveniach a/alebo ŠP nie je uvedené inak. Ak v Základných ustanoveniach a/alebo ŠP nie je uvedené inak, platnosť takejto bankovej záruky neuplynie skôr ako 60 (šesťdesiat) dní od predpokladaného dňa podpisu PAC uvedeného v Základných ustanoveniach a/alebo ŠP. Ak Základné ustanovenia a/alebo ŠP neuvádzajú predpokladaný deň podpisu PAC, Dodávateľ bezodkladne po uzavretí Zmluvy požiada MPI o určenie predpokladaného dňa podpisu PAC. Pre vylúčenie pochybností, takéto určenie MPI nezakladá pre MPI žiadny záväzok a nebude mať žiadny význam pre výklad Zmluvy. Vystavenie bankovej záruky podľa tohto bodu je podmienkou pre uskutočnenie akejkoľvek Čiastkovej platby.
- 9.4 Banková záruka na Záručnú dobu. Ak je v zmysle Základných ustanovení a/alebo ŠP vyžadovaná Banková záruka na Záručnú dobu, Dodávateľ je povinný zaobstarat' a predložiť MPI bankovú záruku na Záručnú dobu vo výške percentuálneho podielu zo Zmluvnej ceny uvedeného v Základných ustanoveniach alebo ŠP. Ak takáto výška nie je v Základných ustanoveniach a/alebo ŠP uvedená, výška takejto bankovej záruky bude najmenej 10% (desať percent) Zmluvnej ceny. Banková záruka podľa tohto bodu bude slúžiť na zabezpečenie plnenia povinností Dodávateľa v zmysle Zmluvy. Vystavenie bankovej záruky podľa tohto bodu a jej doručenie MPI zabezpečí Dodávateľ v termíne uvedenom v Základných ustanoveniach alebo ŠP, najneskôr však v deň začiatku plynutia Záručnej doby. Ak v Základných ustanoveniach a/alebo ŠP nie je uvedené inak, platnosť takejto bankovej záruky neuplynie skôr ako 60

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

(šesťdesiat) dní po predpokladanom dni podpisu FAC uvedeného v Základných ustanoveniach a/alebo ŠP. Ak Základné ustanovenia a/alebo ŠP neuvádzajú predpokladaný deň podpisu FAC, Dodávateľ najneskôr 30 (tridsať) dní pred začatím plynutia Záručnej doby pre stavebnú časť Predmetu plnenia (18.4.1 bod (ii)) požiada MPI o určenie predpokladaného dňa podpisu FAC. Pre vylúčenie pochybností, takéto určenie MPI nezakladá pre MPI žiadny záväzok a nebude mať žiadny význam pre výklad Zmluvy.

- 9.5 Úprava bankovej záruky. Ak v priebehu plnenia Predmetu plnenia dôjde k zmene Zmluvy a/alebo nastane iná skutočnosť, a takáto zmena/skutočnosť má vplyv na bankové záruky podľa bodov 9.2 až 9.4, Dodávateľ je povinný do 10 (desiatich) dní od príslušnej zmeny/skutočnosti predložiť MPI návrh úpravy príslušnej bankovej záruky. Ak však pôjde o takú zmenu/skutočnosť, ktorá má priaznivý vplyv na práva MPI z príslušnej bankovej záruky, najmä zvýšenie sumy bankovej záruky v dôsledku zvýšenia Zmluvnej ceny a/alebo predĺženie platnosti bankovej záruky v dôsledku posunu predpokladaného dňa podpisu PAC a/alebo FAC, Dodávateľ je povinný do 30 (tridsiatich) dní od zmeny/skutočnosti zabezpečiť zodpovedajúce zmeny v príslušných bankových zárukách a predložiť ich v tejto lehote MPI. Ak Dodávateľ nespĺni ktorúkoľvek povinnosť podľa tohto bodu, MPI je podľa vlastného uváženia oprávnená uplatniť právo na zaplatenie plnej sumy z príslušnej bankovej záruky. Ostatné nároky MPI podľa Zmluvy ostávajú nedotknuté. V ostatných prípadoch podlieha akákoľvek úprava bankových záruk predložených MPI predchádzajúcemu písomnému schváleniu MPI.
- 9.6 Náklady. Všetky náklady súvisiace so zriadením, vedením a zmenou bankových záruk znáša Dodávateľ.
- 9.7 Nevyužitie práv z bankovej záruky. Bez toho, aby boli akokoľvek dotknuté ustanovenia bodu 25.4, ak MPI nevyužije svoje právo na plnenie z bankovej záruky, nebude sa to považovať za vzdanie sa nároku, ktorého uspokojenie mohla MPI dosiahnuť plnením z bankovej záruky.

10 DANE A POPLATKY

- 10.1 Generálna klauzula. Ak Zmluva výslovne neuvádza inak, Dodávateľ zodpovedá za zaplatenie všetkých dovozných/colných daní a iných daní a poplatkov týkajúcich sa Predmetu plnenia, a všetky takéto dane a poplatky (vrátane osobnej dane zamestnancov ako je daň z príjmu, sociálne odvody, zdravotné odvody, príspevky a povinné poistenie zamestnancov) sú zahrnuté v Zmluvnej cene.
- 10.2 Náhrada daní a poplatkov. Ak je MPI povinná zaplatiť dane a/alebo poplatky buď za Dodávateľa, Subdodávateľov alebo ich zamestnancov, Dodávateľ uhradí MPI do 30 dní od obdržania požiadavky MPI (i) takto zaplatenú sumu a (ii) akékoľvek ďalšie náklady alebo výdavky, ktoré MPI vzniknú (napr. ak MPI zaplatí za Dodávateľa DPH správcovi dane). Rovnako sa bude postupovať, ak MPI uhradí dane a poplatky za tieto osoby v súvislosti s porušením ich povinností (najmä pokuty, sankcie, úroky a pod.). Dodávateľ je povinný predložiť bezodkladne všetky potrebné informácie a doklady požadované MPI pre vykonanie takýchto platieb. Ostatné nároky MPI podľa Zmluvy ostávajú nedotknuté.
- 10.3 Zrážkové a zádržné dane.
- 10.3.1 Ak je MPI povinná v zmysle Aplikovateľných predpisov zaplatiť z platby voči Dodávateľovi zrážkovú či zádržnú daň, platba voči Dodávateľovi bude o túto daň znížená. Takto zadržanú daň zaplatí MPI v mene Dodávateľa príslušnému správcovi dane. Na základe žiadosti Dodávateľa požiada MPI správcu dane o vystavenie potvrdenia o takto odvedenej dani alebo poplatku.
- 10.3.2 Ak platby MPI Dodávateľovi podliehajú zrážkovej či zádržnej dani, avšak Dodávateľ má v zmysle Aplikovateľných predpisov právo na oslobodenie od takejto dane, Dodávateľ je povinný MPI o tejto skutočnosti bezodkladne informovať a vyžiadať si potvrdenie o oslobodení od príslušného správcu dane pred vystavením prvej faktúry. Dodávateľ je povinný potvrdenie o oslobodení priložiť ku každej ním vystavenej faktúre.
- 10.4 Doklady pre daň z príjmu. Ak sa platby MPI voči Dodávateľovi riadia príslušnými medzinárodnými zmluvami o zamedzení dvojitého zdanenia, Dodávateľ je povinný do 10 (desiatich) dní od uzavretia Zmluvy, ako aj kedykoľvek počas trvania Zmluvy na požiadanie MPI, predložiť MPI doklad o svojej daňovej rezidencii, doklad o existencii stálej prevádzkarne, ako aj akýkoľvek iný doklad, ktorý MPI podľa vlastného uváženia môže od Dodávateľa vyžadovať za účelom posúdenia statusu Dodávateľa z pohľadu dane z príjmov v súvislosti s Predmetom plnenia. Dodávateľ zodpovedá MPI za nesprávnosť, neúplnosť, neaktuálnosť alebo nepravdivosť údajov uvedených v dokladoch podľa predchádzajúcej vety a je povinný nahradiť akúkoľvek ujmu spôsobenú MPI. Ostatné nároky MPI podľa Zmluvy ostávajú nedotknuté.
- 10.5 Doklady pre DPH. Dodávateľ je povinný do 10 (desiatich) dní od uzavretia Zmluvy, ako aj kedykoľvek počas trvania Zmluvy na požiadanie MPI, predložiť MPI doklad Dodávateľa o jeho registrácii platiteľa DPH v štáte, v ktorom uskutočňuje zdaniteľné plnenie, doklad o existencii DPH prevádzkarne v takomto štáte, ako aj akýkoľvek iný doklad, ktorý MPI podľa vlastného uváženia môže od Dodávateľa vyžadovať za účelom posúdenia statusu Dodávateľa z pohľadu DPH v súvislosti s Predmetom plnenia. Dodávateľ zodpovedá MPI za nesprávnosť, neúplnosť, neaktuálnosť alebo nepravdivosť údajov uvedených v dokladoch podľa predchádzajúcej vety a je povinný nahradiť akúkoľvek ujmu spôsobenú MPI. Ostatné nároky MPI podľa Zmluvy ostávajú nedotknuté. Ak Dodávateľ počas trvania Zmluvy prestane byť platiteľom DPH, je povinný túto skutočnosť písomne oznámiť MPI do 3 (troch) dní, od kedy táto skutočnosť nastala.

11 OZNAČENIE, BALENIE, EXPEDÍCIA A PREPRAVA

- 11.1 Dodacia podmienka. Ak zo Zmluvy nevyplýva inak, dodávka Tvaru sa riadi Dodacou podmienkou. V prípade rozporu medzi ustanoveniami Zmluvy a obsahom Dodacej podmienky majú prednosť ustanovenia Zmluvy.
- 11.2 Spôsob označenia, balenia a vybavenia na prepravu. Dodávateľ označí, zabalí a vybaví Tovar na prepravu spôsobom uvedeným v Základných ustanoveniach alebo ŠP. Ak Základné ustanovenia alebo ŠP neuvádzajú, ako má Dodávateľ Tovar označiť, zabaliť a/alebo vybaviť na prepravu, je Dodávateľ povinný Tovar označiť, zabaliť a vybaviť na prepravu spôsobom, ktorý (i) je obvyklý pre Tovar v medzinárodnom obchodnom styku alebo (ii) ak nemožno tento spôsob určiť, spôsobom potrebným na uchovanie a ochranu Tvaru. Balenie musí byť také, aby po dobu manipulácie, prepravy a skladovania nemohlo dôjsť k fyzickému poškodeniu alebo inému znehodnoteniu Tvaru. Balenie, rozmery a hmotnosti jednotlivých zásielok budú prispôbené konkrétnym okolnostiam a možnostiam použitia manipulačných alebo dopravných mechanizmov a musia spĺňať všetky podmienky na ich riadnu prepravu do Miesta plnenia a/alebo Miesta určenia. Ak to charakter Tvaru dovoľuje, Dodávateľ pripraví balenie stohovateľné a neprekračujúce ložné miery dopravného prostriedku, v prípade námornej prepravy neprekračujúce ložné miery štandardného kontajnera. V prípade Tvaru určeného na lodnú prepravu, najmä mimo Európu, musí byť ich balenie stohovateľné tak, aby bola zabezpečená čo najlepšia využiteľnosť prepravného priestoru lode. V prípade použitia balenia z dreva je Dodávateľ povinný zabezpečiť aj vystavenie a predloženie príslušného fyto-sanitárneho certifikátu.
- 11.3 Označenie, dopravné doklady a preprava. Dodávateľ zodpovedá za správne označenie Tvaru, za správne použitie dopravných dokladov a ak je podľa Zmluvy povinný zabezpečiť aj prepravu Tvaru, tak aj za uzavretie zmlúv nevyhnutných na prepravu Tvaru do Miesta plnenia a/alebo Miesta určenia vhodne zvolenými dopravnými prostriedkami.
- 11.4 Odosielacie dispozície. Ak odosielacie dispozície nie sú pri uzatváraní Zmluvy známe alebo úplné, MPI je povinná ich Dodávateľovi na požiadanie zaslať v primeranej lehote pred vyexpedovaním Tvaru.

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

- 11.5 Oznámenie Dodávateľa pred expedíciou.
- 11.5.1 Dodávateľ písomne predloží v termíne dohodnutom v Základných ustanoveniach alebo ŠP, a ak termín nie je dohodnutý, tak do 30 (tridsiatich) dní pred plánovanou expedíciou Tovar, rozdelenie svojich dodávok na manipulačné jednotky s uvedením predbežných hmotností, a predbežných rozmerov (dĺžka, výška, šírka) jednotlivých manipulačných jednotiek, plánovaný termín ich odoslania a dodania ako aj miesta ich odoslania. Dodávateľ uvedie aj všeobecné a osobitné požiadavky na manipuláciu vrátane bodov pre upevnenie a zdvíhanie, údaje o ťažisku, otočiteľnosti a požiadavky na skladovanie.
- 11.5.2 Dodávateľ písomne oznámi MPI minimálne 10 (desať) dní pred plánovanou expedíciou Tovar, že je pripravený expedovať Tovar a požiada o povolenie k expedícii. MPI odošle povolenie spolu s Inštrukciami Dodávateľovi do 5 (piatich) dní po obdržaní takejto žiadosti.
- 11.6 Odklad expedície. Ak MPI nariadi Dodávateľovi odklad expedície Tovar, platí článok 4 s tým, že Dodávateľ bude (i) Tovar skladovať s náležitou starostlivosťou a chrániť ho pred poškodením znehodnotením alebo stratou a (ii) mať voči MPI nárok na náhradu nákladov len za čas plnenia tejto povinnosti, ktorý presahuje 3 (tri) mesiace od začatia uskladnenia.
- 11.7 Osobitosti dodávky Tovar vo vzťahu k Tretím krajinám.
- 11.7.1 Ak (i) je Predmetom plnenia dodávka Tovar, ktorý je určený na vývoz do Tretích krajín alebo sa jedná o vývoz z Tretích krajín a (ii) Dodávateľ je podľa Zmluvy povinný zabezpečiť exportné colné konanie, predloží Dodávateľ MPI ako súčasť Predmetu plnenia všetku Dokumentáciu potrebnú na preukázanie vývozu Tovar podľa príslušných predpisov v Slovenskej republike, a to:
- (a) pri vývoze tovaru do Tretích krajín sprievodný dokument pri vývoze (EX) a colné vyhlásenie, v ktorom je colným orgánom potvrdený výstup Tovar z územia Európskej únie (elektronický dokument prijatý od colnej správy – potvrdenie vývozu); a
- (b) v prípade, že je preprava Tovar alebo jej časť súčasťou Predmetu plnenia, Dokumentáciu o odoslaní a preprave Tovar (napr. CMR, lodný list, letecký nákladný list, karnet TIR a pod.).
- 11.7.2 Dokumentáciu preukazujúcu vývoz Tovar do Tretích krajín predloží Dodávateľ MPI najneskôr:
- (a) do 15 (pätnástich) dní od potvrdenia vývozu colným orgánom; sprievodný dokument pri vývoze (EX) do 5 dní od prepustenia colného režimu
- (b) lodný list a letecký list ihneď po ich vydaní, najneskôr do 5 (piatich) dní;
- (c) CMR, CIM do 15 (pätnástich) dní po potvrdení príjemcom; a/alebo
- (d) Karnet TIR do 15 (pätnástich) dní po potvrdení colnicou v Mieste určenia.
- 12 SUBDODÁVATELIA**
- 12.1 Schválenie Subdodávateľa. Dodávateľ neuzatvorí zmluvu/objednávku na dodávku žiadnej časti Predmetu plnenia so Subdodávateľom bez predchádzajúceho písomného súhlasu MPI. Ustanovenie predchádzajúcej vety sa neuplatní, ak ide o (i) Subdodávateľa výslovne uvedeného v Prílohe obsahujúcej zoznam odsúhlasených Subdodávateľov a (ii) subdodávku na takú časť Predmetu plnenia, ktorá nemá podstatný vplyv na plnenie Dodávateľa podľa Zmluvy, najmä pri nákupe bežných surovín v bežnom obchodnom styku. Dodávateľ bude predkladať MPI na schválenie a uzatvárať zmluvy iba so spofahlivými Subdodávateľmi s potrebnou odbornosťou, skúsenosťami a kvalifikáciou podľa Zmluvy, vrátane dodržiavania štandardov kvality, ktorí sú dlhodobo v dobrej finančnej situácii, a s ktorými Dodávateľ, MPI, Zákazník a/alebo Majiteľ nemal predchádzajúce negatívne skúsenosti (najmä vadné plnenie, omeškanie s plnením, omeškanie s plátbou, neplnenie záručných povinností a pod.). Pre vylúčenie pochybností, ustanovenia predchádzajúcej vety sa použijú aj v prípade, ak subdodávka nepodlieha predchádzajúcemu písomnému súhlasu MPI.
- 12.2 Informačná povinnosť. Dodávateľ poskytne MPI kedykoľvek všetky podrobnosti o Subdodávateľovi, ktorý sa na dodávke príslušnej časti Predmetu plnenia podieľa alebo bude podieľať.
- 12.3 Zodpovednosť za Subdodávateľov. Dodávateľ zodpovedá za Subdodávateľov v plnom rozsahu tak, akoby predmet dodávky Subdodávateľa realizoval sám. Tejto zodpovednosti sa nemôže zbaviť, ak Zmluva výslovne neuvádza inak. Skutočnosť, že Zmluva v niektorých ustanoveniach osobitne zdôrazňuje zodpovednosť Dodávateľa aj za Subdodávateľov sa nebude vykladať tak, že v ostatných prípadoch Dodávateľ za Subdodávateľov nezodpovedá.
- 12.4 Prevzatie subdodávateľských zmlúv. Dodávateľ zabezpečí, aby každá zmluva medzi Dodávateľom a Subdodávateľom umožňovala MPI kedykoľvek do podpisu FAC prevziať práva a povinnosti Dodávateľa voči Subdodávateľovi ak nastane niektorá zo skutočností uvedených v bode 21.1, a to na základe písomnej žiadosti MPI doručenej Dodávateľovi a Subdodávateľovi. Ak MPI využije svoje právo podľa predchádzajúcej vety, v rozsahu prevzatých práv a povinností Dodávateľa voči Subdodávateľovi zo strany MPI zanikajú tomu zodpovedajúce práva a povinnosti Strán s výnimkou nárokov MPI z Vád za už splnenú časť Predmetu plnenia a nárokov MPI na zmluvné pokuty, náhradu škody a úroky z omeškania. Na požiadanie MPI je Dodávateľ povinný preukázať splnenie povinností podľa prvej vety tohto bodu.
- 13 ZABEZPEČENIE KVALITY**
- 13.1 Normy kvality.
- 13.1.1 Predmet plnenia musí spĺňať požiadavky noriem a predpisov uvedených v Zmluve a noriem a predpisov vzťahujúcich sa na Predmet plnenia v zmysle Aplikovateľných predpisov. Ak v Zmluve nie sú uvedené konkrétne normy a predpisy, použijú sa Aplikovateľné predpisy.
- 13.1.2 Dodávateľ sa zaväzuje pri realizácii Predmetu plnenia dodržiavať požiadavky na systémy manažérstva kvality a environmentu v zmysle ISO 9001:2008 a ISO 14001:2004.
- 13.2 Audit systému riadenia kvality. Dodávateľ kedykoľvek umožní MPI alebo Zákazníkovi/Majiteľovi alebo nimi poverenej osobe kedykoľvek vykonať v potrebnom rozsahu audit systému riadenia kvality u Dodávateľa a Subdodávateľov, a to najneskôr do 7 (siedmich) dní po predchádzajúcom písomnom oznámení MPI.
- 13.3 Kontrola kvality. MPI, Zákazník a/alebo Majiteľ má právo sám alebo prostredníctvom tretích osôb kedykoľvek počas realizácie Zmluvy:
- (a) skontrolovať Predmet plnenia, resp. jeho časti, aby sa presvedčil o plnení požiadaviek dohodnutých v Zmluve (a to najmä kvalitatívnych a termínových);
- (b) zúčastniť sa na skúškach, kontrolách a inšpekciách počas a po ukončení výrobného procesu súvisiacich s Predmetom plnenia;
- (c) požiadať a obdržať kedykoľvek od Dodávateľa informácie o stave realizácie Predmetu plnenia; a
- (d) právo preskúmať všetky plány a dokumenty potrebné pre zhodnotenie kvality a spôsobov zabezpečovania kvality.
- 13.4 Plán kontrol a inšpekcií. Dodávateľ vypracuje a predloží MPI pred zahájením realizácie Predmetu plnenia Plán kontrol a inšpekcií na doplnenie svojich kontrolných bodov pri jednotlivých výrobných alebo montážnych krokoch. MPI je oprávnená pripomienkovať, schvaľovať a žiadať doplnenia Plánu kontrol a inšpekcií tak, aby forma a obsah Plánu kontrol a inšpekcií spĺňali požiadavky MPI. Dodávateľ má povinnosť pripomienky MPI bez zbytočného odkladu zapracovať. Dodávateľ nie je oprávnený bez odsúhlaseného Plánu kontrol a inšpekcií začať vyrábať a tým spôsobené omeškanie s plnením Predmetu plnenia bude vždy považované za omeškanie z dôvodov na strane Dodávateľa.
- 13.5 Výkon skúšok, kontrol a inšpekcií.

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

- 13.5.1 Oznámenie o termíne. Dodávateľ oznámi MPI minimálne 14 (štrnásť) dní pred termínom konania skúšok, kontrol alebo inšpekcií podľa Plánu kontrol a inšpekcií dátum a miesto ich konania a poskytne MPI všetky dokumenty v dostatočnom počte a primeranom časovom predstihu, najmenej však 5 (päť) dní pred termínom konania príslušnej skúšky, kontroly a/alebo inšpekcie.
- 13.5.2 Účasť MPI. Ak sa MPI nedostaví na skúšku, kontrolu alebo inšpekciu podľa bodu 13.5.1 označenú v Pláne kontrol a inšpekcií zádržným bodom „W“ (tzv. witness point), ktorú jej Dodávateľ riadne a včas oznámil, Dodávateľ je povinný počkať 24 (dvadsaťštyri) hodín. Ak sa MPI nedostaví ani v tejto dodatočnej lehote, Dodávateľ je oprávnený vykonať takúto skúšku, kontrolu alebo inšpekciu bez prítomnosti MPI. Ak je však takáto skúška, kontrola alebo inšpekcia v Pláne kontrol a inšpekcií označená ako zádržný bod „H“ (tzv. hold point), Dodávateľ je oprávnený postupovať podľa predchádzajúcej vety len v prípade, ak MPI Dodávateľovi písomne oznámi, že sa uvedenej skúšky, kontroly alebo inšpekcie nezúčastní.
- 13.5.3 Účasť Dodávateľa. Pri každej skúške, kontrole alebo inšpekcii podľa bodu 13.5.1 u (i) Dodávateľa musí byť prítomný zástupca Dodávateľa oprávnený konať v jeho mene a (ii) Subdodávateľa musí byť prítomný zástupca aj Dodávateľa, ktorý je oprávnený konať voči Subdodávateľovi.
- 13.5.4 Náklady. Dodávateľ bude znášať všetky náklady a výdavky (vrátane nákladov na prípravu požadovanej sprievodno-technickej dokumentácie), ktoré vynaloží na vyhovujúci výsledok skúšok, kontrol alebo inšpekcií podľa bodu 13.5.1, vrátane (i) skúšok pred a počas výrobného procesu, (ii) skúšok materiálu, (iii) konečných inšpekcií a (iv) funkčných skúšok, ktoré sú požadované podľa Zmluvy, Aplikovateľných predpisov alebo iných predpisov. Ak niektorá skúška, kontrola alebo inšpekcia musí byť opakovaná z dôvodu na strane Dodávateľa, Dodávateľ bude znášať všetky náklady a výdavky spojené s opakovaním takýchto skúšok, kontrol alebo inšpekcií, vrátane nákladov MPI, Zákazníka, Majiteľa, expertov alebo inšpektorov, ktorých prítomnosť pri opakovaných skúškach bude MPI považovať za potrebnú. Ostatné nároky MPI podľa Zmluvy ostanú nedotknuté.
- 13.5.5 Výsledky. Dodávateľ v termíne dohodnutom Stranami, inak bez zbytočného odkladu po uskutočnení skúšky, kontroly a/alebo inšpekcie predloží MPI sprievodnú technickú dokumentáciu obsahujúcu výsledky skúšky, kontroly a/alebo inšpekcie uskutočnených k dátumu kontroly. Ak termín nie je dohodnutý a tieto dokumenty sú potrebné pre zahájenie Montáže, tieto Dodávateľ poskytne MPI najneskôr 21 (dvadsaťjeden) dní pred zahájením Montáže.
- 13.6 Zakrytie Predmetu plnenia. Dodávateľ sa zaväzuje písomne oznámiť MPI najmenej 10 (desať) dní vopred o svojom zámere zakryť Predmet plnenia alebo jeho časť. Ak Dodávateľ nesplní povinnosť podľa predchádzajúcej vety, alebo ak má MPI, Zákazník a/alebo Majiteľ dôvodné podozrenie, že Predmet plnenia alebo niektorá jeho už zakrytá časť má Vady, MPI je oprávnená nariadiť odkrytie Predmetu plnenia alebo jeho časti. Ak sa Vada nepreukáže, takéto nariadenie sa bude považovať za Inštrukciu a platí bod 4.5.3. Ak Predmet plnenia alebo jeho časť majú byť predmetom kontrolných skúšok, kontrol a/alebo inšpekcií podľa bodu 13.5.1, Strany budú postupovať podľa bodu 13.5.
- 13.7 Uplatňovanie práv voči Subdodávateľom. Dodávateľ sa zaväzuje zabezpečiť, aby bola MPI oprávnená uplatňovať práva podľa článku 13 aj voči Subdodávateľom.

14 STAVBA, STAVENISKO A PRACOVISKO

- 14.1 Aplikovateľnosť ustanovení. Ustanovenia článku 14 sú pre Dodávateľa záväzné, len ak Predmet plnenia zahŕňa činnosť Dodávateľa na Stavbe, najmä Montáž a Uvádzanie do prevádzky. Ak Dodávateľ vykonáva na Stavbe Supervíziu, iný technický dozor, dohľad, kontrolu a/alebo technickú pomoc, budú pre Dodávateľa ustanovenia tohto článku záväzné primerane s ohľadom na povahu týchto činností vykonávaných Dodávateľom.
- 14.2 Poverená osoba.
- 14.2.1 Dodávateľ je povinný najneskôr 1 (jeden) mesiac pred zahájením svojej činnosti na Stavbe písomne oznámiť MPI meno Poverenej osoby.
- 14.2.2 Poverená osoba musí byť spoľahlivá a musí disponovať potrebnou kvalifikáciou a skúsenosťami, aby zabezpečila riadny výkon činností Dodávateľa a Subdodávateľov na Stavbe. Na Poverenú osobu sa vzťahujú rovnako body 14.15.2 až 14.15.6.
- 14.2.3 Ak to bude MPI, Zákazník a/alebo Majiteľ požadovať, Dodávateľ je kedykoľvek počas trvania Zmluvy povinný preukázať kvalifikáciu, skúsenosti a schopnosti Poverenej osoby.
- 14.2.4 Pri zmene Poverenej osoby, či už na základe písomnej žiadosti MPI podľa bodu 14.15.4 alebo z vlastného podnetu Dodávateľa, je Dodávateľ povinný MPI písomne oznámiť novú Poverenú osobu minimálne 5 (päť) dní vopred. Akákoľvek výmena Poverenej osoby nebude (i) zakladať Dodávateľovi žiadny nárok voči MPI a (ii) zbavovať Dodávateľa zodpovednosti za riadne a včasné splnenie jeho záväzkov podľa Zmluvy.
- 14.3 Návšteva Stavby. Bez toho, aby boli dotknuté vyhlásenia Dodávateľa podľa bodov 2.1.4 a 2.1.5, Dodávateľ navštívi Stavbu najneskôr 1 (jeden) mesiac pred zahájením svojej činnosti na Stavbe, aby si dohodol, po konzultácii s osobami poverenými a zodpovednými za vedenie Stavby, skladové a montážne plochy a umiestnenie Zariadení staveniska a ďalšie podrobnosti jeho činnosti na Stavbe. Ak sa počas návštevy Stavby Dodávateľ dozvie alebo mohol dozvedieť o Nových informáciách o podmienkach, ak by konal s náležitou starostlivosťou, platí bod 4.7.
- 14.4 Prevzatie Staveniska a Pracoviska. Dodávateľ je povinný na výzvu MPI prevziať Stavenisko a Pracovisko. O prevzatí Staveniska a Pracoviska Strany vyhotovia a podpíšu písomný protokol. Súčasťou takéhoto protokolu bude i záznam o poučení Poverenej osoby z relevantných predpisov MPI, Zákazníka a/alebo Majiteľa na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, ochrany pred požiarmi a ochrany životného prostredia.
- 14.5 Ochrana pred požiarmi.
- 14.5.1 MPI oboznámi Dodávateľa so spôsobom nahlasovania vzniknutého požiaru alebo inej mimoriadnej udalosti, najmä mu poskytne kontaktné údaje vrátane telefónnych čísel dôležitých útvarov a organizácií, ktoré poskytujú pomoc v týchto prípadoch, resp. fungovanie spoločnej ohlasovne požiarov, ak je zriadená.
- 14.5.2 Za ochranu pred požiarmi po protokolárnom prevzatí Staveniska a Pracoviska podľa bodu 14.4 zodpovedá v plnej miere Dodávateľ. Za týmto účelom vybaví Dodávateľ Stavenisko, Pracovisko a Zariadenia staveniska potrebnými požiarno-technickými zariadeniami. V prevzatých priestoroch zabezpečí Dodávateľ 1x za každé 3 (tri) mesiace vykonanie preventívnej protipožiarnej prehliadky osobou s odbornou spôsobilosťou, pričom výsledok prehliadky bude zaznamenaný v Denníku.
- 14.6 Bezpečnosť a ochrana zdravia a ochrana životného prostredia. Za bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci a ochranu životného prostredia po protokolárnom prevzatí Staveniska a Pracoviska podľa bodu 14.4 zodpovedá v plnej miere Dodávateľ.
- 14.7 Zabezpečenie Staveniska a Pracoviska. Dodávateľ je povinný Stavenisko a Pracovisko vhodne zabezpečiť. Na výkon prác je Dodávateľ povinný použiť len vozidlá, mechanizmy a pracovné prostriedky, ktoré svojim technickým stavom neohrozujú životné alebo pracovné prostredie (napr. unikajúce pohonné a mazacie hmoty atď.). Dodávateľ je povinný Stavenisko a Pracovisko zabezpečiť tak, aby neohrozoval bezpečnosť na iných pracoviskách.

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

- 14.8 Údržba Staveniska a Pracoviska. Dodávateľ je povinný na vlastné náklady (i) udržiavať na Stavenisku, Pracovisku a na prevzatých inžinierskych sieťach poriadok a čistotu, (ii) separovať a zneškodňovať odpady oprávnenou organizáciou, (iii) odstraňovať nečistoty vzniknuté z jeho prác a (iv) očistiť vozidlá vchádzajúce na cestu. Na požiadanie je Dodávateľ povinný na vlastné náklady predložiť MPI doklady preukazujúce splnenie vyššie uvedených povinností vrátane zmluvy o zneškodnení odpadu oprávnenou organizáciou. Tieto doklady je Dodávateľ povinný evidovať a uschovať minimálne do podpisu FAC.
- 14.9 Nariadenia Stavby. Dodávateľ bude dodržiavať pravidlá výkonu prác, konania a správania sa osôb v mieste Stavby vydané MPI, Zákazníkom a/alebo Majiteľom, a Aplikovateľné predpisy, a zabezpečí, že Personál bude plniť túto povinnosť. Dodávateľ bude znášať všetky dôsledky vyplývajúce z nesplnenia vyššie uvedených povinností.
- 14.10 Koordinácia prác. Dodávateľ berie na vedomie, že počas plnenia Predmetu plnenia na Stavbe sú na Stavbe prítomné aj iné osoby, a preto je potrebné, aby vedenie Stavby koordinovalo činnosti na Stavbe po stránke (i) vecného plnenia Predmetu plnenia a (ii) dodržiavania predpisov na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, ochrany pred požiarmi a ochrany životného prostredia. Ak takéto obmedzenia budú predstavovať Novú informáciu o podmienkach, platí bod 4.7. V ostatných prípadoch platí, že takéto obmedzenie nezakladá Dodávateľovi voči MPI žiadny nárok a nezbavuje Dodávateľa záväzku splniť svoje povinnosti riadne a včas. Ustanovenia druhej a tretej vety tohto bodu platia bez ohľadu na to, či takéto obmedzenia vyplývajú z koordinácie prác podľa prvej vety tohto bodu alebo nie.
- 14.11 Spolupráca na Stavbe. Dodávateľ sa zaväzuje v primeranom rozsahu spolupracovať s a umožniť výkon prác a činností (i) personálu MPI, Zákazníka, Majiteľa a iných dodávateľov MPI, Zákazníka a/alebo Majiteľa a (ii) zástupcom Kompetentných orgánov.
- 14.12 Vstup do priestorov Dodávateľa. Dodávateľ umožní MPI, Zákazníkovi, Majiteľovi, a všetkým ostatným osobám zapojeným uvedenými osobami do realizácie Projektu primeraný vstup na (i) tie miesta na Stavbe, ktoré prevzal podľa bodu 14.4, a na ktorých sa vykonáva práca alebo príprava súvisiaca s Predmetom plnenia, a/alebo (ii) miesta skladovania Tovarú Dodávateľom alebo pre neho.
- 14.13 Prístup k Tovarú. Dodávateľ zabezpečí, že časti Tovarú, ktoré sa musia vymeniť za normálnych prevádzkových podmienok, budú (i) vždy ľahko prístupné a (i) môcť byť vždy v čo najkratšej lehote demontované a opätovne namontované/zmontované bez potreby akýchkoľvek konštrukčných alebo mechanických úprav ostatných častí Predmetu plnenia.
- 14.14 Používanie cudzieho majetku. Dodávateľ vynaloží náležitú starostlivosť pri používaní majetku patriaceho tretej strane (vrátane verejných alebo súkromných ciest, pozemkov, prírodných a odpadových sietí, inžinierskych sietí). Dodávateľ je zodpovedný za straty alebo poškodenie majetku a odškodní a ochráni MPI pri nárokoch tretej strany z tohto titulu. Ostatné nároky MPI podľa Zmluvy ostávajú nedotknuté.
- 14.15 Personál.
- 14.15.1 Dodávateľ zabezpečí, aby Predmet plnenia plnil iba spoľahlivý, kvalifikovaný a skúsený Personál.
- 14.15.2 Dodávateľ sa zaväzuje zabezpečiť pre Personál všetky potrebné povolenia, osvedčenia, poistenia a certifikáty za účelom realizácie Predmetu plnenia a na vlastné náklady ich kedykoľvek na žiadosť predložiť MPI.
- 14.15.3 Dodávateľ bude niesť všetky náklady súvisiace s výkonom práce Personálu pri plnení Predmetu plnenia, vrátane cestovného, stravného, diét a ubytovania a poistného. Dodávateľ, na požiadanie MPI, preukáže dodržiavanie všetkých povinností vyplývajúcich z pracovných, sociálnych a iných súvisiacich Aplikovateľných predpisov. Za týmto účelom budú vždy k dispozícii všetky potrebné dokumenty, a tieto Dodávateľ na požiadanie predloží MPI. Ak Dodávateľ nesplní tieto svoje povinnosti, MPI je oprávnená zadržať splatné platby až do vykonania nápravy. Ostatné nároky MPI podľa Zmluvy ostávajú nedotknuté.
- 14.15.4 Na základe písomnej žiadosti MPI je Dodávateľ povinný odvolať ktoréhokoľvek člena Personálu, a to s účinnosťou ku dňu určenom MPI. Takáto žiadosť MPI nemusí byť odôvodnená. Dodávateľ následne vyšle na Stavbu iného člena Personálu, ktorý spĺňa kritériá podľa bodu 14.15.1. Akákoľvek výmena člena Personálu, vrátane Poverenej osoby, nebude (i) zakladat' Dodávateľovi žiadny nárok voči MPI a (ii) zbavovať Dodávateľa zodpovednosti za riadne a včasné splnenie jeho záväzkov podľa Zmluvy.
- 14.15.5 Dodávateľ odškodní a ochráni MPI voči všetkým nárokom vzniknutým v dôsledku zranenia alebo smrti člena Personálu, ak takéto zranenie alebo smrť neboli spôsobené úmyselne zo strany MPI.
- 14.15.6 Ak sa podľa Hlavného kontraktu bude vyhotovovať fotodokumentácia, zvukové nahrávky alebo zvukovoobrazový záznam pri plnení Predmetu plnenia/uskutočňovaní stavebných alebo iných prác na Zariadení a podľa rozhodného práva a/alebo Aplikovateľného predpisu sa bude vyžadovať súhlas dotknutého člena Personálu, prípadne splnenie iných povinností, Dodávateľ je povinný takýto súhlas alebo splnenie iných povinností bezodkladne zabezpečiť.
- 14.16 Denník.
- 14.16.1 Dodávateľ je povinný viesť odo dňa prevzatia Staveniska a Pracoviska Denník. Do Denníka sa zapisujú všetky skutočnosti rozhodné pre plnenie Predmetu plnenia, najmä údaje o časovom postupe prác a ich akosti, zdôvodnenie odchýlok vykonávaných prác od projektovej Dokumentácie, údaje dôležité na posúdenie hospodárnosti prác a údaje potrebné na posúdenie prác Kompetentným orgánom. V Denníku musia byť zaznamenané aj absolvované školenia Personálu z predpisov bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, ochrany pred požiarmi a ochrany životného prostredia týkajúce sa vykonávaných prác. V priebehu pracovného času musí byť Denník na Stavbe trvale prístupný. Povinnosť viesť Denník sa končí vrátením Staveniska a Pracoviska podľa bodu 14.17.
- 14.16.2 Denné záznamy v Denníku čitateľne zapisuje a podpisuje Poverená osoba zásadne v ten deň, keď sa práce vykonali alebo keď nastali okolnosti, ktoré sú predmetom zápisu. Pri denných záznamoch sa nesmú vynechať voľné miesta. Okrem Poverenej osoby je oprávnený robiť záznamy v Denníku aj zástupca MPI, Zákazníka, Majiteľa a/alebo Kompetentného orgánu.
- 14.16.3 Ak niektorá z osôb oprávnených robiť záznamy v Denníku podľa bodu 14.16.2 nesúhlasí s vykonaným záznamom inej takejto osoby, je táto osoba povinná pripojiť k záznamu do 5 (piatich) dní od vykonania záznamu svoje vyjadrenie, inak sa predpokladá, že s obsahom záznamu súhlasí.
- 14.16.4 Ak je na Stavbe zástupca MPI, Poverená osoba je povinná predložiť mu denný záznam najneskôr v nasledujúci pracovný deň a odovzdať mu prvý prepis. Ak zástupca MPI nesúhlasí s obsahom zápisu, zapíše to do 3 (troch) dní do Denníka s uvedením dôvodov, inak sa predpokladá, že s obsahom záznamu súhlasí.
- 14.17 Vrátenie Staveniska a Pracoviska. Dodávateľ vráti Stavenisko a Pracovisko MPI najneskôr do 30 (tridsať) dní po skončení svojich prác na Stavbe. Pred vrátením Staveniska a Pracoviska je Dodávateľ povinný Stavenisko a Pracovisko úplne vypratať, vyčistiť, odstrániť zvyšný materiál, odpady a pod. O vrátení Staveniska a Pracoviska Strany vyhotovia a podpíšu písomný protokol.
- 14.18 Vplyv na prevádzku Zákazníka/Majiteľa. Ak bude MPI povinná uskutočňovať Projekt alebo jeho časť tak, aby nebola v určitom rozsahu alebo za určitých podmienok prerušená alebo inak obmedzená prevádzka Zákazníka/Majiteľa na Zariadení/Projekte (napr. iný kotol alebo iná časť Zariadenia, ktoré sú prevádzkované naďalej), Dodávateľ je povinný plniť Predmet plnenia tak, aby nedošlo k prerušeniu, podstatnému sťaženiu, odloženiu alebo inému obmedzeniu prevádzky Zákazníka/Majiteľa.

15 UVÁDZANIE DO PREVÁDZKY

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

- 15.1 Aplikovateľnosť ustanovení. Ustanovenia článku 15 sú pre Dodávateľa záväzné, len ak Predmet plnenia zahŕňa Uvádzanie do prevádzky. Ak Dodávateľ vykonáva Supervíziu nad Uvádzaním do prevádzky, iný technický dozor, dohľad, kontrolu a/alebo technickú pomoc, budú pre Dodávateľa ustanovenia tohto článku záväzné primerane s ohľadom na povahu týchto činností vykonávaných Dodávateľom.
- 15.2 Program. Dodávateľ predloží MPI na schválenie program Uvádzania do prevádzky, vrátane jeho detailného harmonogramu, najneskôr 6 (šesť) mesiacov pred predpokladaným začiatkom Uvádzania do prevádzky. Ak Základné ustanovenia/ŠP neuvádzajú predpokladaný deň začiatku Uvádzania do prevádzky, Dodávateľ v dostatočnom predstihu, s prihliadnutím na Známe Informácie o podmienkach i Nové informácie o podmienkach, požiada MPI o oznámenie predpokladaného dňa začatia Uvádzania do prevádzky. Ak sa takto oznámený deň začatia Uvádzania do prevádzky zmení, MPI je povinná o tejto skutočnosti Dodávateľa upovedomiť, ibaže Dodávateľ o tejto skutočnosti vie alebo by mohol vedieť, ak by konal s náležitou starostlivosťou.
- 15.3 Oznámenie o pripravenosti. Dodávateľ sa zaväzuje oznámiť MPI svoju pripravenosť na Uvádzanie do prevádzky najneskôr 30 (tridsať) dní pred začatím Uvádzania do prevádzky v zmysle programu podľa bodu 15.2.
- 15.4 Výkon. Dodávateľ vykoná Uvádzanie do prevádzky pod jeho vedením a na jeho zodpovednosť. MPI, Majiteľ, Zákazník alebo akákoľvek nimi poverená osoba majú právo zúčastniť sa Uvádzania do prevádzky.
- 15.5 Preberacie skúšky. Dodávateľ vykoná Preberacie skúšky predpísané v Zmluve. Ak nie sú dohodnuté žiadne Preberacie skúšky v závode alebo v prevádzkarni Dodávateľa, Preberacie skúšky vo vzťahu k Tovarú budú zahájené po ukončení individuálnych a funkčných skúšok Projektu a nastavenia a ladenia ovládania a kontroly Projektu, vrátane pripravenosti k Preberacím skúškam. Ktorékoľvek Preberacej skúšky sa môže zúčastniť MPI, Zákazník, Majiteľ a ktorákoľvek nimi poverená osoba. Účasť na Preberacej skúške bude pod vedením a na zodpovednosť Dodávateľa. Po dokončení každej Preberacej skúšky bude o jej priebehu a výsledku Stranami vyhotovený a podpísaný protokol.
- 15.6 Predĺženie, prerušenie alebo opakovanie. Ak Uvádzanie do prevádzky musí byť predĺžené, prerušené alebo opakované, všetky náklady a výdavky s tým súvisiace bude niesť Dodávateľ, ibaže budú splnené podmienky podľa bodu 5.5. Ostatné nároky MPI podľa Zmluvy ostávajú nedotknuté.
- 15.7 Ukončenie. Úspešné ukončenie Uvádzania do prevádzky bude potvrdené protokolom o Ukončení uvádzania do prevádzky vystaveným Dodávateľom vo forme a obsahu schválenom MPI a podpísaným oboma Stranami.

16 PREVZATIE ČIASTKOVÝCH PLNENÍ A PREDMETU PLNENIA

- 16.1 Prevzatie Čiastkových plnení.
- 16.1.1 Užívanie Čiastkových plnení pred prevzatím. V odôvodnených prípadoch sú MPI, Zákazník a/alebo Majiteľ oprávnení v nevyhnutnom rozsahu a v súlade s manuálom pre prevádzku a údržbu Dodávateľa používať Čiastkové plnenie aj pred podpisom Čiastkového protokolu zo strany MPI.
- 16.1.2 Žiadosť Dodávateľa. Ak Dodávateľ bude mať za to, že splnil Čiastkové plnenie, vrátane príslušných skúšok, Dodávateľ (i) písomne oznámi túto skutočnosť MPI, (ii) predloží MPI doklady preukazujúce riadne splnenie Čiastkového plnenia a Dodávateľom podpísaný Čiastkový protokol a (iii) požiada MPI o podpísanie takéhoto Čiastkového protokolu.
- 16.1.3 Reakcia MPI. MPI je povinná najneskôr do 60 (šesťdesiatich) dní od splnenia povinnosti Dodávateľa podľa bodu 16.1.2 (i) Čiastkový protokol podpísať a doručiť Dodávateľovi alebo (ii) žiadosť Dodávateľa odmietnuť s uvedením primeraných dôvodov. Za primeraný dôvod sa bude vždy považovať to, že Čiastkové plnenie má Vady, bez ohľadu na ich rozsah a charakter alebo MPI bude mať dôvodné podozrenie, že takéto Vady existujú a požiada Dodávateľa o vykonanie príslušnej skúšky. Dodávateľ je povinný skúšku požadovanú MPI vykonať na vlastné náklady. Ak sa Vada nepreukáže, Dodávateľ bude mať voči MPI nárok na náhradu nákladov takejto skúšky.
- 16.1.4 Podpis Čiastkového protokolu napriek Vadám. MPI je podľa vlastného uváženia oprávnená podpísať Čiastkový protokol aj napriek akejkoľvek Vade Čiastkového plnenia. V takomto prípade bude Dodávateľ povinný Vady Čiastkového plnenia odstrániť do termínu písomne dohodnutom alebo stanovenom MPI. Zoznam Vád, termíny ich odstránenia, ako aj spôsob ich odstránenia, bude uvedený v prílohe Čiastkového protokolu, potvrdenej oboma Stranami.
- 16.1.5 Fikcia podpisu Čiastkového protokolu. Ak MPI nesplní ktorúkoľvek svoju povinnosť podľa bodu 16.1.3, Čiastkový protokol sa bude považovať za podpísaný zo strany MPI v deň po lehote podľa bodu 16.1.3. Žiadne iné konanie/opomenutie MPI, Zákazníka a/alebo Majiteľa nebude mať za následok fikciu podpisu Čiastkového protokolu zo strany MPI. Ak Zmluva odkazuje na podpis Čiastkového protokolu, znamená to podpis Čiastkového protokolu zo strany MPI, ako aj fikciu podpisu podľa tohto bodu.
- 16.1.6 Účinky Čiastkového protokolu. Stranami podpísaný Čiastkový protokol je dokladom oprávňujúcim (i) Dodávateľa vystaviť faktúru na príslušnú Čiastkovú platbu, (ii) MPI, Zákazníka a/alebo Majiteľa začať v plnom rozsahu užívať Čiastkové plnenie. Podpísanie Čiastkového protokolu nemá vplyv na ďalšie práva a povinnosti Strán, ak Zmluva výslovne neuvádza inak, najmä nepredstavuje dôkaz, že Čiastkové plnenie bolo v čase podpisu Čiastkového protokolu zo strany MPI, bez ohľadu na jeho obsah, bez Vád. Ustanovenia bodov 16.1.2 až 16.1.6 sa primerane použijú aj na postup Strán pri splnení inej podmienky, s ktorou Zmluva spája vznik nároku Dodávateľa na zaplatenie Čiastkovej platby, ak pre takéto postup neexistuje špecifická úprava v Zmluve.
- 16.2 Predbežné prevzatie.
- 16.2.1 Užívanie Predmetu plnenia ako celku pred Predbežným prevzatím. V odôvodnených prípadoch sú MPI, Zákazník a/alebo Majiteľ oprávnení v nevyhnutnom rozsahu a v súlade s manuálom pre prevádzku a údržbu Dodávateľa používať Predmet plnenia ako celok aj pred vystavením a podpisom PAC zo strany MPI.
- 16.2.2 Žiadosť Dodávateľa. Ak Dodávateľ bude mať za to, že nastalo Predbežné prevzatie, Dodávateľ (i) písomne oznámi túto skutočnosť MPI, (ii) predloží MPI doklady preukazujúce Predbežné prevzatie, ktoré od neho možno spravodlivo požadovať a (iii) požiada MPI o vystavenie a podpísanie PAC. Dodávateľ je oprávnený postupovať podľa predchádzajúcej vety najskôr v deň nasledujúci po predpokladanom dni podpisu PAC uvedeného v Zmluve alebo po tom, ako MPI podpíše posledný Čiastkový protokol, podľa toho, čo nastane neskôr. Ak Zmluva neuvádza predpokladaný deň podpisu PAC alebo ak sa Dodávateľ po uzavretí Zmluvy dozvie, alebo sa dozvedieť mohol, ak by konal s náležitou starostlivosťou, že došlo k posunu predpokladaného dňa podpisu PAC uvedeného v Zmluve, Dodávateľ bezodkladne po tom, ako MPI podpíše posledný Čiastkový protokol, požiada MPI o určenie predpokladaného dňa podpisu PAC. V takýchto prípadoch bude Dodávateľ oprávnený postupovať podľa prvej vety tohto bodu až po určení MPI podľa predchádzajúcej vety.
- 16.2.3 Reakcia MPI. MPI je povinná najneskôr do 60 (šesťdesiatich) dní od doručenia žiadosti Dodávateľa podľa prvej vety bodu 16.2.2 doručenej v súlade s bodom 16.2.2 (i) PAC vystaviť, podpísať a doručiť Dodávateľovi alebo (ii) žiadosť Dodávateľa odmietnuť s uvedením primeraných dôvodov. Za primeraný dôvod sa bude vždy považovať to, že nenastalo Predbežné prevzatie, Predmet plnenia má Vady, bez ohľadu na ich rozsah a charakter a/alebo MPI bude mať dôvodné podozrenie, že takéto Vady existujú a požiada Dodávateľa o vykonanie príslušnej skúšky. Tretia a štvrtá veta bodu 16.1.3 platí rovnako.
- 16.2.4 Vystavenie a podpis PAC napriek Vadám. Bod 16.1.4 sa použije primerane aj vo vzťahu k PAC.

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

- 16.2.5 Fikcia PAC. Ak MPI nesplní ktorúkoľvek svoju povinnosť podľa bodu 16.2.3, PAC sa bude považovať za vystavený a podpísaný v deň po lehote podľa bodu 16.2.3. PAC sa bude považovať za vystavený a podpísaný zo strany MPI aj vtedy, ak MPI odmieta vystaviť PAC aj po uplynutí 3 (troch) mesiacov od predpokladaného dňa podpisu PAC uvedeného v Zmluve, resp. určeného MPI podľa bodu 16.2.2, z dôvodu, že neboli splnené všetky podmienky Predbežného prevzatia, hoci za takéto omeškanie s Predbežným prevzatím zodpovedá MPI podľa bodu 5.5. Fikcia vystavenia a podpisania PAC podľa predchádzajúcej vety nastane v deň nasledujúci po trojmesačnej lehote podľa predchádzajúcej vety. Žiadne iné konanie/opomenutie MPI, Zákazníka a/alebo Majiteľa nebude mať za následok fikciu vystavenia alebo podpisu PAC zo strany MPI. Ak Zmluva odkazuje na vystavenie alebo podpis PAC, znamená to vystavenie a podpis PAC zo strany MPI, ako aj fikciu vystavenia a podpisu podľa tohto bodu.
- 16.2.6 Účinky PAC. PAC vystavený a podpísaný MPI je dokladom oprávňujúcim (i) Dodávateľa vystaviť faktúru na príslušnú Čiastkovú platbu a (ii) MPI, Zákazníka a/alebo Majiteľa začať v plnom rozsahu užívať Predmet plnenia ako celok. PAC bude mať rovnako význam „dodania Tovar“, „predloženia Dokumentácie“, „poskytnutia Služby“, resp. „vykonania diela“ alebo iného obdobného pojmu v zmysle rozhodného práva. Bez ohľadu na predchádzajúcu vetu, vystavenie a podpísanie PAC nemá žiadny vplyv na práva a povinnosti Strán, ak Zmluva výslovne neuvádza inak. Pre vylúčenie pochybností, vystavenie a podpísanie PAC nepredstavuje dôkaz, že (i) Predmet plnenia bol v čase vystavenia a podpisu PAC zo strany MPI, bez ohľadu na jeho obsah, bez Vád a (ii) Dodávateľ si riadne a včas splnil všetky svoje záväzky podľa Zmluvy.
- 16.3 Konečné prevzatie.
- 16.3.1 Žiadosť Dodávateľa. Ak Dodávateľ bude mať za to, že nastalo Konečné prevzatie, Dodávateľ (i) písomne oznámi túto skutočnosť MPI, (ii) predloží MPI doklady preukazujúce Konečné prevzatie, ktoré od neho možno spravodlivo požadovať a (iii) požiada MPI o vystavenie a podpísanie FAC. Dodávateľ je oprávnený postupovať podľa predchádzajúcej vety najskôr v deň nasledujúci po uplynutí Záručnej doby pre stavebnú časť Predmetu plnenia (18.4.1 bod (ii)) a splnení všetkých svojich povinností zo Zmluvy, vrátane povinností vyplývajúcich zo Záruky.
- 16.3.2 Reakcia MPI. MPI je povinná najneskôr do 90 (deväťdesiatich) dní od doručenia žiadosti Dodávateľa podľa prvej vety bodu 16.3.1 doručenej v súlade s bodom 16.3.1 (i) FAC vystaviť, podpísať a doručiť Dodávateľovi alebo (ii) žiadosť Dodávateľa odmietnuť s uvedením primeraných dôvodov. Za primeraný dôvod sa bude vždy považovať to, že nenastalo Konečné prevzatie, Predmet plnenia má Vady, bez ohľadu na ich rozsah a charakter a/alebo MPI bude mať dôvodné podozrenie, že takéto Vady existujú a požiada Dodávateľa o vykonanie príslušnej skúšky. Tretia a štvrtá veta bodu 16.1.3 platia rovnako.
- 16.3.3 Konečné prevzatie napriek Vadám. Bod 16.1.4 použije primerane aj vo vzťahu k FAC.
- 16.3.4 Fikcia FAC. Ak MPI nesplní ktorúkoľvek svoju povinnosť podľa bodu 16.3.2, FAC sa bude považovať za vystavený a podpísaný v deň po lehote podľa bodu 16.3.2. FAC sa bude považovať za vystavený a podpísaný zo strany MPI aj vtedy, ak MPI odmieta vystaviť FAC aj po uplynutí 3 (troch) mesiacov od predpokladaného dňa uplynutia Záručnej doby pre stavebnú časť Predmetu plnenia (18.4.1 bod (ii)), z dôvodu, že neboli splnené všetky podmienky Konečného prevzatia, hoci za takéto omeškanie s Konečným prevzatím zodpovedá MPI podľa bodu 5.5. Fikcia vystavenia a podpisania FAC podľa predchádzajúcej vety nastane v deň nasledujúci po trojmesačnej lehote podľa predchádzajúcej vety. Žiadne iné konanie/opomenutie MPI, Zákazníka a/alebo Majiteľa nebude mať za následok fikciu vystavenia alebo podpisu FAC zo strany MPI. Ak Zmluva odkazuje na vystavenie alebo podpis FAC zo strany MPI, znamená to aj fikciu vystavenia a podpisu podľa tohto bodu.
- 16.3.5 Účinky FAC. FAC vystavený a podpísaný MPI je dokladom preukazujúcim (i) uplynutie Záručnej doby pre technologickú a stavebnú časť Predmetu plnenia (18.4.1 body (i) a (ii)) a (ii) splnenie všetkých povinností Dodávateľa podľa Zmluvy, s výnimkou povinností odstrániť Vady uvedené v prílohe FAC podľa bodu 16.3.3 a iných povinností, ktoré majú pretrvať aj po podpise FAC a/alebo skončení Zmluvy.
- 17 PRECHOD VLASTNÍCKEHO PRÁVA A INÝCH PODOBNÝCH PRÁV A PRECHOD NEBEZPEČENSTVA ŠKODY**
- 17.1 Riziko Dodávateľa. Dodávateľ znáša počas plnenia Predmetu plnenia nebezpečenstvo škody na Predmete plnenia a je vlastníkom Tovar, okrem nasledovných prípadov:
(a) vlastníctvo vecí, ktoré na splnenie Predmetu plnenia zaobstarala MPI, neprechádza na Dodávateľa, avšak Dodávateľ znáša nebezpečenstvo škody na takýchto veciach od ich prevzatia od MPI; a
(b) vlastníctvo vecí, ktorá je predmetom údržby, opravy alebo úpravy neprechádza na Dodávateľa, avšak Dodávateľ znáša nebezpečenstvo škody na tejto veci od jej prevzatia. Ustanovenia bodu 17.2 a 17.3 nemenia nič na tom, čo je uvedené v tomto bode 17.1.
- 17.2 Prechod vlastníctva a iných podobných práv na MPI.
- 17.2.1 MPI nadobudne vlastnícke právo k jednotlivým Tovarom v jednom z nasledovných okamihov, podľa toho, ktorý nastane najskôr:
(a) okamihom prechodu nebezpečenstva škody na Tovare v zmysle bodu 17.3;
(b) dodaním do Miesta plnenia;
(c) zaplatením príslušnej Čiastkovej platby;
(d) okamihom bezprostredne predchádzajúcim okamihu, v ktorom má Zákazník/Majiteľ nadobudnúť k takýmto Tovarom vlastnícke právo podľa Hlavného kontraktu; alebo
(e) okamihom zabudovania, spracovania, zmiešania alebo iným tomu podobným spojením s Projektom, pri ktorom Aplikovateľné predpisy v mieste Stavby spájajú prechod vlastníckeho práva k Tovar v dôsledku toho, že Tovar stráca charakter samostatnej veci v právnom zmysle slova.
- 17.2.2 Ustanovenia bodu 17.2.1 sa použijú primerane aj na prechod práva nakladať s Dokumentáciou ako vlastnou v rozsahu Zmluvy, ako aj práva požívať výsledky Služieb v rozsahu Zmluvy.
- 17.2.3 Dodávateľ sa vo vzťahu k Subdodávateľom zaväzuje zabezpečiť, že prechod práv podľa bodov 17.2.1 a 17.2.2 na MPI nebude v rozpore so zmluvou medzi Dodávateľom a Subdodávateľom.
- 17.3 Prechod nebezpečenstva škody. Nebezpečenstvo škody na Predmete plnenia prechádza na MPI nasledovne:
- 17.3.1 Ak Predmet plnenia zahŕňa aj činnosť Dodávateľa na Stavbe, tak dňom podpisania PAC.
- 17.3.2 Ak Predmet plnenia nezahŕňa činnosť Dodávateľa na Stavbe, tak dňom podpisania posledného Čiastkového protokolu.

18 ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY

- 18.1 Rozsah zodpovednosti. Ak zodpovednosť Dodávateľa za Vady Zmluva výslovne nevylučuje, Dodávateľ zodpovedá za akékoľvek a všetky Vady v rozsahu a za podmienok uvedených v Zmluve.
- 18.2 Vady zistené pred Záručnou dobou. Ak MPI kedykoľvek pred začatím plynutia Záručnej doby zistí, že Predmet plnenia alebo jeho časť má Vady alebo existuje hrozba takýchto Vád, MPI je oprávnená podľa vlastného uváženia (i) žiadať Dodávateľa, aby najneskôr do 24 (dvadsiatich štyroch) hodín od oznámenia Vady Dodávateľovi takéto Vady odstránil, (ii) odstrániť Vady sama alebo prostredníctvom

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

- tretej osoby na náklady Dodávateľa, (iii) odmietnuť Predmet plnenia alebo jeho časť a v plnení pokračovať sama alebo prostredníctvom tretej osoby na náklady Dodávateľa. Uplatnenie práv podľa predchádzajúcej vety nevylučuje iné práva MPI podľa Zmluvy. Zodpovednosť Dodávateľa za ďalšie Vady je v takomto prípade vylúčená, iba ak (i) MPI alebo tretia osoba ňou poverená nevykoná zásah do Predmetu plnenia alebo jeho časti podľa tohto bodu s náležitou starostlivosťou a (ii) Dodávateľ na možnosť vzniku Vád v dôsledku takéhoto zásahu MPI písomne upozornil primerane podľa bodu 4.2.1. Vylúčenie zodpovednosti Dodávateľa podľa predchádzajúcej vety sa vzťahuje iba na Vady priamo spôsobené zásahom podľa predchádzajúcej vety.
- 18.3 Záruka. Bez toho, aby bol obmedzený rozsah zodpovednosti Dodávateľa podľa bodu 18.1, Dodávateľ zodpovedá aj za to, že Predmet plnenia si počas doby uvedenej v prvej vete bodu 18.4.1 („Záručná doba“) udrží dohodnutú akosť a bude aj v ostatných ohľadoch zodpovedať požiadavkám podľa Zmluvy („Záruka“). Bez toho, aby bol obmedzený rozsah Záruky podľa predchádzajúcej vety, Dodávateľ zodpovedá najmä za to, že:
- (a) Predmet plnenia zodpovedá podmienkam podľa Zmluvy a bude schopný v nepretržitej komerčnej prevádzke spĺňať vlastnosti a výkonové parametre definované v Zmluve;
 - (b) Predmet plnenia nebude vykazovať Vady, najmä, že (i) Predmet plnenia je v súlade so Zmluvou, vrátane príslušných požiadaviek Hlavného kontraktu, (ii) MPI /Zákazník/Majiteľ alebo neskorší nadobúdateľ Projektu môže používať Predmet plnenia v súlade so Zmluvou bez toho, že by tým došlo k porušeniu práv tretích osôb;
 - (c) Tovar bol a bude dodaný v súlade so Zmluvou;
 - (d) Dokumentácia bola a bude v súlade so Zmluvou; a
 - (e) Služby boli a budú vykonané v súlade so Zmluvou. Bez ohľadu na iné ustanovenia tejto Zmluvy, Dodávateľ nezodpovedá za Vady Tovar vzniknuté počas Záručnej doby preukázane spôsobené (i) prirodzeným opotrebením, (ii) údržbou alebo prevádzkou v rozpore s Dokumentáciou, (iii) alebo použitím nevhodných prevádzkových prostriedkov nezaobstaraných Dodávateľom.
- 18.4 Záručná doba.
- 18.4.1 Dĺžka. Záručná doba začína plynúť od podpísania PAC, ak PAC neurčuje skorší dátum, a uplynie (i) 24 (dvadsaťštyri) mesiacov od začatia jej plynutia v prípade technologickej časti Predmetu plnenia, (ii) 60 (šesťdesiat) mesiacov od začatia jej plynutia v prípade stavebnej časti Predmetu plnenia a (iii) uplynutím skutočnej alebo očakávanej životnosti Projektu, podľa toho, ktorá je dlhšia, v prípade projektovej Dokumentácie Dodávateľa, vrátane dizajnu. Ak však z Aplikovateľných predpisov alebo záruky Subdávateľa voči Dodávateľovi bude existovať k jednotlivým častiam Predmetu plnenia dlhšia záručná doba, za Záručnú dobu sa bude v tejto časti považovať takáto dlhšia záručná doba. Dodávateľ je povinný informovať MPI o všetkých skutočnostiach, ktoré sa týkajú záručnej doby podľa predchádzajúcej vety a odovzdať MPI všetky dokumenty, ktoré je potrebné v prípade uplatnenia nárokov zo zodpovednosti za Vady predložiť. Pre vylúčenie pochybností, podpísanie Čiastkových protokolov zo strany MPI, ani iné konanie/opomenutie MPI, Zákazníka alebo Majiteľa nemá vplyv na začiatok plynutia Záručnej doby.
- 18.4.2 Plynutie, spočívajúce a predĺženie. Záručná doba k jednotlivým častiam Predmetu diela plynie samostatne. Ustanovenie o začiatku plynutia Záručnej doby podľa bodu 18.4.1 tým ostáva nedotknuté. Záručná doba k jednotlivým častiam Predmetu plnenia spočíva od okamihu začatia plynutia lehoty na oznámenie Vady podľa bodu 18.5, ak MPI takúto Vadu oznámi Dodávateľovi v súlade s bodom 18.5, a to až do okamihu podľa bodov 18.8.9, 18.9.4 alebo 18.10.3.
- 18.4.3 Nová záručná doba. Na každú opravenú alebo vymenenú technologickej časť Predmetu plnenia začne plynúť nová záručná doba v trvaní 24 (dvadsaťštyri) mesiacov, resp. 60 (šesťdesiat) mesiacov v prípade stavebnej časti Predmetu plnenia, od ukončenia takejto opravy alebo výmeny, a to aj opakovane. To platí aj v prípadoch opráv alebo výmen vykonaných MPI alebo treťou osobou podľa Zmluvy, ibaže zodpovednosť Dodávateľa za ďalšie Vady Zmluva výslovne vylučuje.
- 18.5 Oznámenie o Vade. Ak MPI počas Záručnej doby zistí, že Predmet plnenia alebo jeho časť má Vady, MPI je povinná do 20 (dvadsiatich) dní odo dňa takéhoto zistenia odoslať Dodávateľovi oznámenie o takejto Vade. Ak lehota podľa predchádzajúcej vety uplynie až po uplynutí Záručnej doby, oznámenie MPI o Vade sa bude považovať za včasné, ak ho MPI doručí Dodávateľovi najneskôr v posledný deň tejto lehoty. Za včasné oznámenie sa považuje aj oznámenie MPI o Vade doručené Dodávateľovi do 20 (dvadsiatich) dní odo dňa zistenia Vady, ktorú MPI zistila až po uplynutí Záručnej doby, ak ide o (i) Vadu, ktorú MPI mohla zistiť až po prvej plánovanej odstávke a údržbe Projektu, pričom takáto odstávka a údržba bola naplánovaná až po uplynutí Záručnej doby; (ii) Vadu, o ktorej Dodávateľ najneskôr v posledný deň Záručnej doby vedel alebo vedieť mohol, ak by konal s náležitou starostlivosťou, a však takúto Vadu MPI neoznámil, pričom MPI o takejto Vade v tomto čase nevedela; alebo (iii) Vadu, ktorá vznikla po uplynutí Záručnej doby a ktorá je dôsledkom skutočností, o ktorých Dodávateľ najneskôr v posledný deň Záručnej doby vedel alebo vedieť mohol, ak by konal s náležitou starostlivosťou, avšak Dodávateľ takéto skutočnosti MPI najneskôr v posledný deň Záručnej doby neoznámil, pričom MPI takéto skutočnosti v tomto čase nevedela. Ak MPI (i) zistí, že Predmet plnenia alebo jeho časť má Vady až po uplynutí Záručnej doby, s výnimkou situácií uvedených v predchádzajúcej vete, alebo (ii) nedoručí oznámenie o Vade včas, MPI nebude mať voči Dodávateľovi žiadny nárok z Vád podľa bodu 18.7, ani iný nárok podľa Zmluvy vo vzťahu k takejto Vade.
- 18.6 Vyjadrenie k Vade. Dodávateľ je povinný doručiť písomné vyjadrenie k oznámeniu podľa bodu 18.5 bez zbytočného odkladu, najneskôr však vždy do 5 (piatich) dní od jeho obdržania. Vo vyjadrení podľa predchádzajúcej vety musí Dodávateľ uviesť a primerane vysvetliť dôvod Vady a opatrenia na zamedzenie opakovaného výskytu Vady, ak je to s ohľadom na charakter Vady objektívne možné. Ak je však súčasťou oznámenia MPI podľa bodu 18.5 aj uplatnenie nároku podľa:
- (a) bodu 18.7 písm. (a), vo vyjadrení podľa prvej vety bodu 18.6 Dodávateľ tiež uvedie a primerane odôvodní spôsob odstraňovania Vady, ak je to s ohľadom na charakter Vady objektívne možné.
 - (b) bodu 18.7 písm. (b) alebo (c), vo vyjadrení podľa prvej vety bodu 18.6 Dodávateľ tiež uvedie a primerane odôvodní pokyny smerujúce k tomu, aby takýto zásah do Predmetu plnenia alebo jeho časti bol vykonaný s náležitou starostlivosťou, ak je to s ohľadom na charakter Vady objektívne možné. Ak Dodávateľ takéto pokyny poskytnie v súlade s predchádzajúcou vetou, a tieto pokyny sa ukážu ako vhodné a správne, jeho zodpovednosť za ďalšie Vady priamo spôsobené takýmto zásahom bude vylúčená.
 - (c) bodu 18.7 písm. (d), vo vyjadrení podľa prvej vety bodu 18.6 Dodávateľ tiež uvedie a primerane odôvodní, či so zľavou zo Zmluvnej ceny súhlasí alebo nie, ak je to s ohľadom na charakter Vady objektívne možné. Ak (i) sa Dodávateľ neodvolá na objektívnu nemožnosť takéhoto vyjadrenia, (ii) výslovne nepoprie svoju zodpovednosť za oznámenú Vadu, avšak (iii) s navrhovanou zľavou zo Zmluvnej ceny nesúhlasí, je povinný navrhnúť zľavu zo Zmluvnej ceny, ktorú v dobrej viere považuje za primeranú v zmysle bodu 18.10.1; a
 - (d) bodu 18.7 písm. (e), vo vyjadrení podľa prvej vety bodu 18.6 Dodávateľ uvedie a primerane odôvodní tiež to, či odstúpenie od Zmluvy považuje za oprávnené a ak nie, tak z akého dôvodu, ak je to s ohľadom na charakter Vady objektívne možné. Ak Dodávateľ nespĺni ktorúkoľvek svoju povinnosť podľa tohto bodu 18.6, oznámenie o Vade podľa bodu 18.5 sa bude považovať za oprávnené a Vada, vrátane prípadného nároku MPI uplatneného v takomto oznámení, za uznaný Dodávateľom. Ak má Dodávateľ za to, že s ohľadom na charakter Vady nie je objektívne možné vyjadriť sa, čo i len čiastočne, k skutočnostiam uvedeným v bode 18.6, je povinný takúto nemožnosť oznámiť MPI a primerane odôvodniť v lehote podľa prvej vety bodu 18.6. Ak si Dodávateľ nespĺni túto povinnosť, nastávajú účinky uvedené v prvej vete tohto odseku.

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

- 18.7 Nároky z Vád. V prípade včasného oznámenia Vady podľa bodu 18.5, MPI je podľa vlastného uváženia oprávnená v takomto oznámení alebo kedykoľvek potom uplatniť ktorýkoľvek z nasledovných nárokov:
- (a) žiadať Dodávateľa o odstránenie Vady v závislosti od jej povahy, najmä (i) opravu Predmetu plnenia, ak je Vada opraviteľná, (ii) dodanie náhradného Predmetu plnenia, ak je Vada neopraviteľná, (iii) dodanie chýbajúcej časti Predmetu plnenia a/alebo (iv) odstránenie Právnej vady;
 - (b) odstrániť Vadu sama alebo prostredníctvom tretej osoby na náklady Dodávateľa;
 - (c) odmietnuť Predmet plnenia alebo jeho časť a v plnení pokračovať sama alebo prostredníctvom tretej osoby na náklady Dodávateľa;
 - (d) žiadať primeranú zľavu zo Zmluvnej ceny; alebo
 - (e) odstúpiť od Zmluvy, ak Vada predstavuje podstatné porušenie Zmluvy. Ak si MPI takýto nárok uplatní neskôr ako v oznámení podľa bodu 18.5, povinnosti Dodávateľa podľa bodu 18.6 a akékoľvek iné ustanovenia Zmluvy odkazujúce na bod 18.6 platia rovnako. Okamihom uplatnenia nároku sú ním Strany viazané. MPI však nebude viazaná uplatneným národom, ak v súvislosti s uplatneným národom Dodávateľ poruší ktorúkoľvek svoju povinnosť. V takomto prípade je MPI oprávnená uplatniť si ktorýkoľvek iný nárok podľa prvej vety tohto bodu 18.7 a Strany budú postupovať tak, akoby išlo o prvú voľbu nároku zo strany MPI.
- 18.8 Odstránenie Vady Dodávateľom. Ak si MPI uplatní nárok podľa bodu 18.7 písm. (a), platia nasledovné ustanovenia:
- 18.8.1 Charakter činnosti Dodávateľa. Odstraňovanie Vady sa považuje za Službu a ak zo Zmluvy nevyplýva inak, Dodávateľ je povinný postupovať rovnako ako v prípade plnenia ostatných častí Predmetu plnenia.
- 18.8.2 Spôsob. Dodávateľ je povinný odstrániť Vadu spôsobom dohodnutým so MPI. Ak nedôjde k takejto dohode, Dodávateľ je povinný odstrániť Vadu (i) s náležitou starostlivosťou, zohľadňujúc pritom najnovší stav technického riešenia v čase odstraňovania Vady, a (ii) v súlade s ostatnými podmienkami Zmluvy, vrátane príslušných požiadaviek vyplývajúcich z Hlavného kontraktu. Povinnosť Dodávateľa podľa bodu 18.6 písm. (a) ostáva nedotknutá.
- 18.8.3 Čas. Dodávateľ je povinný odstrániť Vadu v lehote dohodnutej MPI. Ak nedôjde k dohode o lehote odstránenia Vady, Dodávateľ je povinný odstrániť Vadu do 15 (pätnástich) dní od uplatnenia nároku podľa bodu 18.7 písm. (a). Ak ide o Vadu brániacu riadnej a/alebo bezpečnej prevádzke Zariadenia, Dodávateľ je povinný najneskôr do 24 (dvadsaťštyri) hodín po obdržaní uplatnenia nároku podľa bodu 18.7 písm. (a) dostaviť sa na Stavbu a bezodkladne zahájiť odstraňovanie Vady, ak sa Strany nedohodnú inak. Povinnosť Dodávateľa podľa bodu 18.6 písm. (a) ostáva týmto bodom nedotknutá.
- 18.8.4 Miesto. Dodávateľ odstráni Vadu v mieste, kde sa dotknutá časť Predmetu plnenia nachádza. Ak povaha Vady neumožňuje jej odstránenie v tomto mieste, potom v najbližšom servisnom pracovisku Dodávateľa alebo jeho servisného partnera. Dodávateľ znáša a uhradí všetky náklady spojené s prepravou časti Predmetu plnenia dotknutej Vadou z miesta, kde sa nachádza do takéhoto servisného pracoviska a späť bez ohľadu na to, či prepravu zabezpečí Dodávateľ alebo MPI.
- 18.8.5 Minimalizovanie dopadov na prevádzku. Dodávateľ prijme všetky nevyhnutné opatrenia, aby predišiel alebo minimalizoval dopad prerušenia prevádzky Predmetu plnenia/Projektu súvisiaci s odstraňovaním Vady. Dodávateľ bude znášať všetky náklady súvisiace s týmito opatreniami. Ak Vada môže byť lepšie odstránená s menším dopadom na prevádzku Predmetu plnenia/Projektu neskôr (napr. počas plánovanej odstávky a údržby) ako v čase jej zistenia, Dodávateľ vykoná provízorne odstránenie Vady po dohode so MPI. Dodávateľ vykoná konečné odstránenie Vady na základe dohody so MPI. Ak sa Strany nedohodnú podľa predchádzajúcej vety, termín odstránenia Vady určí MPI.
- 18.8.6 Vlastnícke právo a nebezpečenstvo škody.
- (a) Dodávateľ znáša nebezpečenstvo škody na časti Predmetu plnenia dotknutej Vadou od začatia odstraňovania Vady do podpisu protokolu o odstránení Vady podľa bodu 18.8.9 písm. (a) zo strany MPI.
 - (b) Ak sa Strany nedohodnú inak, vlastnícke právo a iné práva uvedené v bode 17.2.2 k novému Predmetu plnenia alebo jeho časti pri odstraňovaní Vady výmenou prejde na MPI podľa bodu 17.2.1 písm. (b) alebo (e), podľa toho, ktorý nastane skôr. Nebezpečenstvo škody na novom Predmete plnenia alebo jeho časti prejde na MPI podľa bodu 17.2.1 písm. (b) alebo (e), podľa toho, čo nastane neskôr. Vlastnícke právo na vymenenom Tovare pri odstraňovaní Vady výmenou prejde späť na Dodávateľa súčasne s prechodom vlastníckeho práva k novému Tovar podľa prvej vety tohto písm. (b). Pre vylúčenie pochybností, ak ide o Vadu Dokumentácie alebo Služby, iné práva uvedené v bode 17.2.2 na Dodávateľa späť neprechádzajú.
- 18.8.7 Odstránenie vymeneného Tovar. Vymenený Tovar je Dodávateľ povinný bezodkladne odstrániť po prechode vlastníctva k vymenenému Tovar na Dodávateľa.
- 18.8.8 Ďalšie dotknuté časti a náhradné diely. Ak Dodávateľ upraví alebo vymení časť Predmetu plnenia, je povinný, v rozsahu takejto úpravy alebo výmeny, upraviť alebo vymeniť aj ďalšie dotknuté časti Predmetu plnenia, vrátane náhradných dielov.
- 18.8.9 Ukončenie. V súvislosti s ukončením činnosti Dodávateľa pri odstraňovaní Vady platia nasledovné ustanovenia:
- (a) Ak Dodávateľ bude mať za to, že Vadu odstránil, (i) písomne oznámi túto skutočnosť MPI, (ii) predloží jej doklady preukazujúce odstránenie Vady a ním podpísaný protokol o odstránení Vady a (iii) požiadajú o podpísanie takéhoto protokolu.
 - (b) MPI je povinná, najneskôr do 60 (šesťdesiatich) dní od splnenia povinnosti Dodávateľa podľa bodu 18.8.9 písm. (a), (i) protokol o odstránení Vady podpísať a doručiť Dodávateľovi alebo (ii) žiadosť Dodávateľa odmietnuť s uvedením primeraných dôvodov. Za primeraný dôvod sa bude vždy považovať to, že Dodávateľ Vadu neodstránil v súlade so Zmluvou.
 - (c) Ak MPI nespĺní ktorúkoľvek svoju povinnosť podľa bodu 18.8.9 písm. (b), protokol o odstránení Vady sa bude považovať za podpísaný zo strany MPI v deň po lehote podľa bodu 16.1.3. Žiadne iné konanie/opomenutie MPI, Zákazníka a/alebo Majiteľa nebude mať za následok akciu podpisu takéhoto protokolu zo strany MPI. Ak Zmluva odkazuje na podpis protokolu o odstránení Vady zo strany MPI, znamená to aj fikciu podpisu podľa tohto písm. (c).
 - (d) Stranami podpísaný protokol o odstránení Vady je dokladom preukazujúcim (i) ukončenie spočívania Záručnej doby podľa bodu 18.4.2 a (ii) prechod nebezpečenstva škody na časti Predmetu plnenia dotknutej Vadou späť na MPI. Podpísanie takéhoto protokolu nemá vplyv na ďalšie práva a povinnosti Strán, ak Zmluva výslovne neuvádza inak, najmä nepredstavuje dôkaz, že Dodávateľ riadne odstránil Vadu.
- 18.8.10 Zadržanie časti Zmluvnej ceny. Do doby podpisu protokolu o odstránení Vady podľa bodu 18.8.9 nie je MPI povinná zaplatiť Dodávateľovi časť Zmluvnej ceny, ktorá by zodpovedala jej nároku na zľavu zo Zmluvnej ceny podľa bodu 18.10.1, nároku MPI na náhradu nákladov podľa bodov 18.8.11 a 18.9.6 a iným národom MPI v súvislosti s Vadou, ak by Dodávateľ Vadu neodstránil.
- 18.8.11 Náklady a riešenie sporov. Dodávateľ je povinný odstrániť Vadu a splniť všetky súvisiace povinnosti podľa bodu 18.8 na vlastné náklady a nebezpečenstvo. Dodávateľ je povinný odstrániť Vadu bez ohľadu na to, či uznáva svoju zodpovednosť za Vadu alebo nie. O zodpovednosti Dodávateľa za Vadu rozhodne príslušný súd v súlade s bodom 26.2. Dodávateľ bude mať voči MPI iba nárok na náhradu nákladov spojených s odstránením takejto Vady a plnením súvisiacich povinností, a to iba vtedy, ak príslušný súd rozhodne, že Dodávateľ za takúto Vadu ani len čiastočne neodpovedá. V ostatných prípadoch bude mať MPI voči Dodávateľovi nárok na náhradu nákladov v súvislosti s odstraňovaním Vady podľa bodu 18.8.

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

- 18.8.12 Nemožnosť Dodávateľa zaviať sa zodpovednosti. Akýkoľvek súhlas, dohoda a/alebo akýkoľvek iný úkon MPI, Zákazníka a/alebo Majiteľa v súvislosti s odstraňovaním Vady podľa bodu 18.8 nezabavuje Dodávateľa za riadne a včasné odstránenie Vady, ani inej zodpovednosti s tým súvisiacej, ibaže ide o Inštrukciu, pri ktorej je zodpovednosť Dodávateľa vylúčená podľa bodu 4.3.1.
- 18.9 Odstránenie Vady v rézii MPI. Ak si MPI uplatní nárok podľa bodu 18.7 písm. (b) alebo (c), platia nasledovné ustanovenia:
- 18.9.1 Zodpovednosť za ďalšie Vady. Ak nie je vylúčená zodpovednosť Dodávateľa za ďalšie Vady podľa bodu 18.6 písm. (b), zodpovednosť Dodávateľa za ďalšie Vady priamo spôsobené takýmto zásahom je vylúčená aj vtedy, ak (i) s ohľadom na charakter Vady nie je objektívne možné, aby Dodávateľ poskytol MPI pokyny podľa bodu 18.6 písm. (b), o čom MPI upovedomil spôsobom podľa bodu 18.6, a (ii) MPI alebo tretia osoba pri takomto zásahu nepostupovala tak, ako by bol povinný Dodávateľ podľa druhej vety bodu 18.8.2.
- 18.9.2 Vlastnícke právo a nebezpečenstvo škody pri výmene. Ak zásah MPI alebo tretej osoby spočíva vo výmene Tovar, vlastnícke právo a nebezpečenstvo škody na vymenenom Tovare prejde späť na Dodávateľa v čase určenom MPI. Pre vylúčenie pochybností, ak ide o Vadu Dokumentácie alebo Služby, iné práva uvedené v bode 17.2.2 na Dodávateľa späť neprechádzajú.
- 18.9.3 Odstránenie vymeneného/odmietnutého Tovar. Na základe žiadosti MPI je Dodávateľ povinný vymenený/odmietnutý Tovar bezodkladne odstrániť.
- 18.9.4 Ukončenie. MPI je povinná (i) oznámiť Dodávateľovi ukončenie odstraňovania Vady zo strany MPI alebo treťou osobou najneskôr do 10 (desiatich) dní a (ii) súčasne predložiť Dodávateľovi doklady preukazujúce spôsob a trvanie odstraňovania Vady. Dokument obsahujúci dátum ukončenia odstraňovania Vady je dokladom preukazujúcim ukončenie spočívania Záručnej doby podľa bodu 18.4.2. Ak si MPI nesplní povinnosť podľa predchádzajúcej vety, platí, že Záručná doba prestala spočívať v prvý deň omeškania MPI so splnením takejto povinnosti.
- 18.9.5 Zadržanie časti Zmluvnej ceny. Do doby doručenia oznámenia MPI podľa bodu 18.9.4 nie je MPI povinná zaplatiť Dodávateľovi časť Zmluvnej ceny, ktorá by zodpovedala jej nároku na zľavu zo Zmluvnej ceny podľa bodu 18.10.1, nároku MPI na náhradu nákladov podľa bodu 18.9.6 a iným nárokom MPI v súvislosti s Vadou, ak by Vady neboli odstránené.
- 18.9.6 Náklady a riešenie sporov. Dodávateľ je povinný splniť všetky povinnosti podľa bodu 18.9 na vlastné náklady a nebezpečenstvo, a to bez ohľadu na to, či uznáva svoju zodpovednosť za Vadu alebo nie. O zodpovednosti Dodávateľa za Vadu rozhodne príslušný súd v súlade s bodom 26.2. Dodávateľ bude mať voči MPI iba nárok na náhradu nákladov spojených plnením povinností podľa bodu 18.9, a to iba vtedy, ak príslušný súd rozhodne, že Dodávateľ za takúto Vadu ani len čiastočne nezodpovedá. V ostatných prípadoch bude mať MPI voči Dodávateľovi nárok na náhradu nákladov v súvislosti s odstraňovaním Vady podľa bodu 18.9.
- 18.10 Zľava zo Zmluvnej ceny. Ak si MPI uplatní nárok podľa bodu 18.7 písm. (d), platia nasledovné ustanovenia:
- 18.10.1 Výška zľavy. Nárok na primeranú zľavu zo Zmluvnej ceny zodpovedá rozdielu medzi hodnotou, ktorú by mal Predmet plnenia bez Vady, a hodnotou, ktorú mal Predmet plnenia dodaný s Vadou. Pre určenie hodnôt je rozhodujúci čas, v ktorom mal Dodávateľ uskutočniť riadne plnenie. Pri určení výšky zľavy zo Zmluvnej ceny podľa tohto bodu sa bude vychádzať aj z (i) posúdenia nákladov a času, ktoré MPI bude musieť vynaložiť na činnosti nevyhnutné na to, aby bol Predmet plnenia bez Vady, ak je to možné, (ii) významu Predmetu plnenia pre hospodársku a podnikateľskú činnosť MPI, Zákazníka a Majiteľa a (iii) výšku škôd, ktoré Vada môže spôsobiť MPI, Zákazníkovi alebo Majiteľovi.
- 18.10.2 Uplatňovanie nároku na zľavu. Ak MPI ku dňu uplatnenia nároku podľa bodu 18.7 písm. (d) ešte neuhradila Dodávateľovi Zmluvnú cenu alebo jej časť prevyšujúcu nárok podľa bodu 18.7 písm. (d), MPI je oprávnená o zľavu zo Zmluvnej ceny podľa bodu 18.10.1 znížiť neuhradenú Zmluvnú cenu alebo jej časť. Ak neuhradená časť Zmluvnej ceny je nižšia ako uplatnený nárok na zľavu zo Zmluvnej ceny, MPI je oprávnená žiadať Dodávateľa o vrátenie zodpovedajúcej časti Zmluvnej ceny spolu s úrokmi vo výške 0,03 % (nula celá tri stotiny percenta) z časti Zmluvnej ceny, ktorá má byť vrátená, za každý deň od jej zaplatenia Dodávateľovi až do jej vrátenia MPI.
- 18.10.3 Ukončenie spočívania Záručnej doby. Ak si MPI uplatní nárok podľa bodu 18.7 písm. (d) súčasne s oznámením o Vade podľa bodu 18.5, Záručná doba plynie ďalej bez ohľadu na uplatnenie takéhoto nároku. Ak si však MPI uplatní nárok podľa bodu 18.7 písm. (d) neskôr, Záručná doba spočíva až do okamihu doručenia uplatnenia takéhoto nároku, najviac však 60 (šesťdesiat) dní od doručenia oznámenia o Vade podľa bodu 18.5.
- 18.11 Opakované Vady. Ak na tej istej alebo podobnej časti Predmetu plnenia vzniknú a/alebo sa objavia Vady rovnakého a/alebo podobného charakteru, alebo sa MPI odôvodnene domnieva, že takéto opakované Vady môžu vzniknúť a/alebo sa objaviť, Dodávateľ je povinný, bez ohľadu na rozsah jeho nákladov s tým spojených, prijať vhodné opatrenia, vrátane úpravy Predmetu plnenia alebo jeho dotknutej časti, najmä zmeniť dizajn, použité materiály, atď., aby sa Vada viac nevykytovala. Ustanovenia tohto bodu sa uplatňujú bez ohľadu na to, či ide o Vady zistené podľa bodu 18.2 a/alebo 18.5.
- 18.12 Vzťah k iným nárokom. Uplatnenie akéhokoľvek nároku MPI podľa článku 18 nemá vplyv na uplatnenie akýchkoľvek iných nárokov MPI podľa Zmluvy.
- 18.13 Uplatňovanie nárokov z Vád pri skoršom začatí plynutia Záručnej doby. Ak sa Strany v Základných ustanoveniach a/alebo ŠP výslovne dohodli, že Záručná doba začne plynúť skôr ako v deň podpisu PAC, ustanovenia bodov 18.1 až 18.13 platia rovnako s tým, že odkaz v Zmluve na podpis PAC v súvislosti so zodpovednosťou za Vady sa bude považovať za odkaz na deň, kedy Záručná doba začne plynúť podľa Základných ustanovení a/alebo ŠP.
- 18.14 Uplatňovanie nárokov z Vád pri vylúčení Záruky. Ak sa Strany v Základných ustanoveniach a/alebo ŠP výslovne dohodli na vylúčení Záruky alebo jej časti, v rozsahu vylúčenej Záruky platí, že:
- 18.14.1 ustanovenia bodu 18.2 platia rovnako;
- 18.14.2 zodpovednosť Dodávateľa za Vady sa bude vzťahovať na (i) Vady, ktoré existovali v čase podpisu PAC a (ii) Vady, ktoré vznikli po podpise PAC, a ktoré sú dôsledkom skutočností, o ktorých Dodávateľ v čase podpisu PAC vedel alebo vedieť mohol, ak by konal s náležitou starostlivosťou, avšak Dodávateľ takéto skutočnosti MPI pred podpisom PAC neoznámil.
- 18.14.3 Záručná doba predstavuje dobu na uplatňovanie Vád podľa bodu 18.14.2, pričom ustanovenia bodu 18.4 sa rovnako vzťahujú na dobu na uplatňovanie takýchto Vád; a
- 18.14.4 Pri uplatňovaní nárokov z Vád podľa bodu 18.14.2 sa použijú rovnako body 18.5 až 18.12 s tým, že (i) MPI je povinná Predmet plnenia pred podpísaním PAC prezrieť a (ii) oznámenie o Vade zistenej MPI pri takejto prehliadke je MPI povinná Dodávateľovi doručiť najneskôr do 20 (dvadsiatich) dní odo dňa podpisu PAC. Pre vylúčenie pochybností, ustanovenia tretej vety bodu 18.5 platia rovnako, avšak Vada podľa tretej vety bodu 18.5 musí vždy byť Vadou podľa bodu 18.14.2.
- 19 PRERUŠENIE REALIZÁCIE PREDMETU PLNENIA**
- 19.1 Prerušenie zo strany MPI. MPI je oprávnená kedykoľvek podľa vlastného uváženia, na základe písomného oznámenia Dodávateľovi, prerušiť realizáciu Predmetu plnenia alebo jeho časti. V takomto prípade platia nasledovné ustanovenia:
- 19.1.1 Dodávateľ je povinný bez zbytočného odkladu od doručenia oznámenia podľa prvej vety bodu 19.1 postupovať podľa druhej vety bodu 4.2 (vrátane bodov 4.2.1 až 4.2.3). Pre tieto účely platí, že oznámenie podľa prvej vety bodu 19.1 sa považuje za Inštrukciu.

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

- 19.1.2 Dodávateľ je povinný v termíne určenom MPI, inak bez zbytočného odkladu od doručenia oznámenia podľa prvej vety bodu 19.1, a v rozsahu určenom MPI, (i) zakonzervovať doteraz vykonané práce (ii) plnenie Predmetu plnenia prerušíť s výnimkou prác, ktorých prerušenie by mohlo spôsobiť Vady a (iii) zredukovať Personál a plnenie nesplnených záväzkov za účelom minimalizácie nákladov. Zodpovednosť Dodávateľa za Vady a s tým spojené povinnosti Dodávateľa, ako aj informačná povinnosť Dodávateľa podľa bodu 28.6, však zostávajú vždy v plnom rozsahu zachované, ak MPI neurčí inak.
- 19.1.3 Ak nebezpečnosť škody na Predmete plnenia neprešla na MPI, Dodávateľ je povinný počas prerušenia Predmetu plnenia a jeho akúkoľvek časť chrániť, skladovať a zabezpečovať voči porušeniu, strate, znehodnoteniu alebo poškodeniu. Ak súčasťou Predmetu plnenia je aj činnosť na Stavbe, ustanovenie predchádzajúcej vety sa vzťahuje aj na Stavbu, ak MPI neurčí inak.
- 19.1.4 MPI je oprávnená kedykoľvek podľa vlastného uváženia, na základe písomného oznámenia Dodávateľovi, nariadiť opätovné pokračovanie v plnení Zmluvy. Dodávateľ je povinný v termíne určenom MPI, inak bez zbytočného odkladu, najneskôr však do 15 (pätnástich) dní od doručenia oznámenia podľa prvej vety tohto bodu, pokračovať v plnení Predmetu plnenia.
- 19.1.5 Dodávateľ bude mať voči MPI nárok na primerané predĺženie Termínov plnenia, najviac však v rozsahu skutočného trvania prerušenia, a/alebo nárok na náhradu nákladov, iba ak budú splnené všetky nasledovné podmienky:
- (a) Dodávateľ si riadne a včas plnil svoje povinnosti v súvislosti s prerušením;
 - (b) prerušenie nebolo nariadené z dôvodu, za ktorý Dodávateľ čo i len čiastočne zodpovedá podľa Zmluvy; a
 - (c) Dodávateľ si takýto nárok uplatní najneskôr do 30 (tridsiatich) dní od doručenia oznámenia podľa bodu 19.1.4. Pri uplatnení takéhoto nároku postupuje Dodávateľ primerane podľa bodu 4.5.3 s tým, že 15-dňová lehota podľa bodu 4.5.3 písm. (a) sa nahrádza lehotou 1 (jeden) mesiac a 5-dňová lehota podľa bodu 4.5.3 písm. (a) sa nahrádza lehotou 15 (pätnásť) dní.
- 19.2 Prerušenie zo strany Dodávateľa. Dodávateľ je oprávnený, na základe písomného oznámenia MPI, prerušiť realizáciu Predmetu plnenia, iba ak je MPI v omeškaní s úhradou faktúry za Zmluvnú cenu alebo Čiastkovými platbami presahujúcimi 30 % celkovej Zmluvnej ceny o viac ako 60 (šesťdesiat) dní a takéto porušenie neodstráni ani v dodatočnej lehote 30 (tridsiatich) dní od doručenia písomnej výzvy Dodávateľa. Dodávateľ je oprávnený takúto výzvu odoslať MPI najskôr v deň nasledujúci po uplynutí 60-dňovej lehoty podľa prvej vety tohto bodu. Ak Dodávateľ oprávnené preruší plnenie Predmetu plnenia, ustanovenia bodov 19.1.1 až 19.1.5 platia rovnako s tým, že
- (a) za oznámenie MPI podľa prvej vety bodu 19.1 sa považuje oznámenie Dodávateľa podľa prvej vety tohto bodu,
 - (b) termín a rozsah prerušenia plnenia Predmetu plnenia podľa bodu 19.1.2 bod (ii) určí Dodávateľ s prihliadnutím na to, aby MPI /Zákazníkovi/Majiteľovi vznikli čo najmenšie škody v dôsledku prerušenia a čo najmenšie obmedzenie ich prevádzkovej činnosti a
 - (c) za oznámenie MPI podľa prvej vety bodu 19.1.4 sa považuje deň úhrady Zmluvnej ceny alebo Čiastkových platieb, ktoré boli dôvodom pre prerušenie podľa prvej vety tohto bodu, bez ohľadu na to, či MPI takúto úhradu Dodávateľovi oznámi alebo nie. Pre vylúčenie pochybností, ak Zmluva výslovne neuvádza inak, Dodávateľ nie je oprávnený prerušiť, pozastaviť a/alebo odoprieť realizáciu Predmetu plnenia z akéhokoľvek iného dôvodu, ako je uvedený v tomto bode, a to ani vtedy, ak by mu takéto právo inak priznávalo rozhodné právo, Aplikovateľný predpis a/alebo iné právne pravidlo.
- 20 VYŠŠIA MOC**
- 20.1 Následky. Strana nebude zodpovedať druhej Strane za porušenie svojej povinnosti podľa Zmluvy, ak (i) priamou a hlavnou príčinou takéhoto porušenia je Vyššia moc, avšak iba v takomto rozsahu a počas jej trvania, a (ii) Strana, ktorá sa odvoláva na Vyššiu moc, splní svoje povinnosti podľa bodov 20.2 a 20.3. Strana sa však nikdy nemôže zbaviť zodpovednosti podľa prvej vety tohto bodu, ak v čase vzniku Vyššej moci už bola v omeškaní s plnením svojej povinnosti, v súvislosti s ktorou sa na Vyššiu moc odvoláva.
- 20.2 Informačná povinnosť. Strana, ktorá sa odvoláva na Vyššiu moc, je povinná druhej Strane písomne oznámiť a hodnovernými dokladmi preukázať vznik Vyššej moci a dôsledky Vyššej moci na plnenie jej povinností bezodkladne, najneskôr však do 5 (piatich) pracovných dní odo dňa, kedy sa o Vyššej moci dozvie alebo sa dozvedieť mohla, ak by konala s náležitou starostlivosťou.
- 20.3 Predchádzanie škodám. Strana, ktorá sa odvoláva na Vyššiu moc, je povinná vykonať všetky potrebné opatrenia na minimalizáciu ďalších škôd. Bez toho, aby bola dotknutá povinnosť podľa prvej vety tohto bodu, ak sa na Vyššiu moc odvoláva Dodávateľ, je povinný vždy vykonať všetky potrebné opatrenia na ochranu Predmetu plnenia alebo jeho dotknutej časti.
- 20.4 Nárok Dodávateľa. Ak sa Dodávateľ oprávnené odvoláva na Vyššiu moc a splnil všetky svoje povinnosti s tým súvisiace, bude mať voči MPI nárok na primerané predĺženie Termínov plnenia (nie však nárok na náhradu nákladov, resp. iný nárok), najviac však v rozsahu trvania Vyššej moci, ak si takýto nárok uplatní najneskôr do 30 (tridsiatich) dní od zániku Vyššej moci. Na uplatnenie tohto nároku sa použije primerane bod 4.2.2.
- 21 Odstúpenie od Zmluvy**
- 21.1 Odstúpenie od Zmluvy MPI z dôvodov na strane Dodávateľa. MPI je oprávnená kedykoľvek odstúpiť od Zmluvy, a to aj v časti, ak:
- (a) Dodávateľ opustí Stavbu alebo dá inak najavo, že s plnením Predmetu plnenia nemieni pokračovať;
 - (b) Dodávateľ je v omeškaní s plnením Predmetu plnenia, resp. jeho časti, o viac ako 30 (tridsať) dní;
 - (c) Dodávateľ nezrealizuje kroky podľa bodu 5.4.2 riadne a včas alebo takéto kroky sú podľa názoru MPI nedostatočné;
 - (d) Výška zmluvných pokút za omeškanie Dodávateľa podľa Zmluvy presiahne 20% (dvadsať percent) celkovej Zmluvnej ceny;
 - (e) Dodávateľ je v omeškaní s predložením ktorejkoľvek bankovej záruky podľa Zmluvy o viac ako 15 (pätnásť) dní;
 - (f) Dodávateľ nebude vymazaný zo zoznamu podľa prvej vety bodu 8.12 ani do 30 (tridsiatich) dní odo dňa jeho zápisu do takéhoto zoznamu;
 - (g) Dodávateľ neodstráni Vadu v súlade so Zmlouvou;
 - (h) Predmet plnenia, resp. jeho časť má Vadu, ktorá predstavuje podstatné porušenie Zmluvy za podmienok uvedených v bode 18.7 písm. (e);
 - (i) Dodávateľ je v omeškaní s plnením ktorejkoľvek povinnosti podľa bodu 27.8;
 - (j) Dodávateľ poruší Zmluvu podstatným spôsobom;
 - (k) Dodávateľ poruší Zmluvu inak ako podstatným spôsobom a takéto porušenie neodstráni ani v dodatočnej primeranej lehote od doručenia výzvy MPI na nápravu;
 - (l) Dodávateľ podstatne alebo opakovane poruší ktorýkoľvek Aplikovateľný predpis;
 - (m) na majetok Dodávateľa je vyhlásený konkurz, reštrukturalizácia alebo iné konanie, ktorého cieľom je kolektívne uspokojenie veriteľov Dodávateľa; a/alebo
 - (n) Dodávateľ sa dostane do platobnej neschopnosti, alebo ak sa podľa odôvodneného názoru MPI Dodávateľ dostane do situácie, kedy nebude môcť riadne a/alebo včas plniť svoje povinnosti.
- 21.2 Odstúpenie od Zmluvy MPI z iných dôvodov. Okrem dôvodov uvedených v bode 21.1, MPI je oprávnená odstúpiť od Zmluvy, a to aj v časti, ak

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

- (a) Vyššia moc, bez ohľadu na to, ktorú zo Strán zasahuje, trvá nepretržite dlhšie ako 6 (šesť) mesiacov alebo celkom v súhrne všetkých Vyšších mocí viac ako 12 (dvanásť) mesiacov, najneskôr však do 30 (tridsiatich) dní odo dňa, kedy sa MPI o takomto dôvode dozvedela alebo dozvedieť mohla, ak by konala s náležitou starostlivosťou;
- (b) MPI a/alebo Zákazník/Majiteľ jednostranne ukončil Hlavný kontrakt; a/alebo
- (c) sa tak MPI kedykoľvek rozhodne, a to aj bez udania dôvodu.
- 21.3 Odstúpenie od Zmluvy Dodávateľom z dôvodov na strane MPI. Dodávateľ je oprávnený kedykoľvek odstúpiť od Zmluvy, a to aj v časti, ak je MPI v omeškaní s
- (a) úhradou faktúry za Zmluvnú cenu alebo Čiastkovými platbami presahujúcimi 30% celkovej Zmluvnej ceny o viac ako 150 (stopäťdesiat) dní a takéto porušenie neodstránila ani v dodatočnej lehote 30 (tridsiatich) dní od doručenia písomnej výzvy Dodávateľa, avšak iba za predpokladu, že Dodávateľ nevyužil svoje právo podľa bodu 19.2 a/alebo
- (b) plnením povinností podľa prvej vety bodu 5.5 a budú splnené aj ostatné podmienky podľa bodu 5.5, najmenej však o 60 (šesťdesiat) dní, a takéto porušenie neodstránila ani v dodatočnej lehote 15 (pätnástich) dní od doručenia písomnej výzvy Dodávateľa, a takéto omeškanie MPI predstavuje podstatné porušenie Zmluvy zo strany MPI. Dodávateľ je oprávnený výzvy na dodatočné splnenie povinností podľa prvej vety tohto bodu odoslať MPI najskôr v deň nasledujúci po uplynutí 150-dňovej lehoty podľa písm. (a), resp. 60-dňovej lehoty podľa písm. (b).
- 21.4 Odstúpenie od Zmluvy Dodávateľom pre Vyššiu moc. Okrem dôvodov uvedených v bode 21.3, Dodávateľ je oprávnený odstúpiť od Zmluvy, a to aj v časti, ak Vyššia moc, bez ohľadu na to, ktorú zo Strán zasahuje, trvá nepretržite dlhšie ako 6 (šesť) mesiacov alebo celkom v súhrne všetkých Vyšších mocí viac ako 12 (dvanásť) mesiacov. Dodávateľ však nie je oprávnený odstúpiť od Zmluvy podľa tohto bodu po uplynutí 30 (tridsiatich) dní odo dňa, kedy sa o takomto dôvode dozvedel alebo dozvedieť mohol, ak by konal s náležitou starostlivosťou.
- 21.5 Nemožnosť odstúpenia. Ak sa na odstúpenie od Zmluvy vyžaduje dôvod, žiadna zo Strán nie je oprávnená odstúpiť od Zmluvy z dôvodu, ktorý v čase odosielania oznámenia o odstúpení už neexistoval. Ustanovenie predchádzajúcej vety platí rovnako, ak Zmluva na uplatnenie práva odstúpiť od Zmluvy stanovuje lehotu.
- 21.6 Spôsob odstúpenia. Odstúpenie od Zmluvy musí byť vykonané písomnou formou s uvedením dôvodu odstúpenia, ak ich Zmluva vyžaduje, a musí byť preukázateľne doručené druhej Strane.
- 21.7 Všeobecné účinky odstúpenia. Bez ohľadu na to, ktorá Strana od Zmluvy odstúpi, odstúpenie od Zmluvy bude mať vždy tieto účinky:
- 21.7.1 Odstúpením od Zmluvy sa Zmluva zrušuje od okamihu doručenia oznámenia druhej Strane.
- 21.7.2 Bez toho, aby bolo dotknuté ustanovenia bodu 31.2, práva a povinnosti Strán vzniknuté pred odstúpením ostávajú zachované, najmä (i) nároky na náhradu nákladov; (ii) nároky na náhradu škody; (iii) nároky na zmluvné pokuty, úroky, úroky z omeškania a iné sankcie, ktoré Zmluva priznáva; (iv) práva a povinnosti z vystavených bankových záruk, zmeniek, akreditívov a/alebo záručných vyhlásení; a (v) právo MPI na Zádržné na Záručnú dobu a Zádržné na DPH.
- 21.7.3 Ohľadom vlastníckeho práva i iných práv podľa bodu 17.2.2 k Predmetu plnenia, resp. jeho časti, platí, že:
- (a) tieto práva k Predmetu plnenia, resp. jeho časti, ktoré už v čase účinnosti odstúpenia prešli na MPI, ostávajú zachované, ibaže MPI vo svojom odstúpení alebo v prípadnom vyjadrení k odstúpeniu Dodávateľa, ktoré MPI odošle najneskôr do tridsiatich (30) dní od doručenia odstúpenia Dodávateľa, určí, že tieto práva prechádzajú späť na Dodávateľa v určenom rozsahu. Ak MPI urobí určenie podľa predchádzajúcej vety, Dodávateľ je povinný do tridsiatich (30) dní od doručenia určenia podľa predchádzajúcej vety (i) časť Predmetu plnenia, ktorú si MPI neponechá, odstrániť z miesta, kde sa nachádza a (ii) na túto časť Predmetu plnenia pripadajúcu časť Zmluvnej ceny vrátiť spolu s úrokmi vo výške 0,03 % (nula celá tri stotiny percenta) z takejto časti Zmluvnej ceny, a to za každý deň od jej uhradenia Dodávateľovi až do jej vrátenia MPI. Ostatné nároky MPI podľa Zmluvy ostávajú nedotknuté; a
- (b) ak MPI tieto práva k už realizovanému Predmetu plnenia, resp. jeho časti, pred účinnosťou odstúpenia nenadobudla, účinnosťou odstúpenia prechádzajú tieto práva na MPI, ibaže MPI vo svojom odstúpení alebo v prípadnom vyjadrení k odstúpeniu Dodávateľa, ktoré MPI odošle najneskôr do tridsiatich (30) dní od doručenia odstúpenia Dodávateľa, určí, že tieto práva na MPI neprechádzajú Druhá a tretia veta bodu 21.7.3 písm. (a) platí rovnako.
- 21.7.4 MPI uhradí Dodávateľovi neuhradenú časť Zmluvnej ceny pripadajúcu na časť Predmetu plnenia, ktoré MPI neodmietla podľa bodu 21.7.3 a Dodávateľ vráti MPI poskytnuté Zálohové platby.
- 21.7.5 Ak MPI neurčí inak, Dodávateľ
- (a) bezodkladne zastaví všetky práce; okrem prác, zastavenie ktorých by mohlo spôsobiť bezprostredný vznik škody na Predmete plnenia a/alebo Projekte;
- (b) zredukuje Personál, Služby a nesplnené záväzky za účelom minimalizácie nákladov; a
- (c) ukončí všetky nesplnené vzťahy so Subdodávateľmi a vyrovná všetky záväzky a nároky vzniknuté v súvislosti s ukončením. Pre vylúčenie pochybností, iné určenie MPI podľa tohto bodu 21.7.5 nesmie ísť nad mieru primeranú tomu, že odstúpením od Zmluvy sa Zmluva zrušuje.
- 21.7.6 Zodpovednosť Dodávateľa za Vady, vrátane práv a povinností Strán vyplývajúcich ustanovení Zmluvy o Záruke a Záručnej dobe, a to v rozsahu Predmetu plnenia, ku ktorým si MPI ponechá vlastnícke právo a iné práva podľa bodu 17.2.2, zostáva nedotknutá. Ak však odstúpenie od Zmluvy nadobudne účinnosť pred podpisom PAC, Záručná doba pre ponechanú časť Predmetu plnenia začne plynúť dňom účinnosti odstúpenia alebo dňom prevzatia poslednej časti Predmetu plnenia podľa bodu 21.7.5 písm. (a), podľa toho, čo nastane neskôr. Pre vylúčenie pochybností, ak odstúpenie od Zmluvy nadobudne účinnosť po podpise PAC, takéto odstúpenie nebude mať žiadny vplyv na zodpovednosť Dodávateľa za Vady, vrátane Záruky a Záručnej doby.
- 21.8 Osobitosť účinkov odstúpenia MPI z dôvodov na strane Dodávateľa. Ak MPI odstúpi od Zmluvy podľa bodu 21.1, takéto odstúpenie bude mať okrem účinkov uvedených v bode 21.7 tieto účinky:
- 21.8.1 MPI má voči Dodávateľovi nárok na náhradu škody vzniknutej v dôsledku odstúpenia.
- 21.8.2 Ak MPI, čo i len čiastočne, nariadi Dodávateľovi navrátenie do pôvodného stavu podľa bodu 21.7.3, Dodávateľ urobí takéto navrátenie na vlastné náklady.
- 21.8.3 MPI je oprávnená, bez obmedzenia akýchkoľvek iných práv podľa Zmluvy, Predmet plnenia dokončiť sama alebo prostredníctvom tretej osoby na náklady Dodávateľa. MPI je povinná svoje rozhodnutie oznámiť Dodávateľovi najneskôr do 60 (šesťdesiatich) dní od účinnosti odstúpenia. Ak tak MPI neurobí, je oprávnená zadržiavať platby podľa bodu 21.8.4 najneskôr 30 (tridsať) dní po uplynutí lehoty na urobenie oznámenia podľa predchádzajúcej vety.
- 21.8.4 Ak sa MPI rozhodne pokračovať v náhradnom plnení Predmetu plnenia podľa bodu 21.8.3, MPI je oprávnená zadržať akúkoľvek platbu Dodávateľovi, bez ohľadu na jej titul a/alebo splatnosť, až do splnenia Predmetu plnenia MPI alebo treťou osobou. Po takomto náhradnom splnení bude MPI (i) povinná uhradiť Dodávateľovi zadržované platby, znížené o akékoľvek a všetky nároky, ktoré MPI má alebo môže mať voči Dodávateľovi podľa Zmluvy alebo (ii) oprávnená uplatniť si voči Dodávateľovi nárok na úhradu príslušných nárokov prevyšujúcich takto zadržované platby.

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

- 21.9 Osobitosti účinkov odstúpenia pre Vyššiu moc. Ak MPI odstúpi od Zmluvy podľa bodu 21.2 písm. (a) alebo od Zmluvy odstúpi Dodávateľ podľa bodu 21.4, takéto odstúpenia budú mať okrem účinkov uvedených v bode 21.7 tieto účinky:
- 21.9.1 Dodávateľ bude mať voči MPI nárok na náhradu nákladov v súvislosti s činnosťami podľa bodu 21.7.5;
- 21.9.2 Strany nebudú mať voči sebe žiadny nárok na náhradu škody v súvislosti s takýmto odstúpením; a
- 21.9.3 ak MPI, čo i len čiastočne, nariadi Dodávateľovi navrátenie do pôvodného stavu podľa bodu 21.7.3, Dodávateľ urobí takéto navrátenie, pričom náklady na takéto navrátenie sa rozdelia pomerne podľa toho, v akom rozsahu a ktorej Strane Vyššia moc v plnení bránila.
- 21.10 Osobitosti účinkov odstúpenia v ostatných prípadoch. Ak MPI odstúpi od Zmluvy podľa bodu 21.2 písm. (b) alebo (c) alebo od Zmluvy odstúpi Dodávateľ podľa bodu 21.3, takéto odstúpenia budú mať okrem účinkov uvedených v bode 21.7 účinkov, že ak MPI, čo i len čiastočne, nariadi Dodávateľovi navrátenie do pôvodného stavu podľa bodu 21.7.3, Dodávateľ urobí takéto navrátenie a bude mať voči MPI nárok na náhradu nákladov.
- 21.11 Obmedzenie nárokov Dodávateľa. Bez ohľadu na akékoľvek iné ustanovenia Zmluvy, Dodávateľ nebude mať voči MPI v súvislosti s odstúpením od Zmluvy, bez ohľadu na odstupujúcu Stranu, nárok presahujúci Zmluvnú cenu, zníženú o sumu (i) už vykonaných platieb a (ii) nárokov MPI voči Dodávateľovi podľa Zmluvy.
- 21.12 Oprávnenosť odstúpenia. Ak ktorákoľvek Strana oprávnené odstúpi od Zmluvy z dôvodov pričítateľných druhej Strane, platí, že takéto Strana sa v dôsledku takéhoto odstúpenia nemôže dostať do horšej pozície, než v akej bola pred takýmto odstúpením.
- 21.13 Neoprávnenosť odstúpenia. Ak ktorákoľvek Strana neoprávnené odstúpi od Zmluvy a postupuje tak, že tým druhej Strane vznikne alebo môže vzniknúť škoda, odstupujúca Strana je povinná takúto škodu nahradiť, ak pri takomto odstúpení a/alebo postupe odstupujúca Strana nekonala v dobrej viere a s náležitou starostlivosťou, že odstúpenie je oprávnené.
- 21.14 Iné spôsoby skončenia Zmluvy. Zmluvu nemožno ukončiť jednostranným úkonom Strany inak, ako Zmluva výslovne uvádza. Pre vylúčenie pochybností, možnosť Strán predčasne ukončiť Zmluvu dohodou je nedotknutá, ak takéto dohoda bude mať formu Dodatku.
- 22 ZMLUVNÉ POKUTY**
- 22.1 Nárok MPI na zmluvné pokuty. MPI je oprávnená požadovať od Dodávateľa úhradu zmluvnej pokuty vo výške
- (a) 100% celkovej Zmluvnej ceny, ak Dodávateľ poruší ktorúkoľvek zo svojich povinností podľa bodov 28.4.1 a/alebo 28.5;
- (b) 1 % (jedno percento) z celkovej Zmluvnej ceny za každý začatý deň omeškania Dodávateľa s plnením ktorejkoľvek časti Predmetu plnenia so samostatne vymedzeným Termínom plnenia, a to za každú takúto časť Predmetu plnenia zvlášť;
- (c) 0,5 % (nula celá päť desiatin percenta) z celkovej Zmluvnej ceny za každý začatý deň omeškania Dodávateľa s odstraňovaním Vady podľa bodu 18.8;
- (d) 5.000,- EUR za každý začatý deň omeškania Dodávateľa s vrátením Staveniska a/alebo Pracoviska podľa bodu 14.17;
- (e) 1.500,- EUR za každé porušenie predpisov bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, ochrany pred požiarom alebo ochrany životného prostredia Dodávateľom pri výkone činností na Stavbe, a to za každé porušenie zvlášť; a/alebo
- (f) 1.000,- EUR za každý začatý deň omeškania Dodávateľa s predložením Harmonogramu podľa bodu 5.2;
- (g) 1.000,- EUR za každý začatý deň omeškania Dodávateľa s predložením Správy o postupe podľa bodu 5.3, a to za každé porušenie zvlášť;
- (h) 1.000,- EUR za každý začatý deň omeškania Dodávateľa so splnením ktorejkoľvek povinnosti podľa bodu 13.5.1, a to za každú kontrolnú skúšku, kontrolu alebo inšpekciu podľa Plánu kontrol a inšpekcií zvlášť;
- (i) 500,- EUR za každý začatý deň omeškania Dodávateľa s vyjadrením k Vade podľa bodu 18.6, a to vo vzťahu ku každému oznámeniu o Vade podľa bodu 18.5, resp. uplatneniu nároku podľa bodu 18.7, ak už nebolo súčasťou oznámenia o Vade podľa bodu 18.5, zvlášť;
- (j) uvedenej v Základných ustanoveniach, ŠP alebo Prílohe v súvislosti s nesplnením garantovaných parametrov Predmetu plnenia.
- 22.2 Splatnosť zmluvnej pokuty. Zmluvná pokuta je splatná do 30 (tridsiatich) dní od doručenia výzvy na jej zaplatenie spolu s jej vyúčtovaním Dodávateľovi.
- 22.3 Vzťah k plneniu Dodávateľa. Uplatnením a/alebo zaplatením zmluvnej pokuty nezakladá povinnosť Dodávateľa splniť záväzok zabezpečený zmluvnou pokutou.
- 22.4 Vzťah k iným nárokom MPI. Uplatnením a/alebo zaplatením zmluvnej pokuty nie je dotknutý nárok MPI na náhradu škody voči Dodávateľovi. Ustanovenie predchádzajúcej vety platí rovnako aj pre iné nároky MPI voči Dodávateľovi vyplývajúce z porušenia záväzku zabezpečeného zmluvnou pokutou.
- 22.5 Úrok z omeškania. V prípade omeškania Dodávateľa s úhradou zmluvnej pokuty má MPI nárok voči Dodávateľovi na úrok z omeškania vo výške 0,03 % (nula celá tri stotiny percenta) z nezaplatených zmluvných pokut za každý deň omeškania. Úroky z omeškania z nezaplatených zmluvných pokut sú splatné v lehote 30 (tridsiatich) dní odo dňa doručenia ich vyúčtovania Dodávateľovi.
- 22.6 Nárok Dodávateľa na zmluvné pokuty. Ak Základné ustanovenia a/alebo ŠP výslovne uvádzajú právo Dodávateľa požadovať od MPI úhradu zmluvnej pokuty, ustanovenia bodov 22.2 až 22.5 platia rovnako s tým, že MPI sa považuje za Dodávateľa a Dodávateľ za MPI.
- 23 NÁHRADA ŠKODY**
- 23.1 Nároky medzi Stranami. Ak Strana poruší svoju povinnosť podľa Zmluvy, rozhodného práva, Aplikovateľného predpisu a/alebo iného právneho pravidla, takéto Strana je povinná nahradiť druhej Strane škodu spôsobenú takýmto porušením, bez ohľadu na zavinenie porušujúcej Strany, a to v rozsahu a za podmienok uvedených v Zmluve. Pre vylúčenie pochybností, nárok na náhradu škody podľa predchádzajúcej vety sa považuje za nárok podľa bodov 25.1 a 25.2. Ak však Zmluva v súvislosti s porušením určitej povinnosti Strany podľa prvej vety tohto bodu výslovne priznáva druhej Strane iný peňažný nárok ako nárok na náhradu škody (napr. nárok na úrok z omeškania), nárok na náhradu škody podľa prvej vety tohto bodu bude vylúčený. Ustanovenie predchádzajúcej vety neplatí, ak ustanovenia Zmluvy upravujúce takýto iný peňažný nárok podľa predchádzajúcej vety výslovne uvádzajú, že takýto iný peňažný nárok nevyklučuje ďalšie nároky Strany vyplývajúce z porušenia druhej Strany (napr. bod 22.4).
- 23.2 Obmedzenie nárokov Dodávateľa. V rámci nároku na náhradu škody podľa bodu 23.1, Dodávateľ nebude mať voči MPI nikdy nárok na náhradu (i) ušlého zisku, (ii) akýchkoľvek dodatočných nákladov, ktoré Dodávateľ vynaložil v dôsledku porušenia právnej povinnosti zo strany MPI pri zabraňovaní vzniku ďalšej škody alebo pri zmierňovaní následkov škody, (iii) nákladov spojených s vymáhaním nárokov podľa Zmluvy, či už pred príslušným súdom alebo nie a (iv) straty Dodávateľa vzniknutej v súvislosti s uplatňovaním nárokov tretími osobami (vrátane Zákazníka, Majiteľa a/alebo Subdodávateľa) v dôsledku porušenia povinnosti zo strany MPI. Bez ohľadu na predchádzajúcu vetu, nárok Dodávateľa na náhradu škody voči MPI nemôže nikdy presiahnuť celkovú Zmluvnú cenu. Obmedzenia podľa tohto bodu sa neuplatnia, ak MPI spôsobila Dodávateľovi škodu úmyselne.
- 23.3 Zodpovednosť Strán voči tretím osobám. Zodpovednosť Strany za (i) smrť alebo úraz akejkoľvek fyzickej osoby, škodu na majetku fyzickej osoby a/alebo akýchkoľvek iný nárok fyzickej osoby a (ii) za škodu na majetku a/alebo akýchkoľvek iný nárok tretej právnickej osoby, vrátane Zákazníka/Majiteľa, ak nejde o škodu spôsobenú na majetku Zákazníka/Majiteľa v súvislosti s Predmetom plnenia, sa bude riadiť príslušným Aplikovateľným predpisom. Strana, ktorá by inak za nároky osôb podľa prvej vety tohto bodu zodpovedala podľa

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

Zmluvy, však vždy v plnom rozsahu odškodní a ochráni druhú Stranu voči všetkým nárokom osôb podľa prvej vety tohto bodu a/alebo voči všetkým škodám akéhokoľvek druhu z nich vyplývajúcich.

23.4 Predchádzanie škodám. Strana namietajúca porušenie povinnosti druhej Strany podľa bodu 23.1 je povinná prijať všetky primerané opatrenia pre minimalizovanie škody, ktorá nastala alebo môže nastať.

24 VYLÚČENIE ZODPOVEDNOSTI

24.1 Vylúčenie zodpovednosti Dodávateľa. Zodpovednosť Dodávateľa voči MPI za (i) porušenie akejkoľvek jeho právnej povinnosti, a (ii) nároky, ktoré má MPI voči Dodávateľovi aj pre prípad neporušenia právnej povinnosti Dodávateľom (napr. nárok podľa bodu 2.3), je vylúčená, iba ak to Zmluva výslovne uvádza a iba v takom rozsahu. Pri pochybnostiach sa predpokladá, že Zmluva zodpovednosť Dodávateľa podľa prvej vety nevylučuje. Dodávateľ sa však nikdy nemôže zbaviť zodpovednosti za riadne a včasné splnenie svojich povinností podľa Zmluvy, ak:

24.1.1 dodávateľ nespĺnil Predmet plnenia riadne a včas v dôsledku:

(a) nesprávnosti, neúplnosti alebo nepravdivosti Známych informácií o podmienkach, bez ohľadu na to, či sa o nich dozvedel alebo mohol dozvedieť, ak by konal s náležitou starostlivosťou, z podnetu MPI, Zákazníka, Majiteľa, akejkoľvek tretej osoby alebo z vlastnej iniciatívy, ak takúto nesprávnosť, neúplnosť alebo nepravdivosť mohol odhaliť pred uzavretím Zmluvy, ak by konal s náležitou starostlivosťou; a/alebo

(b) čo i len čiastočného nepochopenia Známych informácií o podmienkach.

24.1.2 ide o povinnosť splniť Predmet plnenia bez Vád s poukazom na to, že MPI, Zákazník, Majiteľ, Kompetentný orgán a/alebo iná osoba menovaná jednou z týchto osôb:

(a) sa zúčastnila akejkoľvek skúšky, kontroly a/alebo inšpekcie Predmetu plnenia alebo jeho časti a nevzniesla námietku;

(b) vykonala akýkoľvek úkon na akejkoľvek skúške, kontrole a/alebo inšpekciu Predmetu plnenia alebo jeho časti, ibaže išlo o Inštrukciu, pri ktorej je zodpovednosť Dodávateľa vylúčená podľa bodu 4.3.1;

(c) pripomenovala Dokumentáciu a/alebo akúkoľvek inú časť Predmetu plnenia, ibaže išlo o Inštrukciu, pri ktorej je zodpovednosť Dodávateľa vylúčená podľa bodu 4.3.1;

(d) poskytla Dodávateľovi materiál, dokument a/alebo službu v súvislosti s plnením Predmetu plnenia, ibaže išlo o Inštrukciu, pri ktorej je zodpovednosť Dodávateľa vylúčená podľa bodu 4.3.1; a/alebo

(e) urobila akýkoľvek iný úkon (napr. súhlas s určitou časťou Predmetu plnenia, prevzatie určitej časti Predmetu plnenia a/alebo podpis protokolu, certifikátu, zápisnice zo stretnutia, resp. iného dokumentu, a to bez ohľadu na jeho obsah), ibaže s takýmto úkonom Zmluva výslovne spája vylúčenie zodpovednosti Dodávateľa podľa Zmluvy, potvrdenie nároku Dodávateľa a/alebo vzdanie sa práva MPI.

24.1.3 ide o povinnosť splniť Predmet plnenia včas, ak Dodávateľ nemá a/alebo nebude mať voči MPI nárok na predĺženie Termínov plnenia.

24.2 Vylúčenie zodpovednosti MPI. Zodpovednosť MPI voči Dodávateľovi za (i) porušenie akejkoľvek jej právnej povinnosti, a (ii) nároky, ktoré má Dodávateľ voči MPI aj pre prípad neporušenia právnej povinnosti zo strany MPI (napr. nárok podľa bodu 2.3), je vylúčená, iba ak:

(a) takéto vylúčenie Zmluva výslovne uvádza;

(b) Zmluva výslovne uvádza, že v tejto súvislosti Dodávateľ nemá a/alebo nebude mať voči MPI nárok na náhradu nákladov, nárok na predĺženie Termínov plnenia a/alebo akýkoľvek iný nárok; a/alebo

(c) ide o prípady, kedy sa Dodávateľ nemôže zbaviť svojej zodpovednosti za riadne a/alebo včasné splnenie svojich povinností podľa Zmluvy, a iba v takom rozsahu. Pri pochybnostiach sa predpokladá, že Zmluva zodpovednosť MPI podľa prvej vety nevylučuje.

25 UPLATŇOVANIE, VZDÁVANIE SA A UZNÁVANIE NÁROKOV

25.1 Nároky Dodávateľa. Ak Zmluva v súvislosti s určitou situáciou (napr. Inštrukcia, omeškanie MPI podľa bodu 5.5, prerušenie realizácie Predmetu plnenia podľa bodu 19.1, Vyššia moc podľa článku 20, porušenie povinnosti MPI podľa bodu 23.1, atď.) priznáva Dodávateľovi voči MPI určitý nárok (napr. nárok na náhradu nákladov, nárok na predĺženie Termínov plnenia, právo odstúpiť od Zmluvy, nárok na náhradu škody, atď.), platia nasledovné ustanovenia:

25.1.1 Vylúčnosť. Dodávateľ bude mať voči MPI iba taký nárok, iba v takom rozsahu a iba za takých podmienok, ako sú výslovne uvedené v Zmluve. Ustanovenia Zmluvy upravujúce vzájomný vzťah nárokov Dodávateľa voči MPI ostávajú nedotknuté.

25.1.2 Všeobecné náležitosti. Okrem osobitných náležitostí uplatnenia nároku, ktoré jednotlivé ustanovenia Zmluvy môžu vyžadovať, Dodávateľ je povinný každý nárok voči MPI riadne odôvodniť, a to jednak s uvedením rozhodujúcich skutočností, ako aj s odkazom na ustanovenia Zmluvy, o ktoré svoj nárok opiera. Ak Dodávateľ nespĺni svoju povinnosť podľa predchádzajúcej vety, Dodávateľ nebude mať voči MPI v tejto súvislosti žiadny nárok.

25.1.3 Forma. Ak Zmluva výslovne neuvádza inak, Dodávateľ je povinný každý nárok voči MPI uplatniť písomne a doručiť v súlade s článkom 29. Ak Dodávateľ nespĺni svoju povinnosť podľa predchádzajúcej vety, Dodávateľ nebude mať voči MPI v tejto súvislosti žiadny nárok.

25.1.4 Lehota. Ak Zmluva výslovne neuvádza lehotu na uplatnenie nároku, Dodávateľ je povinný každý nárok voči MPI uplatniť bez zbytočného odkladu, najneskôr však do 30 (tridsiatich) dní odo dňa, keď sa o ňom dozvedel alebo dozvedieť mohol, ak by konal s náležitou starostlivosťou. Ak však ide o nárok Dodávateľa, o ktorom Dodávateľ vie alebo mohol vedieť, ak by konal s náležitou starostlivosťou, že MPI by takýto nárok čo i len teoreticky a/alebo čo i len čiastočne mohla preniesť na Zákazníka/Majiteľa podľa Hlavného kontraktu, Dodávateľ je povinný takýto nárok uplatniť u MPI najneskôr 5 (päť) dní pred uplynutím lehoty pre MPI na uplatnenie nároku u Zákazníka/Majiteľa. Ak Základné ustanovenia alebo ŠP nestanovujú lehoty pre MPI na uplatnenie nároku u Zákazníka/Majiteľa, pre účely predchádzajúcej vety platí, že:

(a) Dodávateľ je povinný do 15 (pätnástich) dní od uzavretia Zmluvy vyžiadať si od MPI informáciu o takýchto lehotách pre MPI podľa Hlavného kontraktu.

(b) Ak MPI tieto lehoty Dodávateľovi neoznámí na základe žiadosti podľa bodu 25.1.4 písm. (a), Dodávateľ je povinný opätovne požiadať MPI o takúto informáciu okamžite, najneskôr však do 24 (dvadsiatich štyroch) hodín po tom, ako sa o možnosti uplatnenia nároku voči MPI dozvie alebo dozvedieť mohol, ak by konal s náležitou starostlivosťou.

(c) Ak (i) MPI príslušnú lehotu podľa Hlavného kontraktu neoznámí Dodávateľovi ani na základe žiadosti podľa bodu 25.1.4 písm. (b) najneskôr 3 (tri) dni pred jej uplynutím, (ii) Dodávateľ sa o takejto lehote pre MPI podľa Hlavného kontraktu nedozvie inak a dozvedieť sa nemohol, ani ak by konal s náležitou starostlivosťou, a (iii) Dodávateľ uplatní takýto nárok voči MPI v dobrej viere, že lehota pre MPI na prenesenie nároku Dodávateľa na Zákazníka/Majiteľa podľa Hlavného kontraktu je dodržaná, najneskôr však v lehote podľa prvej vety bodu 25.1.4, uplatnenie nároku Dodávateľa sa bude považovať za včasné, napriek nedodržaniu lehoty podľa druhej vety bodu 25.1.4. Ak si Dodávateľ neuplatní nárok voči MPI včas, Dodávateľ nebude mať voči MPI v tejto súvislosti žiadny nárok. Pre vylúčenie

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

pochybností, MPI nie je povinná Dodávateľovi oznámiť lehoty podľa Hlavného kontraktu, a to ani na základe žiadostí Dodávateľa podľa bodov 25.1.4 písm. (a) a/alebo 25.1.4 písm. (b).

- 25.1.5 Splnenie súvisiacich povinností. Ak v súvislosti s uplatňovaním nároku Dodávateľa Zmluva vyžaduje, aby Dodávateľ splnil určitú povinnosť, avšak Dodávateľ takúto povinnosť riadne a včas nespĺní, Dodávateľ nebude mať voči MPI v tejto súvislosti žiadny nárok. Bez obmedzenia predchádzajúcej vety a výlučne pre ilustráciu, Dodávateľ nebude mať voči MPI žiadny nárok najmä v súvislosti s:
- (a) Inštrukciou, ak nespĺní riadne a včas najmä povinnosti uvedené v bodoch 4.2 až 4.5;
 - (b) inou situáciou podľa Zmluvy, pri ktorej Strany majú postupovať čo i len čiastočne podľa ustanovení článku 4 a Dodávateľ svojo povinnosť riadne a včas nespĺní, napr. v prípade omeškania s plnením Predmetu plnenia a/alebo Projektu, ak Dodávateľ nespĺní riadne a včas najmä povinnosti uvedené v bode 5.4.
 - (c) omeškaním MPI s plnením jej povinností podľa bodu 5.5, ak Dodávateľ nespĺní riadne a včas najmä povinnosti podľa bodu 5.5;
 - (d) Vadou, ak Dodávateľ nespĺní riadne a včas najmä svoje povinnosti podľa bodu 18.6;
 - (e) prerušením realizácie Predmetu plnenia, ak Dodávateľ nespĺní riadne a včas najmä svoje povinnosti podľa bodu 19.1; a/alebo
 - (f) Vyššou mocou podľa bodu 20.1, ak Dodávateľ nespĺní riadne a včas najmä svoje povinnosti podľa bodov 20.2 až 20.4. Pre vylúčenie pochybností, povinnosť Dodávateľa splniť povinnosť súvisiacu s uplatňovaním nároku podľa prvej vety bodu 25.1.5 ostáva nedotknutá aj v prípade, ak Dodávateľ nebude mať voči MPI žiadny nárok.
- 25.1.6 Priaznivejšie následky. Ak iné ustanovenia Zmluvy upravujú následky nesplnenia povinnosti Dodávateľa súvisiacej s uplatňovaním nároku podľa prvej vety bodu 25.1.5 priaznivejšie pre MPI ako prvá veta bodu 25.1.5, v rozsahu takéhoto priaznivejšieho následku bude mať tento priaznivejší následok prednosť pred následkom uvedeným v prvej vete bodu 25.1.5.
- 25.1.7 Reakcia MPI. Ak Zmluva výslovne neuvádza spôsob a/alebo lehotu na reakciu MPI na uplatnenie nároku Dodávateľa, MPI je povinná bez zbytočného odkladu od doručenia nároku Dodávateľa postupovať primerane podľa bodu 25.2.2. Reakcia MPI, resp. jej absencia, na akýkoľvek nárok Dodávateľa sa nikdy nebude považovať za uznanie takéhoto nároku a/alebo vzdanie sa akéhokoľvek protinároku, ibaže (i) takýto následok Zmluva výslovne uvádza a/alebo (ii) budú splnené podmienky podľa bodu 25.4.
- 25.2 Nároky MPI. Ak Zmluva v súvislosti s určitou situáciou (napr. porušenie povinnosti Dodávateľa splniť Predmet plnenia riadne a včas) priznáva MPI voči Dodávateľovi určitý nárok (napr. nárok z Vady, nárok na zmluvnú pokutu, právo odstúpiť od Zmluvy, nárok na náhradu škody, atď.), platia nasledovné ustanovenia:
- 25.2.1 Výlučnosť. MPI bude mať voči Dodávateľovi iba taký nárok, iba v takom rozsahu a iba za takých podmienok, ako sú výslovne uvedené v Zmluve. Ustanovenia Zmluvy upravujúce vzájomný vzťah nárokov MPI voči Dodávateľovi ostávajú nedotknuté.
- 25.2.2 Všeobecné náležitosti. Okrem osobitných náležitostí uplatnenia nároku, ktoré jednotlivé ustanovenia Zmluvy môžu vyžadovať, MPI je povinná každý nárok voči Dodávateľovi primerane odôvodniť. Ak pôjde o Nárok zákazníka, nárok MPI sa bude vždy považovať za primerane odôvodnený, ak MPI bez ďalšieho postúpi na Dodávateľa Nárok zákazníka. Ak MPI nespĺní svoju povinnosť podľa prvej vety tohto bodu, MPI nebude mať voči Dodávateľovi v tejto súvislosti žiadny nárok.
- 25.2.3 Forma. Ak Zmluva výslovne neuvádza inak, MPI je povinná každý nárok voči Dodávateľovi uplatniť písomne a doručiť v súlade s článkom 29. Ak pôjde o Nárok zákazníka, nárok MPI bude vždy spĺňať písomnú formu, ak MPI Nárok zákazníka doručí Dodávateľovi emailom podľa poslednej vety bodu 29.1, v texte a/alebo prílohe ktorého bude obsiahnutý Nárok zákazníka. Ak MPI nespĺní svoju povinnosť podľa prvej vety tohto bodu, MPI nebude mať voči Dodávateľovi v tejto súvislosti žiadny nárok.
- 25.2.4 Lehota. Ak Zmluva výslovne neuvádza lehotu na uplatnenie nároku, MPI je povinná svoj nárok voči Dodávateľovi uplatniť do 4 (štyroch) rokov odo dňa, kedy sa o ňom dozvedela alebo odo dňa podpisu FAC, podľa toho, ktorý z týchto dní nastane neskôr. Ak MPI lehotu na uplatnenie nároku zmešká, MPI nebude mať voči Dodávateľovi v tejto súvislosti žiadny nárok, ibaže lehotu zmeškala z ospravedliteľného dôvodu.
- 25.2.5 Reakcia Dodávateľa. Ak Zmluva výslovne neuvádza spôsob a/alebo lehotu na reakciu Dodávateľa na uplatnenie nároku MPI, Dodávateľ je povinný bez zbytočného odkladu od doručenia nároku MPI postupovať primerane podľa bodu 25.1.2. Reakcia Dodávateľa, resp. jej absencia, na akýkoľvek nárok MPI sa nikdy nebude považovať za uznanie takéhoto nároku a/alebo vzdanie sa akéhokoľvek protinároku, ibaže (i) takýto následok Zmluva výslovne uvádza a/alebo (ii) budú splnené podmienky podľa bodu 25.4. Ak však Dodávateľ vedel alebo mohol vedieť, ak by konal s náležitou starostlivosťou, že nárok MPI vychádza z Nároku zákazníka, Dodávateľ je povinný na takýto nárok MPI vždy reagovať v lehote určenej MPI v uplatnení nároku. Dodávateľ nebude mať voči MPI žiadny prípadný protinárok v súvislosti s Nárokom zákazníka, či už podľa Zmluvy, rozhodného práva, Aplikovateľného predpisu a/alebo iného právneho pravidla, ak Dodávateľ nespĺní povinnosť podľa predchádzajúcej vety a/alebo neposkytne MPI riadne a včas Súčinnosť.
- 25.3 Iné nároky Strán. Strany potvrdzujú, že (i) Zmluva obsahuje komplexnú úpravu nárokov Strán vyplývajúcich zo a/alebo súvisiacich so situáciami predvídanými Zmluvou a (ii) Strany nebudú mať voči sebe v súvislosti so Zmluvou predvídanými situáciami žiadne iné nároky, ako sú uvedené v Zmluve (body 25.1.1 a 25.2.1). Ak však rozhodné právo, Aplikovateľný predpis a/alebo akékoľvek iné právne pravidlo v súvislosti s určitou situáciou (napr. prijatie plnenia v súvislosti so Zmluvou bez právneho dôvodu) zakladalo Strane voči druhej Strane Zmluvou neupravený nárok a nie je možné postupovať podľa bodu 1.2.1 písm. (a), (b) alebo (c) alebo bodu 1.3.2 (napr. nárok na vydanie bezdôvodného obohatenia), pri uplatňovaní takéhoto nároku je oprávnená Strana povinná vždy postupovať podľa bodu 25.1, resp. 25.2. Následky spojené s uplatnením nároku podľa bodov 25.1 a 25.2 sa budú v plnom rozsahu vzťahovať aj na ďalší nárok Strany podľa druhej vety tohto bodu.
- 25.4 Vzdanie sa práva a potvrdenie nároku. Akékoľvek vzdanie sa práva a/alebo potvrdenie nároku musí byť výslovne a musí spĺňať náležitosti Dodatku. Žiadne vzdanie sa práva a/alebo potvrdenie nároku sa nebude vykladať ako vzdanie sa obdobného práva a/alebo potvrdenie obdobného nároku v porovnateľnom prípade v minulosti alebo v budúcnosti. Ak niektorá Strana nebude striktné vymáhať ustanovenia Zmluvy, nebude sa to považovať za vzdanie sa akéhokoľvek zodpovedajúceho práva a/alebo potvrdenie akéhokoľvek zodpovedajúceho nároku. Ustanoveniami tohto bodu ostávajú nedotknuté ustanovenia Zmluvy, podľa ktorých určité konanie/opomenutie Strany bude mať za následok, že takáto Strana nebude mať voči druhej Strane žiadny nárok.

26 ROZHODNÉ PRÁVO A RIEŠENIE SPOROV

- 26.1 Rozhodné právo.
- 26.1.1 Bez toho, aby boli dotknuté ustanovenia Zmluvy upravujúce vzťah Zmluvy a rozhodného práva, rozhodným právom pre právny vzťah založený Zmluvou bude hmotné právo Slovenskej republiky a v prípadoch podľa bodu 23.3 aj kolízne normy aplikovateľné v právnom poriadku Slovenskej republiky.
- 26.1.2 Ustanovenia Dohovoru OSN o zmluvách o medzinárodnej kúpe tovaru sa na právny vzťah založený Zmluvou nepoužijú.
- 26.2 Riešenie sporov.
- 26.2.1 Ak vznikne medzi Stranami akýkoľvek spor vyplývajúci z a/alebo súvisiaci so Zmluvou, Strany sa zaväzujú vyvinúť primerané úsilie na jeho zmierlivé vyriešenie, s prihliadnutím na okolnosti prípadu. Bez ohľadu na predchádzajúcu vetu platí, že ak akýkoľvek spor podľa predchádzajúcej vety nebude vyriešený formou Dodatku do 30 (tridsiatich) dní od doručenia oznámenia, ktoré je základom takéhoto

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

sporu, ktorákoľvek Strana je oprávnená postupovať podľa bodu 26.2.2. Ak Strany nevyriešia spor podľa prvej vety tohto bodu zmierlivo, pri akomkoľvek ďalšom spore nemusia postupovať podľa prvej vety tohto bodu a ktorákoľvek Strana je oprávnená postupovať podľa bodu 26.2.2.

- 26.2.2 Všetky spory, ktoré vzniknú z a/alebo súvisiace so Zmluvou, vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo zrušenie, budú riešené pred Rozhodcovským súdom Slovenskej obchodnej a priemyselnej komory v Bratislave podľa jeho základných vnútorných právnych predpisov. Spor bude rozhodnutý senátom pozostávajúcim z troch rozhodcov. Strany sa podrobia rozhodnutiu tohto súdu. Jeho rozhodnutie bude pre strany záväzné.
- 26.2.3 Ak pôjde o
(a) Nárok zákazníka a Zákazník/Majiteľ zahájí proti MPI súdne a/alebo rozhodcovské konanie podľa Hlavného kontraktu, alebo
(b) nárok Dodávateľa, o ktorom sa Dodávateľ kedykoľvek dozvie alebo by sa dozvedieť mohol vedieť, ak by konal s náležitou starostlivosťou, že MPI by takýto nárok čo i len teoreticky a/alebo čo i len čiastočne mohla preniesť na Zákazníka/Majiteľa podľa Hlavného kontraktu, a MPI v tejto súvislosti zahájí proti Zákazníkovi/Majiteľovi takéto konanie na príslušnom súde/rozhodcovskom súde podľa Hlavného kontraktu, Dodávateľ sa zaväzuje, že na požiadanie MPI (i) podá súdu podľa prvej vety bodu 26.2.2 žiadosť o prerušenie konania až do právoplatného skončenia konania medzi MPI a Zákazníkom/Majiteľom a/alebo (ii) vstúpi, ako riadny účastník konania, do konania medzi MPI a Zákazníkom/Majiteľom a v takomto konaní bude s náležitou starostlivosťou a vo svetle svojich vyhlásení podľa bodu 2.1 chrániť práva MPI voči Zákazníkovi/Majiteľovi v súvislosti s Predmetom plnenia. Výsledok konania medzi MPI a Zákazníkom/Majiteľom bude pre Dodávateľa záväzný a konečný v časti, v akej sa týka práv a povinností Dodávateľa podľa Zmluvy. Ustanovenie predchádzajúcej vety platí bez ohľadu na to, či Dodávateľ do takéhoto konania medzi MPI a Zákazníkom/Majiteľom vstúpi alebo nie, či už v dôsledku toho, že takýto vstup nebude možný alebo MPI o takýto vstup Dodávateľa nepožiadala. Bez ohľadu na ustanovenia tohto bodu, povinnosť Dodávateľa poskytovať Súčinnosť ostáva nedotknutá.
- 26.2.4 Žiadny spor medzi Stranami vyplývajúci z a/alebo súvisiaci so Zmluvou nezbavuje povinnosti Dodávateľa riadne a včas plniť svoje povinnosti podľa Zmluvy.

27 POISTENIE

- 27.1 Zákonné poistenia. Dodávateľ sa zaväzuje uzatvoriť a udržiavať v platnosti počas trvania Zmluvy všetky druhy poistenia s prvotriednymi poisťovacími spoločnosťami, a to minimálne v takej výške a rozsahu, aký mu ukladá za povinnosť uzatvoriť Aplikovateľný predpis. Pre vylúčenie pochybností, ak takéto poistenie je Dodávateľ povinný uzatvoriť aj podľa Zmluvy, ustanovenia Zmluvy kladúce na Dodávateľa prísnejšie podmienky ako Aplikovateľný predpis majú pre účely Zmluvy prednosť.
- 27.2 Poistenie všeobecnej zodpovednosti. Dodávateľ sa zaväzuje uzavrieť a udržiavať v platnosti počas trvania Zmluvy s prvotriednou poisťovacou spoločnosťou poistnú zmluvu na krytie akýchkoľvek škôd pri zranení a/alebo úmrtí osôb, strate a/alebo poškodení majetku ľubovoľnej fyzickej a/alebo právnickej osoby, vrátane MPI /Zákazníka/Majiteľa, ktoré by mohli akýmkoľvek spôsobom vzniknúť, vyplývať alebo súvisieť s (i) plnením Predmetu plnenia, a to aj prostredníctvom Subdodávateľov, vrátane používania strojov, zariadení a vozidiel Dodávateľa a/alebo činností v priestoroch, budovách, zariadeniach, strojoch alebo vozidlách MPI, Zákazníka, Majiteľa a/alebo akýchkoľvek iných osôb a (ii) Vadami, za ktoré podľa Zmluvy zodpovedá.
- 27.3 Stavebno-montážne poistenie.
- 27.3.1 Ak Dodávateľ zabezpečuje stavebné práce a/alebo Montáž, je povinný uzavrieť a udržiavať v platnosti počas trvania Zmluvy s prvotriednou poisťovacou spoločnosťou poistnú zmluvu na krytie akýchkoľvek škôd spôsobených stavebnými prácami a /alebo Montážou.
- 27.3.2 Ak MPI zabezpečuje pre Projekt alebo jeho časť stavebno-montážne poistenie a ak Tovar bude zahrnutý do takéhoto poistenia, Dodávateľ sa zaväzuje poskytnúť MPI bez zbytočného odkladu všetky informácie potrebné k uzatvoreniu stavebno-montážneho poistenia, ako aj informácie, ktoré by mohli mať vplyv na predmetné poistenie. Zároveň sa Dodávateľ zaväzuje informovať MPI bez zbytočného odkladu o akejkoľvek škode na predmete poistenia, o ktorej vie, alebo by vedieť mohol, ak by konal s náležitou starostlivosťou, ako aj o skutočnostiach, ktoré by mohli viesť ku škode na predmete poistenia.
- 27.4 Poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú prevádzkou motorových vozidiel. Dodávateľ sa zaväzuje uzavrieť a udržiavať v platnosti počas trvania Zmluvy s prvotriednou poisťovacou spoločnosťou poistnú zmluvu na krytie akýchkoľvek škôd spôsobených prevádzkou motorových vozidiel.
- 27.5 Poistenie profesijnej zodpovednosti. Dodávateľ sa zaväzuje uzavrieť a udržiavať v platnosti počas trvania Zmluvy s prvotriednou poisťovacou spoločnosťou poistnú zmluvu na krytie akýchkoľvek škôd spôsobených z titulu profesijnej zodpovednosti.
- 27.6 Ďalšie poistenie. Ak sa v zmysle Zmluvy Dodávateľ zaviazal zabezpečiť aj iné poistné zmluvy (poistenie), Dodávateľ sa zaväzuje návrh takýchto poistných zmlúv predložiť MPI do 15 (pätnástich) dní po uzavretí Zmluvy na schválenie a následne po ich schválení a uzatvorení sa zaväzuje predložiť MPI ich kópie alebo poistné certifikáty najneskôr do 20 (dvadsiatich) dní po podpise Zmluvy.
- 27.7 Štandard poistenia. Podmienky a rozsah poistení podľa bodov 27.1 až 27.6 musia spĺňať zaužívané medzinárodné štandardy a obchodné zvyklosti pre projekty s porovnateľným rozsahom a povahou ako je Projekt. Zároveň sú stanovené nasledovné minimálne požiadavky na poistenie:
(a) poistenie podľa bodu 27.2 s minimálnym poistným krytím 200.000,- EUR (dvestotíc eur); a
(b) poistenie podľa bodu 27.4 s minimálnym poistným krytím v zmysle Aplikovateľných predpisov.
- 27.8 Preukazovanie poistenia. Dodávateľ sa zaväzuje, že (i) najneskôr v deň podpisu Zmluvy predloží MPI poistný certifikát, prípadne kópiu uzatvorenej poistnej zmluvy na poistenia podľa bodov 27.1 až 27.6, (ii) kedykoľvek na požiadanie MPI hodnoverným spôsobom preukáže, že poistenia podľa bodov 27.1 až 27.6 sú v plnej platnosti a účinnosti. Akákoľvek zmena a/alebo zrušenie poistení podľa bodov 27.1 až 27.6 Dodávateľom je možná len s predchádzajúcim písomným súhlasom MPI.
- 27.9 Náhradné poistenie. Ak Dodávateľ poruší ktorúkoľvek svoju povinnosť podľa bodov 27.1 až 27.8, MPI je oprávnená uzatvoriť predmetné poistenie v mene Dodávateľa a na jeho náklady.
- 27.10 Náhrada škôd pri poistnej udalosti.
- 27.10.1 V prípade poistnej udalosti, za ktorú zodpovedá Dodávateľ, je Dodávateľ povinný uhradiť MPI všetky náklady a výdavky vzniknuté MPI, najmä v súvislosti s jej zdokumentovaním a likvidáciou.
- 27.10.2 Ak vznikne škoda, ktorej krytie mal Dodávateľ podľa Zmluvy zabezpečiť prostredníctvom poistenia, avšak pri šetrení sa zistí, že poistenie Dodávateľa nebolo účinné a/alebo nebolo v súlade so Zmluvou, Dodávateľ nahradí MPI všetku škodu do 30 dní od obdržania požiadavky MPI na jej úhradu.
- 27.11 Vzťah k iným nárokom. Uplatnenie akéhokoľvek nároku MPI podľa článku 27 nemá vplyv na uplatnenie akéhokoľvek iného nároku MPI podľa Zmluvy.

28 RÔZNE

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

- 28.1 Právo duševného vlastníctva.
- 28.1.1 Dodávateľ sa zaväzuje chrániť MPI pred nárokmi tretích osôb a odškodniť ju za všetky nároky a požiadavky vzniknuté porušením práv duševného vlastníctva, najmä autorských práv a priemyselných práv (obchodné meno, patenty, úžitkové vzory, technické riešenia, dizajny, práva na označenia tovarov a služieb, ochranné známky a pod.), a/alebo ostatných chránených práv tretích osôb v súvislosti s Predmetom plnenia.
- 28.1.2 Ak Dodávateľ poruší práva podľa bodu 28.1.1, na základe žiadosti MPI bezodkladne zabezpečí pre MPI všetky práva potrebné k využitaniu Predmetu plnenia, alebo na základe súhlasu MPI nahradí Predmet plnenia alebo jeho časť takým plnením, ktorým nedôjde k porušeniu takýchto práv.
- 28.1.3 Dodávateľ bezplatne prevedie na MPI, Zákazníka a Majiteľa právo bez obmedzenia používať Predmet plnenia alebo jeho časť chránenú právami podľa bodu 28.1.1. Právo používať Predmet plnenia zahŕňa aj právo robiť na Predmete plnenia alebo jeho časti chránenom takýmito právami zmeny alebo opravy, ako aj ďalej poskytnúť rovnaké práva tretím osobám. MPI, Zákazník a Majiteľ budú mať právo postúpiť tretím stranám takéto práva, vrátane ich hmotných nosičov, za účelom vyhotovenia náhradných častí, vykonania úpravy/opravy, ako aj používania Predmetu plnenia.
- 28.2 Dokumenty MPI. MPI si ponechá práva podľa bodu 28.1.1 k dokumentom, ktoré vyhotovila MPI v súvislosti s Predmetom plnenia. Dodávateľ je oprávnený na vlastné náklady takéto dokumenty kopírovať, používať a prijímať len pre účely plnenia Zmluvy. Dodávateľ je povinný do 90 (deväťdesiatich) dní po splnení všetkých svojich záväzkov zo Zmluvy vrátiť MPI všetky dokumenty, ktoré od MPI prijal, ako aj všetky ich kópie, vrátane kópií elektronických.
- 28.3 Dokumenty Dodávateľa. Dodávateľ si ponechá práva podľa bodu 28.1.1 k dokumentom, ktoré vyhotovil v súvislosti s Predmetom plnenia, a ktoré nepredstavujú Dokumentáciu. Dodávateľ zároveň poskytuje MPI bezplatne časovo neobmedzenú, prenosnú, neexkluzívnu licenciu pre kopírovanie a užívanie Dokumentácie, vrátane zhotovovania a užívania ich modifikácií. Táto licencia bude:
- (a) platiť po celú dobu skutočnej alebo očakávanej životnosti príslušnej časti Projektu, podľa toho, ktorá je dlhšia;
 - (b) oprávňovať Zákazníka/Majiteľa a ktoréhokoľvek ďalšieho nadobúdateľa príslušnej časti Projektu kopírovať a používať dokumenty Dodávateľa podľa prvej vety bodu 28.3 pre účely užívania, kompletizácie, prevádzky, údržby, úprav, opráv alebo demolácií Projektu, a
 - (c) v prípade dokumentov Dodávateľa podľa prvej vety bodu 28.3, ktoré sú vo forme počítačových programov (softvéru), dovoľovať ich používanie na ktoromkoľvek počítači používanom pre účely Projektu.
- 28.4 Postúpenie.
- 28.4.1 Dodávateľ nie je oprávnený postúpiť a/alebo previesť na tretiu osobu úplne alebo sčasti akékoľvek svoje práva a/alebo povinnosti podľa Zmluvy, vrátane predaja podniku alebo jeho časti, bez predchádzajúceho písomného súhlasu MPI. Takýto úkon je voči MPI neúčinný a nezbavuje Dodávateľa povinnosti riadne a včas si plniť svoje záväzky podľa Zmluvy, a to až do chvíle, kým s tým MPI neprejaví písomný súhlas a iba v rozsahu takéhoto súhlasu MPI.
- 28.4.2 Dodávateľ súhlasí s tým, aby MPI postúpila a/alebo previedla akékoľvek svoje práva a/alebo povinnosti podľa Zmluvy na Zákazníka/Majiteľa. V ostatných prípadoch platí primerane bod 28.4.1.
- 28.5 Záložné právo. Dodávateľ je oprávnený zriadiť záložné právo v prospech tretej osoby k veci, právu, či inej majetkovej hodnote, ktoré vznikli a/alebo vzniknú zo Zmluvy alebo v súvislosti so Zmluvou len s predchádzajúcim písomným súhlasom MPI. MPI takýto súhlas nebude bezdôvodne odopierať, ak je záložné právo potrebné na zabezpečenie financovania a/alebo bankových záruk v zmysle Zmluvy. Ak MPI v takomto súhlase výslovne neuvedie inak, takýto súhlas sa vzťahuje iba na konkrétne záložné právo uvedené v takomto súhlase.
- 28.6 Informačná povinnosť. Bez toho, aby boli dotknuté iné ustanovenia Zmluvy, Strany sa zaväzujú oznamovať si navzájom všetky skutočnosti, ktoré majú alebo môžu mať podstatný vplyv na plnenie Predmetu plnenia, ak to neodporuje ich oprávneným záujmom. Dodávateľ však vždy bude povinný bezodkladne informovať MPI o:
- (a) okolnostiach, ktoré môžu mať vplyv na riadne a včasné plnenie Predmetu plnenia bez ohľadu na to, kto je zodpovedný za vznik týchto okolností;
 - (b) o akejkoľvek škode, jej hrozbe a/alebo udalostiach, ktoré k nej môžu viesť, ktoré (i) vznikli/nastali alebo môžu vzniknúť/nasť v súvislosti s plnením Predmetu plnenia/Projektu a/alebo (ii) vznikli/nastali v areáli Stavby, za ktorú zodpovedá MPI;
 - (c) zmenách týkajúcich sa jeho obchodného mena, sídla, miesta podnikania, predmetu činnosti, vlastníckej štruktúry, štatutárnych orgánov a iných osôb oprávnených konať v mene Dodávateľa v komerčných veciach, vrátane spôsobu a rozsahu ich konania v mene Dodávateľa, pričom do oznámenia týchto zmien sú pre MPI záväznú tieto informácie ku dňu uzavretia Zmluvy;
 - (d) hrozbe alebo začatí exekučného konania, daňového exekučného konania, colného exekučného konania, konania o výkone rozhodnutia, vyvlastňovacieho konania, konkurzného konania, reštrukturalizačného konania, likvidácie alebo iného podobného konania.
- 28.7 Odopieranie súhlasov. Strana nebude bez primeraného dôvodu odopierať a/alebo odmieťať druhej Strane poskytnutie akéhokoľvek schválenia potvrdenia, súhlasu, atď.
- 28.8 Jazyk. Ak Základné ustanovenia a/alebo ŠP výslovne uvádzajú jazyk Zmluvy, tento jazyk budú Strany používať pri korešpondencii a rokovaniach. Ak Základné ustanovenia a/alebo ŠP jazyk Zmluvy výslovne neuvádzajú, jazykom Zmluvy je jazyk, v ktorom sú vyhotovené Základné ustanovenia. Ak (i) ktorýkoľvek iný Zmluvný dokument bude v inom jazyku, ako je jazyk Zmluvy, a (ii) Dodávateľ pre účely splnenia Predmetu plnenia potrebuje preklad takéhoto iného Zmluvného dokumentu do jazyka Zmluvy a/alebo do akéhokoľvek iného jazyka, Dodávateľ zabezpečí takýto preklad na vlastné náklady a zodpovednosť. Takýto preklad (i) bude slúžiť len pre interné účely Dodávateľa a (ii) nebude záväzný pre MPI a pre splnenie Predmetu plnenia v súlade so Zmluvou. Dodávateľ zabezpečí takýto preklad aj keď o to požiada MPI. Potreba zabezpečenia akýchkoľvek prekladov Zmluvných dokumentov Dodávateľom nezbavuje Dodávateľa zodpovednosti za riadne a včasné plnenie jeho povinností podľa Zmluvy. Dodávateľ zodpovedá za úplnosť, správnosť a presnosť prekladu a zaväzuje sa nahradiť MPI akúkoľvek škodu spôsobenú nesprávnym prekladom.
- 28.9 Negatívny záväzok Dodávateľa. Dodávateľ sa zaväzuje, že počas trvania Zmluvy nebude vyvíjať žiadnu aktivitu smerujúcu k získaniu pracovníkov alebo zamestnancov MPI, Zákazníka, Majiteľa a iných dodávateľov MPI, Zákazníka a/alebo Majiteľa, resp. iných osôb, ktoré sa akýmkoľvek spôsobom podieľajú na realizácii Projektu z vôle MPI, Zákazníka, Majiteľa a iných dodávateľov MPI, Zákazníka a/alebo Majiteľa.

29 OZNÁMENIA

- 29.1 Spôsob doručovania. Ak Zmluva výslovne neuvádza inak, akékoľvek oznámenie a akákoľvek komunikácia medzi Stranami týkajúca sa Zmluvy, musí byť písomná a doručená osobne, doporučenou poštou, kuriérom, faxom alebo emailom na adresu príslušnej Strany uvedenej v Základných ustanoveniach alebo inú adresu oznámenú druhej Strane v súlade s týmto bodom. Ak Zmluva výslovne neuvádza inak,
- (a) oznámenia týkajúce sa vzniku, zmeny, zániku alebo neplatnosti, neúčinnosti alebo nevykonateľnosti Zmluvy alebo vzniku, zmeny a zániku práv a povinností Strán vyplývajúcich zo Zmluvy;

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

(b) uplatnenia nárokov a oznámenia Strán s tým súvisiace, vrátane vyjadrení, upozornení a inej korešpondencie, ktorú je Strana v súvislosti s nárokom podľa Zmluvy povinná urobiť;

(c) oznámenia ohľadne akýchkoľvek korporátnych zmien, vrátane zmeny ktorejkoľvek z adries na doručovanie, týkajúcich sa Strán alebo predaja podniku Zmluvnej strany; a

(d) oznámenia o začatí akéhokoľvek konkurzného, reštrukturalizačného, exekučného konania, daňového exekučného konania, colného exekučného konania, konania o výkone rozhodnutia, vyvlastňovacieho konania alebo iného podobného konania voči Strane; môžu byť tiež doručované faxom alebo emailom, ktorého prílohou je príslušné oznámenie, avšak oznamujúca Strana musí takéto oznámenie potvrdiť odoslaním oznámenia doporučenou poštovou zásielkou alebo kuriérom alebo takéto oznámenie osobne doručiť najneskôr v siedmy deň od odoslania oznámenia faxom alebo emailom. Potvrdenie oznámenia oznamujúcou Stranou podľa predchádzajúcej vety sa však nevyžaduje, ak z konania druhej Strany je zrejmé, že oznámenie doručené faxom alebo emailom vzala druhá Strana na vedomie a potvrdenie oznámenia výslovne nevyžaduje. Ak oznamujúca Strana potvrdí oznámenie podľa druhej vety tohto bodu, resp. ak sa takéto potvrdenie nevyžaduje podľa predchádzajúcej vety, oznámenie sa považuje za doručené v deň doručenia oznámenia faxom alebo emailom, resp. v deň, kedy sa z konania druhej Strany stane zrejmé, že oznámenie doručené faxom alebo emailom vzala druhá Strana na vedomie. Pre vylúčenie pochybností, ak Zmluva výslovne neuvádza inak, email, ktorého prílohou nie je oznámenie v písomnej forme, nemá v prípade oznámení uvedených v tomto bode pod písm. (a) až (d) žiadny význam, a to ani v prípade jeho potvrdenia podľa tohto bodu, resp. v prípadoch, kedy sa potvrdenie oznámenia nevyžaduje. Pri iných oznámeniach ako sú uvedené v tomto bode pod písm. (a) až (d) však platí, že email spĺňa písomnú formu oznámenia, ak umožňuje zachytenie obsahu oznámenia a určenie konajúcej osoby.

29.2 Čas doručenia. Bez toho, aby boli dotknuté ustanovenia bodu 29.1, ak neexistuje dôkaz o skoršom doručení, oznámenie je považované za doručené: (i) ak ho oznamujúca Strana doručuje osobne, v pracovný deň, kedy oznámenie zanechala na adrese druhej Strany; (ii) ak ho oznamujúca Strana odosiela kuriérom alebo doporučenou poštovou zásielkou, v deň skutočného doručenia na adresu druhej Strany; (iii) ak ho oznamujúca Strana odosiela faxom alebo emailom, v deň odoslania, ak bod 29.1 neurčuje inak. Ak oznamujúca Strana doručuje oznámenie osobne, oznámenie sa považuje za doručené aj v deň, v ktorý druhá Strana bez riadneho dôvodu odmietne prevziať doručované oznámenie. Ak oznamujúca Strana odosiela oznámenie doporučenou poštou, oznámenie sa považuje za doručené aj v deň, (i) v ktorý druhá Strana odmietne doručované oznámenie prevziať bez riadneho dôvodu alebo prevzatie oznámenia inak znemožní, (ii) uloženia oznámenia na pošte, ak márne uplynie úložná doba pre vyzdvihnutie si oznámenia, a to aj vtedy, ak sa adresát o uložení oznámenia nedozvedel, (iii) vyzdvihnutia oznámenia na pošte druhou Stranou alebo (iv) v ktorý zamestnanec pošty vyznačil na zásielke poznámku „adresát sa odsťahoval“, „adresát je neznámy“, alebo inú poznámku podobného významu, ak sa súčasne takéto poznámka zakladá na pravde. Ak oznamujúca Strana odosiela oznámenie kuriérom, body (i) a (iv) predchádzajúcej vety sa použijú rovnako.

30 DÔVERNOSŤ INFORMÁCIÍ

30.1 Dôvernosť informácií. Zmluva a všetky v nej obsiahnuté informácie, ako aj všetky informácie, ktoré si Strany vymenili a poskytli v súvislosti so Zmluvou a jej plnením, sú dôvernými informáciami. Strany sa zaväzujú:

30.1.1 zachovávať mlčanlivosť o dôverných informáciách a používať tieto dôverné informácie v nevyhnutnom rozsahu a výlučne len za účelom realizácie Zmluvy, najmä nevyužiť dôverné informácie k svojmu neoprávnenému finančnému alebo inému prospechu a/alebo takéhoto prospechu akejkoľvek tretej osoby;

30.1.2 podniknúť všetky potrebné kroky a opatrenia na ochranu a zabezpečenie dôverných informácií; a

30.1.3 neposkytnúť tieto dôverné informácie akejkoľvek tretej osobe bez predchádzajúceho písomného súhlasu dotknutej Strany, s výnimkou:

(a) poskytovania informácií zamestnancom, spoločníkom alebo akcionárom Strán v rozsahu, ktorý je nevyhnutný pre výkon ich práce alebo práv;

(b) poskytovania informácií právny poradcom, daňovým poradcom, audítorom, bankovým ústavom alebo iným poradcom Strán, ktorí sú viazaní povinnosťou mlčanlivosti podľa príslušných právnych predpisov alebo na základe zmluvy o zachovaní dôvernosti informácií uzatvorenej s príslušnou Stranou; alebo

30.2 (c) prípadov, keď to bude vyžadované na základe právneho predpisu, správneho, súdneho alebo rozhodcovského rozhodnutia alebo pravidiel akejkoľvek burzy alebo to bude vyžadované pre účely uplatnenia nárokov alebo obrany proti nárokom v súvislosti so Zmluvou. Výnimky. Dôverné informácie nezahŕňajú (i) informácie, ktoré v čase ich zverejnenia sú, alebo sa po ich zverejnení stanú verejne prístupnými inak, ako v dôsledku zverejnenia pri porušení záväzku mlčanlivosti, (ii) informácie, pri ktorých ktorákoľvek zo Strán môže preukázať, že boli vo vlastníctve alebo dispozícii tejto Strany pred ich sprístupnením takejto Strane a neboli získané priamo ani nepriamo v rozpore so záväzkom mlčanlivosti alebo porušením všeobecne záväzných právnych predpisov a (iii) informácie, ktoré prijímajúca Strana obdržala od tretej osoby bez záväzku mlčanlivosti.

30.3 Poskytovanie dôverných informácií Zákazníkovi/Majiteľovi. Bez ohľadu na body 30.1 a 30.2, MPI je oprávnená poskytnúť akúkoľvek dôvernú informáciu Zákazníkovi/Majiteľovi. Dodávateľ je oprávnený poskytnúť Zákazníkovi/Majiteľovi dôvernú informáciu iba s predchádzajúcim písomným súhlasom MPI a iba v rozsahu výslovne uvedenom v takomto súhlase.

31 ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

31.1 Oddeliteľnosť. Ak ktorákoľvek z ustanovení Zmluvy bude príslušným orgánom z akéhokoľvek dôvodu vyhlásené za neúčinné, neplatné alebo nevykonateľné, alebo stratí účinnosť, platnosť a/alebo prestane byť vykonateľné z iného dôvodu, platnosť, účinnosť a vykonateľnosť ostatných ustanovení Zmluvy tým nebude dotknutá. V takomto prípade budú Strany rokovať v dobrej viere v snahe nahradiť neplatné, neúčinné alebo nevykonateľné ustanovenie Zmluvy takým novým ustanovením, ktoré bude platné, účinné a vykonateľné, a ktoré bude z hľadiska svojho účelu a funkcie čo najviac zodpovedať účelu a funkcii pôvodného ustanovenia.

31.2 Pretrvávajúce záväzky. Záväzky Strán, ktoré vzhľadom na svoju povahu majú pretrvať aj po skončení tejto Zmluvy, nezanikajú a budú i naďalej platné a účinné v plnom rozsahu. Bez obmedzenia všeobecnej povahy predchádzajúcej vety, nezanikajú najmä (i) nároky na zaplatenie prípadných zmluvných pokút, nároky na náhradu škody, prípadne iné nároky podľa Zmluvy, (ii) ustanovenia Zmluvy o spôsobe doručovania oznámení medzi Stranami, o rozhodnom práve, spôsobe riešenia sporov, ktoré vzniknú Stranám v súvislosti so Zmluvou, o právach podľa bodu 28.1, o jazyku a o dôvernosti informácií a (iii) ustanovenia Zmluvy, pri ktorých je uvedené, že pretrvávajú aj po skončení Zmluvy.

31.3 Právne zastúpenie. Strany potvrdzujú, že pred uzatvorením Zmluvy mali možnosť najat' si právneho zástupcu. Každá zo Strán znáša v súvislosti s rokovaním alebo uzatvorením Zmluvy (vrátane nákladov na právneho zástupcu) svoje vlastné náklady.

31.4 Zmeny Zmluvy. Ak Zmluva výslovne neuvádza inak, Zmluva (vrátane práv a povinností z nej vyplývajúcich a ich zabezpečenia) môže byť zmenená alebo doplnená iba písomnou dohodou, bez ohľadu na jej označenie, ktorá bude (i) spísaná na jednej listine, pričom v

29

VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY

prípade viacerých strán takejto listiny musia byť spolu pevne spojené, (ii) nepochybne vyjadrovať zhodný prejav vôle Strán smerujúci k zmene alebo doplneniu Zmluvy (vrátane práv a povinností z nej vyplývajúcich) a (iii) podpísaná štatutárnymi orgánmi Strán („**Dodatok**“). Akýkoľvek dokument, ktorého obsah by bolo možné vykladať ako dohodu Strán o zmene a/alebo doplnení Zmluvy v zmysle rozhodného práva, avšak ktorý nespĺňa náležitosti Dodatku podľa predchádzajúcej vety, sa nebude považovať za právne záväzný a vymáhateľný. Ustanovenia tohto bodu nemožno zmeniť inak ako Dodatkom ani keby rozhodné právo takúto zmenu akokoľvek umožňovalo.

- 31.5 Komerční zástupcovia Strán. Osoby uvedené v Základných ustanoveniach ako osoby oprávnené konať v mene Dodávateľa v obchodných veciach sú oprávnené konať v mene Dodávateľa pri všetkých úkonoch v súvislosti so Zmluvou. Osoby uvedené v Základných ustanoveniach ako osoby oprávnené konať v mene MPI v obchodných veciach sú oprávnené konať v mene MPI pri všetkých úkonoch v súvislosti so Zmluvou, s výnimkou úkonov, pri ktorých sa vyžaduje forma Dodatku, ibaže na takýto úkon majú osobitné písomné splnomocnenie MPI.
- 31.6 Odvolateľnosť Návrhu Zmluvy. MPI je oprávnená svoj návrh Zmluvy kedykoľvek do doby jeho prijatia Dodávateľom odvolať, a to aj bez udania dôvodu a bez vzniku akýchkoľvek nárokov Dodávateľa. Návrh Zmluvy zo strany MPI sa považuje za prijatý zo strany Dodávateľa okamihom doručenia Dodávateľom podpísaného rovnopisu Základných ustanovení MPI.
- 31.7 Úplná dohoda. Zmluva obsahuje úplnú a konečnú dohodu medzi Stranami. Na akékoľvek a všetky iné predchádzajúce dohovory, korešpondencia, dohody, prehlásenia, uistenia, prísľuby, bez ohľadu na ich formu, sa po uzavretí Zmluvy neprihliadne.